Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ACC

10000/105/840

DEFASCIS
APPOINT
JUNE 194

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

10000/105/840

DEFASCISM, PROPOSED LEGISLATION, POWERS TO APPOINT RECEIVERS, (DLL-420)
JUNE 1944 - FEB. 1945

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Minutes

Inward Slip VI

1.

To:- A/CC.

1. Reference revised draft of decree for the appointment of Commissioners of certain companies of which a translation appears opposite. The following points arise which have been discussed with Sarraute but we are not prepared to agree to them.

a) The words in sub-para 3 of article 2 are not satisfactory, and we have suggested the insertion of the words "a majority of" as shown; without such words a Commissioner could be appointed even where a very small minority of those interested in the concern were favorable.

b) In Article 10 we have suggested the insertion of the word "substantial", as shown; the wording as it stands a Commissioner would be appointed where the State had a purely nominal interest.

c) The concluding words of the first para. in Article 10 appear too wide and we have suggested the deletion of the words "or when patrimonial damage to the Treasury may result from the improper or careless administration of the company". It seems impossible to determine the practical application of such a wide clause.

2. A further important point arises in the course of our discussions, namely that in Article 4 (see tabbed page), expulsion is limited to employees including managing directors, but does not include expulsion of the Board of Directors. This appears contrary to the principle that the big men should be turned. We suggest that the following words should be used:"Sans préjudice d'expulsions [illegible] d'appartenance à [illegible] prévoit dans art 1 & 1".

Will you please take these matters up with the P.M.

T. R. Lyster
3143

J.R. UNDOM. Brigadier.
V.I. CA SEC.
Dep. C. CA S.

Minutes

Dass

DF/5.1

MINUTE
VP

Minutes

I am not happy as to the course we are advocating may it not be potentially more dangerous in the hands of a (later) unprincipled government than that which is contained in the decree.

The scheme of the decree is that employees can be purged but that owners (which includes shareholders) can not. We are saying that all should be purged.

Instead of purging the owner the decree puts in a Receiver who will run the business on non-fascist lines, but the owner would still be entitled to his profits or share.

If we say owners must also be purged, how is this to be done. If you just push him out of his business or out of his share of interest that is expropriation and this is what I think might be twisted to something potentially more dangerous.

The Decree allows of the removal of the Receiver when the cause for his appointment no longer exists. When there is an uninfluential fascist minority on the board there should be little practical difficulty in the company purging itself and in obtaining control. If there is a powerful fascist minority or a fascist majority that is just the case that a receiver is required.

That might be satisfactory so far as managerial and directorial positions are concerned but it still fails to deal with the case of simple share holding. For even after a board is purged the shareholders might re-introduce fascist control either openly or concealedly. Neither is a mere non-fascist shareholder majority sufficient for a 40% holding by one man is far more powerful than 60% spread over several thousand persons.

I think the way to get over this difficulty is to leave the main lines of the scheme more or less as they are and to deal with shareholding in a manner somewhat similar to the manner the loss of civil rights is dealt with in the first paragraph of Art 5 and the manner in which Professors re-elect to the Universities, namely by loss of voting rights.

I suggest therefor that where ever a Commissioner is appointed to any concern of any notoriously fascist antecedents i.e. under Art(3) fascist shareholders may be deprived of their voting power (but not of other rights) for not less than 5 nor more than 10 years. That the company should then proceed to appoint a non-fascist board to which control of the company should be restored. Suitable time limits should be fixed so that all companies will be freed of their receiverships within a stated time (except those in which more than 60 % of a companies share capital has no voting power in which case the receiver should continue to act until a new board appointed by at least 40 % of the capital has been appointed). Companies should be prohibited from altering the rights, the change is under the circumstances equitable so far as all parties concerned.

To simplify matters it might be possible to accept the companies own schemes as to voting rights when the Receiver approves (he deprives himself of office [illegible] and will not lightly consent) and when he does not

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

fascist minority on the board there should be little practical difficulty in the company purging itself and in obtaining control. If there is a powerful fascist minority or a fascist majority that is just the case that a receiver is required.

That might be satisfactory so far as managerial and directorial positions are concerned but it still fails to deal with the case of simple share holding. For even after a board is purged the shareholders might re-introduce fascist control either openly or concealedly. Neither is a mere non-fascist shareholding majority sufficient for a 40% holding by one man is far more powerful than 60% spread over several thousand persons.

I think the way to get over this difficulty is to leave the main lines of the scheme more or less as they are and to deal with shareholding in a manner somewhat similar to the manner the loss of civil rights is dealt with in the first paragraph of Art 8 and the manner in which Professors re-elect to the Universities, namely by loss of voting rights.

I suggest therefor that where ever a Commissioner is appointed to any concern of any notoriously fascist antecedents i.e. under Art 1(5) fascist shareholders may be deprived of their voting power (but not of other rights) for not less than 5 nor more than 10 years. That the company should then proceed to appoint a non-fascist board to which control of the company should be restored. Suitable time limits should be fixed so that all companies will be freed of their receiverships within a stated time (except those in which more than 60 % of a companies share capital has no voting power in which case the receiver should continue to act until a new board appointed by at least 40 % of the capital has been appointed). Companies should be prohibited from altering the rights, the change is under the circumstances equitable so far as all parties concerned.

To simplify matters it might be possible to accept the companies own schemes as to voting rights when the Receiver approves (he deprives himself of office by approving and will not lightly consent) and when he does not approve his objections shall be referred to an Epuration Commission for decision.

In my opinion Art 4 should not be altered nor should the power to appoint be limited to concerns with a majority fascist board but that there should be added to the Decree provisions to deprive ardent fascist of their voting managerial powers and for the re appointment of boards thereafter.

I think the amendments in subparas 1 (b & c) of the draft should be made.

S.H. WHITE Lt Col.

9 Oct 44

Minutes

This seems sound but very far reaching. I think proposals for altering the contractual rights of shareholders by restricting voting power should emanate from the Govt itself.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Minutes —

The Amendment to Art 1 [illegible]

[illegible]

5 OCT 1944

[illegible]

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

MINUTES

To Exec

I Crimes

No: tried

No: awaiting trial

(Notes of interesting pending trial

eg. Soprano + Azzolino)

No in prison

II. No: of Commissions working centrally.

No: of Commissions awaiting appointment.

No of Provincial Commissions appointed.

No of Suspensions by ministries

No of Suspensions outside ministries

~~no prosecuted Cogs, by Cogs~~

Showing No of Cogs purged + No

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

No in prison

II. No of Commissions working actually.
No of Commissions awaiting appointment.
No of Provincial Commissions appointed
No of Suspensions by Ministries
No of Suspensions outside Ministries
~~[illegible]~~
Showing No of Cases pending & No of Suspensions
No of dismissals
No of appeals pending.
How many cases have been investigated

III Also for part I

IV Names & amounts

Minutes

TO : Admin Sec. 1[illegible] Sept 1944

There appears to be no justification for the decree for the following reasons:

1. If the board of administrators is absent, the law provides for the nomination of curators.

2. If the management is refusing to employ the full resources of the enterprise (whatever they may be at the present juncture), the law also provides a remedy, the provision of this law could be strengthened, if necessary.

3. If the management is not trustworthy, because of fascist precedents or activities, the DLL of 24 Jul 44 enables the authorities to get rid of them.

4. How can it be expected from the present government to mind e the affairs of others when it cannot manage its own. Such decree would kill any initiative in private enterprise, which is what Italy needs most, at the present time.

5. It places in the hands of whatever party comes into power at a later date, an ideal fascist instrument of dictatorship.

G. G. HAMILTONS,
Lt. Col.,
Officer i/c Italian Branch,
for Chief Legal Officer.

Legal

[illegible]

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

5. It places in the hands of whatever party comes into power at a later date, an ideal fascist instrument of dictatorship.

G. C. HAINSFORD,
Lt. Col.,
Officer i/c Italian Branch,
for Chief Legal Officer.

Legal

It is regretted [illegible]

[illegible]

Art 10 [illegible]

[illegible]

514

CA Sec
-3 OCT. 1944

CA Sec.

As to Art. 10. The control of the state is extended beyond point contemplated in Art 1, thus the executive is given broader & wider powers. I do not see the purpose of this extension, but if it is to stand why not throw Art 10 into Art 1.

As to Art 11 I have not the slightest idea what it means with the decree law reference left blank. I don't understand the general purpose or other respects.

Richard H. Wilmer
Col CAC Chief Legal Adviser

5 Oct 1944

MINUTES

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Legal.

Your comments on 1B please

Minutes

Admin
20 Aug 1944

f) Decree on appointment of receivers.
This extends to companies of general interest and those responsible for public services the right of the Government to appoint receivers until six months after the cessation of the state of war, if such conerns are not in a position to carry out their normal activities, thus depriving the State and the public of services on which they were entitled to rely.
Nothing is mentioned of the rights of the shareholders.

Art. 4 sets out that Title II of the decree 159 shall apply to all the personnel of such concerns. It appears therefore that the receiver will have the power to eliminate the whole Board of administration of a company and assume all its powers during the period of his administration.

146

Sec Gen

Return memo by A/cc at 1A.

Herewith at 4A. is the draft reply which I suggest should be sent to the Italian Govt. a spare copy is loose in the file for your use

G. R. Upjohn
A/HD Admin

Admin
28 Aug 1944

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

carry out their normal activities, thus depriving the State and the public of services on which they were entitled to rely.
Nothing is mentioned of the rights of the shareholders.

Art. 4 sets out that Title II of the decree 159 shall apply to all the personnel of such concerns. It appears therefore that the receiver will have the power to eliminate the whole Board of administration of a company and assume all its powers during the period of his administration.

5146

Sec Gen

Refer memo by A/cc at 1A.

Herewith at 4A. is the draft reply which I suggest should be sent to the Italian Govt. a spare copy is loose in the file for your use

G. R. Lipjohn
A/VD Admin

Admin

28 Aug 1946

MINUTES

5140

7 Sep 1944

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Roma 19 A

Al

Ministero delle Corporazioni

Prot. N° Allegati Risposta al f° N°
del

OGGETTO

until further order
tel DLK 420 cs

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Minutes

To C of S

For DCOS (Civil Affairs)

I saw the P.M. on this on Saturday. He has agreed to our four points & will instruct Dr. Sorentino to accept our suggestions.

Stone
Commodore

16/10. 5144

CA Sec

Please see A/cc: Minute above.

17 Oct 44.

Y E.T. Talbot
Major
Office C of S.

5145

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Our suggestions.

Stone
Commodore
16/10. 5144

TH 17/X

CA See

Please see A/CC: Minute above

17 Oct 44.

Y E T Talbot
MAJOR
OFFICE C. of S.

Legal

If on the information

5143

C AC

2 OCT 1944

Noted
[illegible]

MINUTES

Legal

Deals with revised advice on appointment of Commissions

Italian texts for companies are at 15E and 10B.

English versions are at 15D and 8D (as amended by 10A)

In both texts ——— indicates new matter

- - - - [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

11 NOV 1944

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Minutes

CAS

1. There are Typographical errors in Arts 6 and 8
(a) Art 6. para 5. Reference should be to Para 1 of Art 2.
(b) Art 8. para 1 - (i) illimitata should be limitata
(ii) the omission appears inexplicable.

2. The discretionary nature of Art 9 is unsatisfactory and dangerous. As at present drafted the Art ~~must~~ gives to the Govt the right to decide when the conditions have ceased to exist: even when such a decision is made the revocation is discretionary. The decision should be entrusted to the judiciary, and on the basis of the decision, revocation should be obligatory.

[signature] Col
DCLA.

14 Nov 44

VP

Proposed reply is at 17a. The Prime Minister [illegible] [illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible]

14 NOV 1944

[illegible]

TO:- [illegible]

1. It is submitted that no time has been lost in CA Sec in dealing with this matter. The letter, decree and translations were received in the Section late on the 10th. They reached the Legal S/C on the morning of the 11th and were received back on the morning of the 14th. Three days is not an unreasonable time to compare the revision of a 2,000 word decree with a previous draft and to consider the effect of the amendments.

2. It is suggested that some time could have been saved if the decree had been [illegible] of a decree by an ordinary interpreter

5142

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

14 Nov 44

DCLA.

VP

[illegible]

14 NOV 1944

18.

SOS - C.O.S.

1. It is submitted that no time has been lost in C.A. Sec in dealing with this matter. The letter, decree and translations were received in the Section late on the 10th. They reached the Legal S/C on the morning of the 11th and were received back on the morning of the 14th. Three days is not an unreasonable time to compare the revision of a 2,000 word decree with a previous draft and to consider the [illegible] of the amendments.

5142

2. It is suggested that some time could have been saved if the decree had been sent direct to this Section. A translation of a decree by an ordinary interpreter is of very little use, such work requires technical knowledge and the Legal S/C has Italian lawyers for that very purpose.

3. The suggested reply is at 17A. If approved may it be signed please.

G. R. [illegible]

G.R. [illegible], Brdg.
VP Cm Sec.
D.C.O.S.

Ext. 325
14 Nov '44.

15/11 CC for signature &

CC. 906 - 18.11.44 19

C.A. Section

Letter duly signed & file returned w/cc

17.11.44 MINUTES

[illegible] Radulović
for C.O.S.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

VP

The amendment proposed to meet our representation is marked X on 20 B. It does so excellently except for the words underlined which I think should be omitted for the purposes of the excellent intentions expressed in the next two paragraphs they are unnecessary and they might obstruct an appeal to the court by the answer that "our opinion" is the test our opinion is that the continuation of this decision is justified even if you the court consider otherwise.

CAS
22 DEC 1944

[illegible]

Legal

Let you please say that the view expressed in para 5 of 20 B is correct, namely the "opinion" of the minister is controllable by the court on the facts.

CAS
27 DEC 1944

CAS

1/ your question raises points for discussion of a very technical nature. As you are no doubt aware individuals, institutions & private companies can appeal to the "Consiglio di Stato" if and when action by the State or Government are considered unconstitutional, illegal or when the interpretation of a point of administrative law is doubtful on the other hand the "Consiglio di Stato" does not adjudicate on facts.

[illegible] will therefore be

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1927

27 DEC 1944

Legal

[illegible]

27 DEC 1944

CAS

1/ your question raises points for discussion of a very technical nature. As you are no doubt aware individuals, institutions & private companies can appeal to the "Consiglio di Stato" if and when action by the State or Government are considered unconstitutional, illegal or when the interpretation of a point of administrative law is doubtful on the other hand the "Consiglio di Stato" does not adjudicate on facts.
What juridical body will therefore be competent to decide whether the government is right or wrong when deciding that the "conditions justifying the appointment still exist" is not known!
Should not all the necessary machinery be provided for in the decree itself.
The matter is so involved as to warrant a meeting to discuss it.

2) Chiomenti's observations are also attached.

3 Jan 45

E.S. Hampton
Lt Col
Legal

Minutes

23

Dear Sec

Refer 24A [illegible]

[illegible]

5 JAN 1945

(24)

12 Jan 45

In view of (23) above, except of [illegible] decree is awarded.

[illegible] Maj. [illegible]

25

Legal

Please see 25a

[illegible]

for CSO

CA 5
28 JAN 1945

26

Legal

At 26 A and B are DC 410 and its translation with a spare copy for your retention.

Will you please say whether the translation is [illegible] representation of the contents

5141

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

5 JAN 1945

(24) 12 Jan 45

In view of (23) above, receipt of Ital Govt. decree is awaited. [illegible] Maj. C/S.

Legal

Please see 25a

[illegible] for CSO

noted. [illegible]

CA 5
23 JAN 1945

Legal

AC 26 A and B are DC 420 and its translation with a spare copy for your retention.

Will you please say whether the translation is an adequate and proper representation of the contents of the decree. Your attention is particularly called to the words in Art 4 underlined in red as to which some doubt is felt.

[illegible] for CSO

5141

CA 5
25 JAN 1945

27.

Finance

AC 26A is a translation of DC 420 with a copy of which you have already been supplied. It is proposed to issue this on a scale of [illegible] per Region MF and 2 per Province and 2 for all interested SCs. Have you any comments, what number of copies will you require.

[illegible] for CSO

MINUTES

CA 5
25 JAN 1945

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Minutes

CA Section

28

Finance would take 5 copies.

[illegible]

[illegible]

29

Legal

Have you any comments on 26a please

CA S
29 JAN 1945

[illegible]

30

CAS

An admirable exposé of the law. Our Italian Legal adviser only fears that Italian judges & possibly governments ~~may~~ not apply the spirit of the law as set out in this very clear & comprehensive memorandum.

G G Hammersley
Hlal

Legal
29 Jan 45

31

Econ Sec.

At 26a is a draft of the circular letter which will cover the distribution of the decree which is at 26b. The draft has already been approved by legal as correctly interpreting the position (min 30)

Have you any comments on behalf of any of your S/Cs those principally concerned are Finance, Industry and Commerce. Finance has already seen it and has no comments (mins 27 & 28)

Any addition would be confined to matters of general application; instructions on particular points to S/C staff in the field will be best dealt with by a S/C instruction addressed only to those concerned [illegible] letter at 23A and this

TES

An admirable exposé of the law. Our Italian Legal adviser only fears that Italian judges & possibly governments ~~may~~ not apply the spirit of the law as set out in this very clear & comprehensive memorandum.

G G Hammond
Hlal

Legal
29 Jan 45

31

Econ Sec.

At 29a. is a draft of the circular letter which will cover the distribution of the decree which is at 29b. The draft has already been approved by legal as correctly interpreting the position (min 30)

Have you any comments on behalf of any of your S/Cs. Those principally concerned are Finance, Industry and Commerce. Finance has already seen it and has no comments (mins 27 & 28)

Any addition should be confined to matters of general application; instructions on particular points to S/C staff in the field will be best dealt with by a S/C instruction addressed only to those concerned.

Your attention is drawn to your letter at 28A and this sections reply at min 23.

Will you also please comment on the proposed distribution. It is requested that your reply may be received by 5 Feb.

5140

[signature]
for VP.

CAS
29 JAN 1945

-32-

29-1-45
Dud S/C. No comments, consider it a fine document.

[signature]
Director

No comments. We are having difficulty with one case now. This procedure will clarify the situation

[signature]
31/1/45

CAS
Feb

(33)

Full approval from interested S/C.
B. D. Nash 9/5

MINUTES

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

VP

At 27A is the draft of the letter under which it is proposed to circulate the Receivership decree. The draft has received the approval of Legal Finance Industry and Public Works Wks and of Town Sec. The circulation is of some urgency as the decree is already in force and Regions and Sub-Consuls both need guidance. Cases are already arising (see min 33).

It may be considered desirable to obtain the Italian Govt approval of the wording of paras 4, 5 & 9 of 26A. A draft letter for that purpose is at 27A. But unless a quick reply is received the circulation will be much delayed from that point of view it may be desirable only to fix them with either leaving them to object promptly and not definitely ask for their views as is done at the end of the letter.

Both Drafts for approval please

[signature] Cpt.

C.A.S.
1 FEB 1948

27A will not be sent and has been destroyed.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

321

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
ECONOMIC SECTION

Ref: 22/12.05 1 May 1945

SUBJECT: Duties of Receivers and Controllers of Businesses of Public Importance.

TO : Regional Commissioners, Piemonte, Liguria, Lombardia, Emilia and Venezia.

1. Memorandum No. AC/4183/L of 17th March 1945 (and the Italian Decree No. 429 of 19th October, 1944) gives instructions as to the manner of appointment of receivers and controllers of businesses of public importance. This instruction relates to the discharge of the functions of management by receivers and controllers in the particular circumstances detailed below, and the attached memorandum will serve as the instructions to Receivers on such issues.

2. Certain industrial establishments may have been 'socialized' by Fascist Decree of 12th February, 1944, which provides for the representation of workers on management councils with a number of votes equal to those of representatives of owners and shareholders. In other industrial establishments, Works Committees or Internal Commissions may claim managerial powers.

3. During the period of administration by Allied Military Government, care will be taken to avoid prejudging controversial issues or the perpetuation of arbitrary decisions taken by the Fascist Regime subsequent to the date of the Armistice, affecting rights of ownership or management.

4. If it appears that nationals of the United Nations own a substantial interest in the concern the Regional Property Control Officer shall, if circumstances permit, be consulted and his advice followed both as regards the necessity for appointment of a receiver and the person to be appointed.

5. In view of the fact that general industrial interests may in certain particular circumstances not be adequately represented in negotiations with workers' representatives on issues affecting socialized establishments or establishments in which workers' representatives have claimed a share in management, Regional Commissioners should ensure that general local practice and comparable wage rates, etc., are brought into consideration when examining proposals affecting particular establishments.

By command of Vice Admiral STONE:

5139

A. G. AITOLINI
Acting Vice President
Economic Section

Enclosure (1)
Memorandum - 22/12.05 - 1 May 1945
Copies to -

AFLMS -	2
Mech.Sec.	12
Civ. Affairs Sec. -	1
Legal S/C -	1

1741

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

32B

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
ECONOMIC SECTION

[illegible]/emg

Ref: E3/12.05

1 May 1945

MEMORANDUM

DUTIES OF RECEIVERS AND CONTROLLERS

Receivers and controllers will exercise full functions of management and control and will be guided in their relationship to workers' representatives by the following instructions and by advice that may be received from Regional Commissioners in response to direct requests for decision on particular points:

1. The Receiver shall submit any program of manufacture, and of procurement, and/or utilization of plant, materials, power, fuel and transportation to the Regional Industry Officer for his prior approval.

Copies of inventories of materials prepared by the Receiver or his agent in compliance with Article 3 of the Regional Order shall be supplied to the Regional Industry Officer.

2. The Receiver shall submit the general program for distribution of the products or services of the enterprise or facility under his control, including the pricing thereof, for the prior approval of the Regional Commerce Officer before putting such program into effect. He shall not enter into any agreements for the bartering or exchange of any of the products or services of such enterprise, except with the prior approval of the RCO. In the case of public utilities or transportation enterprises, the approval of the Regional Public Works or Transportation Officer shall be obtained. All public utility rate matters will be referred to Hq. AC for approval through the Regional Public Works Officer.

Copies of the inventories mentioned in Article 3 of the Regional Order appointing a Receiver of a particular business shall be furnished to the Regional Commerce Officer. The Receiver shall not dispose of any of the raw or semi-manufactured materials or of any of the plant, machinery, fixtures, or capital assets appertaining to the enterprise under his control except with the concurrence of the Regional Commerce and/or Industry Officers and against releases duly executed by the one or the other of them. In the case of Public Utility plants and materials such releases should be obtained through the Regional Public Works Officer.

5138

In all matters arising under paras. a and b above, it is understood that correspondence between Receivers and Regional Specialist

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

[illegible] received from Regional Commissioners in response to direct requests for decision on particular points:

1. The Receiver shall submit any program of manufacture, and of procurement, and/or utilization of plant, materials, power, fuel and transportation to the Regional Industry Officer for his prior approval.

Copies of inventories of materials prepared by the Receiver or his agent in compliance with Article 4 of the Regional Order shall be supplied to the Regional Industry Officer.

2. The Receiver shall submit the general program for distribution of the products or services of the enterprise or facility under his control, including the pricing thereof, for the prior approval of the Regional Commerce Officer before putting such program into effect. He shall not enter into any agreements for the bartering or exchange of any of the products or services of such enterprise, except with the prior approval of the RCO. In the case of public utilities or transportation enterprises, the approval of the Regional Public Works or Transportation Officer shall be obtained. All public utility rate matters will be referred to Hq. AC for approval through the Regional Public Works Officer.

Copies of the inventories mentioned in Article 3 of the Regional Order appointing a Receiver of a particular business shall be furnished to the Regional Commerce Officer. The Receiver shall not dispose of any of the raw or semi-manufactured materials or of any of the plant, machinery, fixtures, or capital assets appertaining to the enterprise under his control except with the concurrence of the Regional Commerce and/or Industry Officers and against release duly executed by the one or the other of them. In the case of Public Utility plants and materials such releases should be obtained through the Regional Public Works Officer.

138

In all matters arising under paras. a and b above, it is understood that correspondence between Receivers and Regional Specialist Officers shall be conducted through the respective Provincial Commissioners.

When worker participation in managerial functions relating to production, distribution, administration or finance have existed prior to the appointment of the Receiver, this shall be temporarily suspended on the grounds of military necessity and the exigencies of rehabilitation vital to the recovery of Italian economy as a whole. This may be resumed at the pleasure of the Regional Commissioner with the advice of the Regional Specialist Officers concerned.

3. When the circumstances to which this instruction relates apply or are developed in industrial establishments in which Allied or neutral interests are concerned to any considerable extent, particular care should be taken to keep the Property Control Officer on the Regional Commissioner's staff fully informed of events. When it becomes necessary to report developments in such establishments to the Regional Commissioner, attention should be drawn to the existence of Allied or neutral interests so that the Regional Commissioner may instruct Property Control Officer.

4. Works Committees, otherwise known as "Commissioni Interne", which consist of representatives of management and of workers, are intended to provide a recognized means of consultation between the management and the employees, and

(i) to give the employees a wider interest in and greater responsibility for the conditions under which their work is performed,

(ii) to enforce the regulations contained in collective agreements drawn up by District and National Authorities.

(iii) to prevent friction and misunderstanding.

The functions include consideration of grievances, working conditions, suggestions for greater improvement and satisfactory working, welfare, etc.; but do not include power to come to agreements inconsistent with agreements between a trade union and an employer's organization or district and national agreements. It would not be appropriate for the management to negotiate or agree with a works committee any changes in rates of wages or general matters affecting remuneration and working conditions. The appropriate bodies with whom negotiations may be conducted and with whom provisional arrangements may be agreed are the recognized trade unions for the industry or category concerned. During the course of negotiations the workers or trade unions may be assisted by or represented by the appropriate Camera del Lavoro and the management may have the advice or assistance of the appropriate employer's federation. Proposals provisionally made for changes in wage rates and working conditions of a general nature should be brought to the notice of the relevant Uffici del Lavoro or of the A.M.G. Labour Officer who will take the necessary steps to bring the proposals to the notice of A.M.G. Regional Commissioner. No provisional agreements may come into effect unless and until they have received formal approval of the Regional Commissioner.

Receivers and controllers should at all times be prepared to meet workers' representatives and works committees on matters properly falling within the scope of such representatives or committees. If extraneous matters are introduced receivers and controllers should advise representatives of their inability to discuss such questions or to arrive at agreements except through the appropriate channels and should indicate their willingness to enter into discussion with other appropriate bodies. If questions considered to be outside the scope of works committees or internal commissions are pressed by those bodies, receivers or controllers should bring the matter without delay to the notice of the Regional Commissioner.

By command of Rear Admiral STONE:

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(iii) to prevent friction and misunderstanding.

The functions include consideration of grievances, working conditions, suggestions for greater improvement and satisfactory working, welfare, etc.; but do not include power to come to agreements inconsistent with agreements between a trade union and an employer's organization or district and national agreements. It would not be appropriate for the management to negotiate or agree with a works committee any changes in rates of wages or general matters affecting remuneration and working conditions. The appropriate bodies with whom negotiations may be conducted and with whom provisional arrangements may be agreed are the recognized trade unions for the industry or category concerned. During the course of negotiations the workers or trade unions may be assisted by or represented by the appropriate Camera del Lavoro and the management may have the advice or assistance of the appropriate employer's federation. Proposals provisionally made for changes in wage rates and working conditions of a general nature should be brought to the notice of the relevant Uffici del Lavoro or of the A.M.G. Labour Officer who will take the necessary steps to bring the proposals to the notice of A.M.G. Regional Commissioner. No provisional agreements may come into effect unless and until they have received formal approval of the Regional Commissioner.

Receivers and controllers should at all times be prepared to meet workers' representatives and works committees on matters properly falling within the scope of such representatives or committee. If extraneous matters are introduced receivers and controllers should advise representatives of their inability to discuss such questions or to arrive at agreements except through the appropriate channels and should indicate their willingness to enter into discussion with other appropriate bodies. If questions considered to be outside the scope of works committees or internal commissions are pressed by those bodies, receivers or controllers should bring the matter without delay to the notice of the Regional Commissioner.

By command of Rear Admiral SPONE:

A. G. ANTOLINI
Acting Vice-President
Economic Section

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1958

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

31A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

Ref DP/5.1/CA

30 Mar 45

SUBJECT : Appointment of Receivers

TO : SCAO 5 Army

30A

Reference your 103/7 of 28 Mar.

It is regretted that copies of AC/4183/L were not enclosed with our DP/5.1/CA of 23 March.

4 copies are enclosed herewith.

BY COMMAND OF THE CHIEF COMMISSIONER

G.R. UPJOHN Brig,
VP CA Section

4 enclo

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DF/5.1/CA

HEADQUARTERS
AMG FIFTH ARMY
APO 464 US ARMY

30 MAR 1945

HMD/jm

103/7

28 March 1945

SUBJECT: Appointment of Receivers

TO: HQ Allied Commission,
(for Civil Affairs Section)

Reference your letter Ref DF/5.1/CA dated 23 March 45, the letter referred to therein has not been previously received at this HQ, nor were copies of the letter enclosed as stated.

For the Commanding General:

HEADQUARTERS
29 MAR 1945
A. C.

H.M. DICKIE,
W/Cdr., RAF.,
Legal Officer,
A.M.G. Fifth Army.

5136

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

Tel: 489081
Ext: 525

23 Mar 45

Ref DF/5.1/CA

SUBJECT : Appointment of Receivers

TO : AMG 5 Army

You will note from the report on Lt Col WHITE's recent tour that FC Florence is desirous of having powers to control private companies under the management of fascists. It is suggested that this object may be achieved by appointing receivers under the machinery contained in AC/4183/L of 17 Mar. If you consider this desirable you may put this into operation; sufficient copies of the letter referred to are enclosed for distribution to all your provinces.

BY COMMAND OF THE CHIEF COMMISSIONER

G.R. UPJOHN Brig,
VP CA Section

Copy to File AC/4183/L

Ab/er

29B

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 391
CIVIL AFFAIRS SECTION

AC/4183/1.

/pa.
17 March 1945.

SUBJECT : Appointment of Receivers in AMG Territory.

TO : Regional Commissioners, Piemonte, Liguria, Lombardia and Venezia Regions.

1. On reaching Northern Italy situations may be found which necessitate the appointment of Receivers (Commissari) to manage and carry on the business of important industrial concerns. For example, it may be found that :

a. The managers or owners of the concern are absent so that the concern can no longer be operated with reasonable efficiency ;

b. The concern has ceased to carry on important work, which it is considered should be continued;

c. The management of the concern is untrustworthy on political grounds.

These examples are not intended to be exhaustive.

It is pointed out, however, that a Receiver should only be appointed where absolutely necessary and that no appointment should be made where sufficient reliable and efficient personnel of adequate calibre remain and are willing to carry on the operation of the concern.

2. Where it is necessary, however, to appoint a Receiver it is important to ensure uniformity in the method of appointment in order to avoid discrepancies in the tenures and authorities conferred upon different Receivers and to facilitate the subsequent transfer of control either to a Receiver appointed by the Italian Government or to the old or new owners or managers. The attached form of Regional Order appointing a Receiver and no other will therefore be used. The Order is a Regional Order but control and supervision thereunder may be delegated to Provincial Commissioners. In the case of concerns extending over more than one province, it is suggested that control and supervision be vested in the Provincial Commissioner in whose province the head office of the concern is situated.

3. The order is, and is expressed to be, a temporary appointment: the authority of the Receiver thereunder will, at latest, expire on the termination of military government and may expire earlier, either (a) because it has proved possible to restore the concern to its own control under a new or strengthened management, or (b) by the appointment of a Receiver in accordance with Italian Law, this appointment being made by the Italian Government and implemented by AMG. Such appointment may either confirm the person appointed by the original order or may nominate some other person selected by the Italian Government in agreement with this Headquarters and the Regional Commissioner concerned.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

b. The concern has ceased to carry on important work, which it is considered should be continued;

c. The management of the concern is untrustworthy on political grounds.

These examples are not intended to be exhaustive.

It is pointed out, however, that a Receiver should only be appointed where absolutely necessary and that no appointment should be made where sufficient reliable and efficient personnel of adequate calibre remain and are willing to carry on the operation of the concern.

2. Where it is necessary, however, to appoint a Receiver it is important to ensure uniformity in the method of appointment in order to avoid discrepancies in the tenures and authorities conferred upon different Receivers and to facilitate the subsequent transfer of control either to a Receiver appointed by the Italian Government or to the old or new owners or managers. The attached form of Regional Order appointing a Receiver and no other will therefore be used. The Order is a Regional Order but control and supervision thereunder may be delegated to Provincial Commissioners. In the case of concerns extending over more than one province, it is suggested that control and supervision be vested in the Provincial Commissioner in whose province the head office of the concern is situated.

3. The order is, and is expressed to be, a temporary appointment; the authority of the Receiver thereunder will, at latest, expire on the termination of military government and may expire earlier, either (a) because it has proved possible to restore the concern to its own control under a new or strengthened management, or (b) by the appointment of a Receiver in accordance with Italian Law, this appointment being made by the Italian Government and implemented by AMG. Such appointment may either confirm the person appointed by the original order or may nominate some other person selected by the Italian Government in agreement with this Headquarters and the Regional Commissioner concerned.

4. In order that this Headquarters may maintain the necessary liaison with the Italian Government in the appointment of Receivers, Regional Commissioners will submit monthly on the 1st of each month a list of all concerns to which Receivers have been appointed in their Region, together with the names of the Receivers appointed.

By command of Rear Admiral STONE :

5134

G. R. UPJOHN, Brig.
VP CA Sec, HQ AC.

Scale: 4 for Regional HQ and
2 for Provinces.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1942

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

RECEIVER'S OFFICE

WHEREAS it is necessary that a Receiver should be appointed for the .... whose head office is situated at ..... in the Province of .....

NOW THEREFORE I,..... Regional Commissioner .... Region , hereby order as follows :

ARTICLE 1

..... (name of Receiver) ..... is hereby temporarily appointed Receiver of ..... (name of Company) ..... whose head office is situated at ..... in the Province of .....

ARTICLE 2

The powers of the Receiver shall be as follows :-

a. The Receiver shall have full power to act for and manage the business and shall have power to exercise all normal administrative functions ;

b. The acts of the Receiver shall be subject to the supervision of the Provincial Commissioner;

c. The Receiver shall not, except with the written consent of the Provincial Commissioner on his being satisfied as to the necessity therefor, do any act outside the normal scope of management;

d. The provisions of art. 2636 et seq. of the Italian Civil Code shall apply to the Receiver.

ARTICLE 3

The Receiver shall take possession of the assets of the business and an inventory thereof shall be made in the presence of the owner or owners of the business or his or their representatives.

If the owner or owners of the business or his or their representatives shall not attend for that purpose, the inventory shall be made by a notary in the presence of two witnesses.

ARTICLE 4

The Receiver shall comply with all written instructions issued to him by or on behalf of the Allied Military Government. His salary shall be fixed by the Allied Military Government.

ARTICLE 5

a. The Receiver shall have full power to act for and manage the business and shall have power to exercise all normal administrative functions ;

b. The acts of the Receiver shall be subject to the supervision of the Provincial Commissioner;

c. The Receiver shall not, except with the written consent of the Provincial Commissioner on him being satisfied as to the necessity therefor, do any act outside the normal scope of management.

d. The provisions of Art. 2636 et seq. of the Italian Civil Code shall apply to the Receiver.

ARTICLE 3

The Receiver shall take possession of the assets of the business and an inventory thereof shall be made in the presence of the owner or owners of the business or his or their representatives.

If the owner or owners of the business or his or their representatives shall not attend for that purpose, the inventory shall be made by a notary in the presence of two witnesses.

ARTICLE 4

The Receiver shall comply with all written instructions issued to him by or on behalf of the Allied Military Government. His salary shall be fixed by the Allied Military Government.

ARTICLE 5

The Receiver shall remain in office until further AMG order or until another Receiver is lawfully appointed.

ARTICLE 6

Any person in control or possession of any property of the concern or of any information relating to the affairs thereof shall :

a. forthwith make written disclosure to the Receiver of such control or possession or of such information and

b. not part with, destroy, or otherwise deal with the said property or disclose the said information without the prior consent of the Receiver.

ARTICLE 7

Any person who violates any of the provisions of this Order shall, upon conviction by an Allied Military Court, be liable to imprisonment or fine, or both , with or without other lawful punishment, as the Court may determine.

ARTICLE 8

This Order shall be effective on, from and after .....
.....

(signed)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1941

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DF/5.1/CA.

A point of some little difficulty has arisen in interpreting Art. 420 of the Regulations.

By the last paragraph of Art. 420 it is decided that the staff of concerns to which this decree applies are liable to requisition. The point is the interpretation of the phrase "concerns to which this decree applies".

The decree clothes the government with the power to appoint Receivers to concerns of national importance in any of these accounts e.g. "foreign enemy".

Does the decree apply to concerns of national importance and then apply as conditions as that, or does the decree only apply to concerns within the conditions. Art. 7 seems to support the view that the conditions are that the decree is and that the conditions are conditions precedent to the appointment of a Receiver.

If this is not so it means that we are in a position where they are concerns to which a receiver can be appointed, but which even the power to requisition is of little value as you can take full control without.

The whole discussion over this clause seems to make concerns ambiguous.

I understand from Legal's first minute that their view is that only concerns to which a receiver can be appointed directly may come within the conditions. And that other concerns cannot be requisitioned. Under this interpretation the fact whether the act applies to a concern varies from time to time and can only be determined by trial.

By the other interpretation the act applies always to the class of concerns but the power of appointment can only be used when the condition precedent is fulfilled

5132

C.A.
27.6.1945

File V

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

Ref DP/5.1/CA

5 Feb 45

SUBJECT : Defascism - DL 420 of 1944

TO : See Distribution

1 Herewith is a copy of DL 420 of 1944 a decree enabling Receivers to be appointed to certain businesses in any of the circumstances mentioned in Art 1 thereof.

2 The expression "privately owned" in Art 1 is used as the antithesis of state owned and includes companies which we know as public companies; of such concerns two classes are within the decree, public utility undertakings and concerns of national or distinct from local importance.

3 It should be noted that Art 7 applies the decree to persons appointed as receivers before the decree came into force; that Art 10 applies the decree to concerns in which the state has a direct or indirect interest and that Art 11 applies the decree also to certain credit and other institutions.

4 A further point to be noted is that the decree deals also with defascising. First of all by the last para of Art 4 all personnel of these concerns are liable to be compulsorily removed by normal process under DL 159; but, the decree also, in effect, introduces a totally new method - namely self-expuration. Under Art 1 a receiver may be appointed to any concern which has a fascist management but the Receiver must be removed when the reason for the appointment ceases (Art 9) i.e. when the managership is no longer fascist and the receiver can call a meeting to appoint new managers (Art 8). If therefore the company desires to resume control of its own affairs it has the remedy in its own hands.

5 The Italian Government has assured this Commission that reference to the "Government's opinion" in Art 9 does not have the same effect legally as a similar expression in English or US law would; but, on the contrary, if the Government's opinion is not in accord with the facts, there is an unjustified usurpation of power which can be corrected by the appropriate court. There is therefore an absolute right to removal of the Receiver where circumstances warrant. If however the Government is of opinion that there has been only a colourable replacement of the old management and that the allegedly new management is controlled from behind the scenes by the old fascist management then by refusing they can compell trial of the facts.

6 Lastly it should be noted that there is no deprivation of ownership only of authority. The Receiver will have to pay the profits over to those entitled absolute owners or shareholders. He is merely manager, under ministerial control, for the owners.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

[illegible] are within the decree, public utility undertakings and concerns of national as distinct from local importance.

3 It should be noted that Art 7 applies the decree to persons appointed as receivers before the decree came into force; that Art 10 applies the decree to concerns in which the state has a direct or indirect interest and that Art 11 applies the decree also to certain credit and other institutions.

4 A further point to be noted is that the decree deals also with defascising. First of all by the last part of Art 4 all personnel of these concerns are liable to be compulsorily removed by normal process under DL 159; but, the decree also, in effect, introduces a totally new method - namely self-epuration. Under Art 1 a receiver may be appointed to any concern which has a fascist management but the Receiver must be removed when the reason for the appointment ceases (Art 9) i.e. when the managership is no longer fascist and the receiver can call a meeting to appoint new managers (Art 8). If therefore the company desires to resume control of its own affairs it has the remedy in its own hands.

5 The Italian Government has assured this Commission that reference to the "Government's opinion" in Art 9 does not have the same effect legally as a similar expression in English or US law would; but, on the contrary, if the Government's opinion is not in accord with the facts, there is an unjustified usurpation of power which can be corrected by the appropriate court. There is therefore an absolute right to removal of the Receiver where circumstances warrant. If however the Government is of opinion that there has been only a colourable replacement of the old management and that the allegedly new management is controlled from behind the scenes by the old fascist management then by refusing they can compell trial of the facts.

6 Lastly it should be noted that there is no deprivation of ownership only of authority. The Receiver will have to pay the profits over to those entitled absolute owners or shareholders. He is merely manager, under ministerial control, for the owners.

BY COMMAND OF THE CHIEF COMMISSIONER

51[illegible]

G.R. UPJOHN Brig
VP CA Section
DCOS AC

DISTRIBUTION :-

Econ Sec S/C (100)
CA Sec S/C (50)
Commns S/C (10)

65

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1947

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

24b

[illegible] of 19 [illegible]

[illegible]

The English version of this Decree is the only authoritative text. This version is [illegible] literal translation; its object is to inform officers concerned of the provisions contained in the Decree.

Officers [illegible] to the Italian text for all points of detail or [illegible] of procedure or dispute.

Appointment of Receivers	Arts.	[illegible]
Powers and Duties of Receivers	"	[illegible]
Appointment and powers of Controllers	"	[illegible]
Application to other Receivers	"	[illegible]
Termination of Receivership	"	[illegible]
Concerns of State Interest and Finance Houses	"	10-12
Commencement	"	13

APPOINTMENT OF RECEIVERS

1. The Government shall have the power to appoint a Commissioner (Sequestrator [illegible] Receiver) as Receiver and Manager of privately owned public utility undertaking or of concerns recognized as of national importance in any of the following events:

a) Should their continued operation be rendered impossible by the flight of their managers or owners.

b) Should they for whatever reason cease to do work of national importance.

c) Where, because of the fascist antecedents of the majority of their owners (including shareholders) or managers; or, because of past illegal and corrupt exploitation of the political situation, it is considered that the management cannot be trusted to operate in a reliable and competent manner.

The Receiver shall be selected from those whose suitability for the functions they will have to exercise may reasonably be inferred from their political and professional antecedents, and by their qualifications and experience.

The Government if it thinks fit may appoint Joint Receivers or Assistant Receivers.

2. The aforesaid Receiver shall be appointed by decree of the President of the Council of Ministers, after consultation with the appropriate Minister; the period for which the receivership shall last shall be stated in the said decree but shall in no case extend for more than six months after the cessation of the state of war.

The said decree shall be published in the Official Gazette and a copy thereof shall be deposited in the Chancery of the Tribunal in whose area the Head Office of the business is located. Where an unincorporated business owns real property, the Receiver shall cause the decree to be recorded in the appropriate land registry.

Concerns of State Interest and Finance Houses " 10-12
Conversions " 13

[illegible]

1. [illegible] shall have the power to appoint a Commissioner [illegible] [illegible] the Receiver and Manager of privately owned public utility [illegible] or of concerns recognized as of national importance in any of the following events:
   a) Should their continued operation be rendered impossible by the flight of their managers or owners.
   b) Should they for whatever reason cease to do work of national importance.
   c) Where, because of the fascist antecedents of the majority of their owners (including shareholders) or managers; or, because of most illegal and [illegible] exploitation of the political situation, it is considered that the [illegible] cannot be trusted to operate in a reliable and competent manner.

   The Receiver shall be selected from those whose suitability for the functions they will have to exercise may reasonably be inferred from their political and professional antecedents, and by their qualifications and experience.

   The [illegible] if it thinks fit may appoint Joint Receivers or Assistant Receivers.

2. The [illegible] Receiver shall be appointed by Decree of the President of the Council of Ministers, after consultation with the appropriate Minister; the period for which the receivership shall last shall be stated in the said Decree but shall in no case extend for more than six months after the cessation of the state of war.

   The said Decree shall be published in the Official Gazette and a copy thereof shall be deposited in the Chancery of the Tribunal in whose area the head office of the business is located. Where an unincorporated business owns real property, the Receiver shall cause the decree to be recorded in the appropriate land registry.

5130

3. The Receiver shall be appointed to a business to which para (b) of [illegible] refers, unless the business concerned has first been served with a notice requiring it to resume its activities within a specified time and has not complied with the [illegible].

[illegible]

4. The Receiver shall have full power to act for and manage the business and in [illegible] shall have power to exercise all normal administrative functions. The provisions of Article [illegible] et seq. of the Civil Code shall apply to the Receivership.

   The acts of the Receiver shall be subject to the supervision of the Minister specified in the Decree appointing him.

   [illegible] shall continue to exercise their functions during the Receivership.

   The Minister charged with supervision of the Receivership may replace the whole or any part of such [illegible].

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DRAFT

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

DF/5.1/CA 30 Jan 45

SUBJECT : Defascism - DL 420 of 1944

TO : See Distribution

1 Herewith is a copy of DL 420 of 1944 a decree enabling Receivers to be appointed to certain businesses in any of the circumstances mentioned in Art 1 thereof.

2 The expression privately owned in Art 1 is used as the antithesis of state owned and includes companies which know as public companies; of such companies two classes are within the decree, public utility undertakings and concerns of national as distinct from local importance.

3 Of the three conditions the third (fascist managership) will be of most frequent occurrence in liberated Italy; the first (flight of the management) has mostly cured itself in liberated Italy but will be of greater importance in North Italy.

4 It is intended to extend the decree to AMG territory but not to Army Areas. In Italian Government territory, the Italian Government has the sole responsibility for carrying out the decree and for appointing the Receivers except that in the concerns of major importance whose operations have or may have some real effect on the Allied war effort e.g. foreign exchange; the state banks, telephone companies, the Receiver must be acceptable to the Allied Commission, which must be consulted before the appointment can be made.

5 In AMG territory all appointments are subject to approval by the Allied Commission before the appointment is made; but, though AMG officers will still have the power to appoint Receivers to any business as they may think fit, this should not be used except in quite exceptional cases; the normal procedure will be for the authority mentioned in the decree to appoint the approved receiver.

6 It should be noted that Art 7 applies the decree to persons appointed as receivers before the decree came into force; that Art 10 applies the decree to concerns in which the state has a direct or indirect interest and that Art 11 applies the decree also to certain credit and other institutes.

7 A further point to be noted is that the decree deals also with defascising. First of all by the last para of Art 4 all personnel of these concerns are liable to be compulsorily removed by normal process under DL 159; but, the decree also, in effect, introduces a totally new method - namely self-epuration;

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

... the antithesis of ... companies which know as public companies: of such companies two classes are within the decree, public utility undertakings and concerns of national as distinct from local importance.

3 Of the three conditions the third (fascist managership) will be of most frequent occurrence in liberated Italy; the first (flight of the management) has mostly cured itself in liberated Italy but will be of greater importance in North Italy.

4 It is intended to extend the decree to AMG territory but not to Army Areas. In Italian Government territory, the Italian Government has the sole responsibility for carrying out the decree and for appointing the Receivers except that in the concerns of major importance whose operations have or may have some real effect on the Allied war effort e.g. foreign exchange, the state banks, telephone companies, the Receiver must be acceptable to the Allied Commission, which must be consulted before the appointment can be made.

5 In AMG territory all appointments are subject to approval by the Allied Commission before the appointment is made; but, though AMG officers will still have the power to appoint Receivers to any business as they may think fit, this power should not be used except in quite exceptional cases; the normal procedure will be for the authority mentioned in the decree to appoint the approved receiver.

6 It should be noted that Art 7 applies the decree to persons appointed as receivers before the decree came into force; that Art 10 applies the decree to concerns in which the state has a direct or indirect interest and that Art 11 applies the decree also to certain credit and other institutes.

7 A further point to be noted is that the decree deals also with defascising. First of all by the last para of Art 4 all personnel of these concerns are liable to be compulsorily removed by normal process under DL 159; but, the decree also, in effect, introduces a totally new method - namely self-epuration. 128

8 Under Art 1 a receiver may be appointed to any concern which has a fascist management but the Receiver must be removed when the reason for the appointment ceases (Art 9) i.e. when the managership is no longer fascist and the receiver can call a meeting to appoint new managers. If therefore the company desires to resume control of its own affairs it has the remedy in its own hands.

9 The Italian Government has assured this Commission that reference to the "Government opinion" in Art 9 does not have the same effect legally as a similar expression in English or US law would; but, on the contrary, if the Government's opinion is not in accord with the facts, there is an unjustified usurpation of power which can be corrected by the appropriate court. There is therefore an absolute right to removal of the Receiver where circumstances warrant. If however

PTO

the Government is of opinion that there has been only a colourable replacement ~~and~~ of the old management and that the allegedly new managements are controlled from behind the scenes by the old fascist management then by refusing they can compell tried of the facts.

10 Lastly it should be noted that there is no deprivation of ownership only, of authority. The Receiver will have to pay the profits over to those entitled absolute owners or shareholders. He is merely manager, under ministerial control, for the owners.

BY COMMAND OF THE CHIEF COMMISSIONER :

G.R. UPJOHN Brig,
VP CA Section
DCDS AC

DISTRIBUTION :- Regional HQ is Provincial 2

RC Toscana Region	22	RC Sicilia Region	12 ~~22~~	Commerce S/C	12*
RC Emilia Region	20	RC Sardegna Region	8 ~~16~~	Public Works S/C	12*
RC Piemonte Region	18	RC Southern Region	18 ~~30~~	Finance S/C	12*
RC Liguria Region	12	RC Lazio Region	18	Agriculture S/C	2*
RC Lombardia Region	22	RC Abruzzi-Marche Reg.	24	Air S/C	2*
RC Venezia Region	34	CA Section	2	~~Army~~ S/C [illegible]	2*
SCAO AMG 8 Army	2	Economic Section	2*	Naval S/C	2*
SCAO AMG 5 Army	2	Political Section	2	Communications S/C	2*
FRB	2*	Local Government S/C	2*	Transportation S/C	2*
Public Safety S/C	2*	Legal S/C	2*	Education S/C	2*
				[illegible] S/C	2
				Industry S/C	12*
				[illegible]	2
				[illegible]	2
				Public Health	2
				Shipping	2

~~One copy~~

* includes one copy for the officer responsible for defascising

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

195B

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DISTRIBUTION :- Regional HQ to Provincial :-

RC Toscana Region	22	RC Sicilia Region	12 28	Commerce S/C	12*
RC Emilia Region	20	RC Sardegna Region	8 16	Public Works S/C	12*
RC Piemonte Region	18	RC Southern Region	18 30	Finance S/C	12*
RC Liguria Region	12	RC Lazio Region	18	Agriculture S/C	2*
RC Lombardia Region	22	RC Abruzzi-Marche Reg.	24	Air S/C	2*
RC Venezia Region	34	CA Section	2	~~Army~~ S/C Lawrence	2*
SCAO AMG 8 Army	2	Economic Section	2*	Naval S/C	2*
SCAO AMG 5 Army	2	Political Section	2	Communications S/C	2*
FRB	2*	Local Government S/C	2*	Transportation S/C	2*
Public Safety S/C	2*	Legal S/C	2*	Education S/C	2*
				Food S/C	2
				Industry S/C	12*
				Labour SC	2
				Accountants	2
				Public Health	2
				Shipping	2

~~One copy~~

* includes one copy for the officer responsible for defascicing

LEGGI E DECRETI

DECRETO LEGISLATIVO LUOGOTENENZIALE 19 ottobre 1944, n. 420.

Nomina di commissari governativi e di sindacatori per la gestione delle imprese private concessionarie di pubblici servizi o di beni di pertinenza dello Stato o che esercitano una attività riconosciuta di interesse generale nonchè di società che fruiscono di finanziamenti o di partecipazioni o garanzie da parte dello Stato.

UMBERTO DI SAVOIA
PRINCIPE DI PIEMONTE
LUOGOTENENTE GENERALE DEL REGNO

In virtù dell'autorità a Noi delegata;

Visto il decreto-legge Luogotenenziale 25 giugno 1944, n. 151;

Vista la deliberazione del Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Presidente del Consiglio dei Ministri, Primo Ministro Segretario di Stato, di concerto con i Ministri per la grazia e giustizia, per le finanze, per il tesoro, per i lavori pubblici, per le comunicazioni e per l'industria, il commercio e il lavoro;

Abbiamo sanzionato e promulghiamo quanto segue:

Art. 1.

E' data facoltà all'autorità governativa di affidare ad un commissario la gestione di imprese private che siano concessionarie di pubblici servizi o che esercitino una attività riconosciuta di interesse generale, quando ricorra una delle seguenti condizioni:

1) che per la dispersione dei loro amministratori o titolari, causata dalle attuali circostanze, esse si trovino nell'impossibilità di funzionare;

2) che esse abbiano, per qualsiasi motivo, sospeso la loro attività che si ritenga utile ripristinare;

3) che esse, per i precedenti fascisti della parte prevalente dei loro titolari o dirigenti e per la loro opera di illecita speculazione legata alla loro attività politica, non diano garanzia di servire efficacemente nei compiti urgenti della ricostruzione nazionale.

Il commissario deve essere scelto fra persone che, per i loro precedenti politici e professionali e per la loro preparazione, diano sicura garanzia di idoneità all'esercizio delle funzioni che sono chiamati ad esercitare.

L'autorità governativa può, ove lo creda opportuno, nominare più commissari o dei vice-commissari.

Art. 2.

Il commissario previsto dall'articolo precedente è nominato con decreto del Presidente del Consiglio dei

Art. 3.

Nel caso previsto dal n. 2 dell'art. 1, la nomina del commissario può essere disposta soltanto dopo che le imprese ivi previste siano state diffidate a ripristinare la loro attività e non abbiano ottemperato alla diffida stessa nel termine assegnato.

Art. 4.

Il commissario governativo assume la rappresentanza dell'azienda e l'amministra e, quando si tratti di società commerciali, sostituisce gli organi ordinari di amministrazione. Ad esso si applicano le disposizioni degli articoli 2336 e seguenti del Codice civile.

La gestione del commissario è sottoposta alla vigilanza del Ministro designato nel decreto di nomina.

I collegi sindacali continuano ad esercitare le loro funzioni anche durante la gestione commissariale.

Il Ministro designato per la vigilanza può sostituire in tutto o in parte i sindaci già esistenti.

Il commissario non può compiere atti eccedenti l'ordinaria gestione, salvo il caso di comprovata necessità previa autorizzazione del Ministro indicato nel comma precedente.

Nei casi in cui si debba procedere all'epurazione nelle imprese previste dal presente decreto, sono applicabili per analogia i criteri del titolo II del decreto legislativo Luogotenenziale 27 luglio 1944, n. 159, per le sanzioni contro il fascismo. L'epurazione concerne tutti gli appartenenti alle imprese predette.

Art. 5.

Il commissario prende possesso dei beni costituenti l'azienda, previo verbale d'inventario redatto con l'intervento del titolare della impresa o di un suo rappresentante.

Qualora manchino il titolare dell'impresa o il suo rappresentante, l'inventario è redatto da un notaio, alla presenza di due testimoni.

Nel caso di dissenso tra il titolare dell'impresa ed il commissario governativo circa i beni che costituiscono l'azienda, decide il Ministro di cui all'articolo precedente, salva l'azione non sospensiva dell'interessato in sede giudiziaria competente.

La decisione del Ministro è preceduta dal parere di una commissione istituita presso la Presidenza del Consiglio dei Ministri e composta da due consiglieri di Stato, di cui uno presidente, da un magistrato di grado non inferiore al quinto e da due membri, designati rispettivamente dai Ministri per i lavori pubblici e per l'industria, il commercio e il lavoro.

Art. 6.

Qualora sia opportuno controllare la ripresa dell'attività dell'azienda diffidata ai termini dell'art. 3, op-

Declassificato a R.O. 12350 Sezione 3.3(b)(6) Nota 785016

[illegible] di finanziamenti o di partecipazioni o garanzie da parte dello Stato.

UMBERTO DI SAVOIA
Principe di Piemonte
Luogotenente Generale del Regno

In virtù dell'autorità a Noi delegata;

Visto il decreto-legge Luogotenenziale 25 giugno 1944, n. 151;

Vista la deliberazione del Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Presidente del Consiglio dei Ministri, Primo Ministro Segretario di Stato, di concerto con i Ministri per la grazia e giustizia, per le finanze, per il tesoro, per i lavori pubblici, per le comunicazioni e per l'industria, il commercio e il lavoro;

Abbiamo sanzionato e promulghiamo quanto segue:

Art. 1.

E' data facoltà all'autorità governativa di affidare ad un commissario la gestione di imprese private che siano concessionarie di pubblici servizi o che esercitino una attività riconosciuta di interesse generale, quando ricorra una delle seguenti condizioni:

1) che per la dispersione dei loro amministratori o titolari, causata dalle attuali circostanze, esse si trovino nell'impossibilità di funzionare;

2) che esse abbiano, per qualsiasi motivo, sospeso la loro attività che si ritenga utile ripristinare;

3) che esse, per i precedenti fascisti della parte prevalente dei loro titolari o dirigenti e per la loro opera di illecita speculazione legata alla loro attività politica, non diano garanzia di servire efficacemente nei compiti urgenti della ricostruzione nazionale.

Il commissario deve essere scelto fra persone che, per i loro precedenti politici e professionali e per la loro preparazione, diano sicura garanzia di idoneità all'esercizio delle funzioni che sono chiamati ad esercitare.

L'autorità governativa può, ove lo creda opportuno, nominare più commissari o dei vice-commissari.

Art. 2.

Il commissario previsto dall'articolo precedente è nominato con decreto del Presidente del Consiglio dei Ministri, sentito il Ministro competente; nel decreto di nomina è fissata la durata della gestione che non potrà andare oltre i sei mesi dalla cessazione dello stato di guerra.

Il decreto è pubblicato nella *Gazzetta Ufficiale* del Regno e depositato in copia presso la cancelleria del Tribunale nella cui giurisdizione è stabilita la sede principale dell'impresa. Quando si tratti di imprese non costituite in società e nelle relative aziende siano compresi beni immobili, il decreto di nomina del commissario è trascritto, a cura di questo, presso l'ufficio ipotecario competente.

Il commissario governativo assume la rappresentanza dell'azienda e l'amministra e, quando si tratti di società commerciali, sostituisce gli organi ordinari di amministrazione. Ad esso si applicano le disposizioni degli articoli 2635 e seguenti del Codice civile.

La gestione del commissario è sottoposta alla vigilanza del Ministro designato nel decreto di nomina.

I collegi sindacali continuano ad esercitare le loro funzioni anche durante la gestione commissariale.

Il Ministro designato per la vigilanza può sostituire in tutto o in parte i sindaci già esistenti.

Il commissario non può compiere atti eccedenti l'ordinaria gestione, salvo il caso di comprovata necessità e previa autorizzazione del Ministro indicato nel comma precedente.

Nei casi in cui si debba procedere all'epurazione nelle imprese predette dal presente decreto, sono applicabili per analogia i criteri del titolo II del decreto legislativo Luogotenenziale 27 luglio 1944, n. 159, per le sanzioni contro il fascismo. L'epurazione concerne tutti gli appartenenti alle imprese predette.

Art. 5.

Il commissario prende possesso dei beni costituenti l'azienda, previo verbale d'inventario redatto con l'intervento del titolare della impresa o di un suo rappresentante.

Qualora manchino il titolare dell'impresa o il suo rappresentante, l'inventario è redatto da un notaio, alla presenza di due testimoni.

Nel caso di dissenso tra il titolare dell'impresa ed il commissario governativo circa i beni che costituiscono l'azienda, decide il Ministro di cui all'articolo precedente, salva l'azione non sospensiva dell'interessato in sede giudiziaria competente.

La decisione del Ministro è preceduta dal parere di una commissione istituita presso la Presidenza del Consiglio dei Ministri e composta da due consiglieri di Stato, di cui uno presidente, da un magistrato di grado non inferiore al quinto e da due membri, designati rispettivamente dai Ministri per i lavori pubblici e per l'industria, il commercio e il lavoro.

Art. 6.

Qualora sia opportuno controllare la ripresa dell'attività dell'azienda affidata ai termini dell'art. 2, oppure quando, nell'ipotesi dell'art. 1, n. 3, si tratti di casi meno gravi, può essere nominato un sindacatore nei modi previsti dall'art. 2.

Il sindacatore ha diritto di controllare la gestione dell'impresa, di prendere visione dei libri, degli atti e della corrispondenza, e di procedere a qualsiasi accertamento.

Il sindacatore esercita la sua attività sotto la vigilanza del Ministro designato nel decreto di nomina.

Il decreto di nomina è pubblicato nella *Gazzetta Ufficiale* del Regno e depositato in copia presso la can-

5127

Decreto legislativo luogotenenziale 27 luglio 1944, n. 159 - Sanzioni contro il fascismo
N. 785/96
1946

Conto corrente con la Posta — Anno 86° — Numero 9

GAZZETTA UFFICIALE

PARTE PRIMA DEL REGNO D'ITALIA

Roma - Giovedì, 18 gennaio 1945

DIREZIONE E REDAZIONE PRESSO IL MINISTERO DI GRAZIA E GIUSTIZIA - UFFICIO PUBBLICAZIONE DELLE LEGGI — TELEF. 50-139 51-236 51-554

CONDIZIONI DI ABBONAMENTO

ALLA PARTE PRIMA E SUPPLEMENTI ORDINARI

In Italia e Colonie	Abb. annuo	L. 300	All'Estero	Abb. annuo	L. 600
	» semestrale	» 150		» semestrale	» 300
	» trimestrale	» 80		» trimestrale	» 150
	Un fascicolo	» 5		Un fascicolo	» 10

ALLA PARTE SECONDA

In Italia e Colonie	Abb. annuo	L. 200	All'Estero	Abb. annuo	L. 400
	» semestrale	» 100		» semestrale	» 200
	» trimestrale	» 60		» trimestrale	» 120
	Un fascicolo	» 5		Un fascicolo	» 10

Al solo « BOLLETTINO DELLE ESTRAZIONI » (sorteggio titoli, obbligazioni, cartelle)

In Italia e Colonie	Abb. annuo	L. 200	All'Estero	Abb. annuo	L. 400
	» semestrale	» 100		» semestrale	» 200
	Un fascicolo - Prezzi vari			Un fascicolo - Prezzi vari raddopp.	

Per gli annunzi da inserire nella "Gazzetta Ufficiale,, veggansi le norme riportate nella testata della parte seconda

La « Gazzetta Ufficiale » e tutte le altre pubblicazioni ufficiali sono in vendita al pubblico presso i negozi della Libreria dello Stato in Roma, Via XX Settembre nel palazzo del Ministero delle Finanze; Corso Umberto, 234 (angolo Via Marco Minghetti, 23-24); e presso le librerie depositarie di Roma e dei Capoluoghi delle provincie.

Le inserzioni nella Parte II della « Gazzetta Ufficiale » si ricevono in ROMA — presso l'Ufficio "Inserzioni,, della Libreria dello Stato - Palazzo del Ministero delle Finanze.

SOMMARIO

LEGGI E DECRETI

1944

DECRETO LEGISLATIVO LUOGOTENENZIALE 19 ottobre 1944, n. 420.

Nomina di commissari governativi e di sindacatori per la gestione delle imprese private concessionarie di pubblici servizi o di beni di pertinenza dello Stato o che esercitano una attività riconosciuta di interesse generale nonchè di società che fruiscono di finanziamenti o di partecipazioni o garanzie da parte dello Stato — Pag. 58

DECRETO LEGISLATIVO LUOGOTENENZIALE 22 novembre 1944, n. 421.

Estensione per i pagamenti alle Forze armate alleate delle norme di cui al R. decreto-legge 3 maggio 1943, n. 456 — Pag. 59

DECRETO LEGISLATIVO LUOGOTENENZIALE 27 novembre 1944, n. 422.

Revoca di divieto delle costruzioni di edifici privati di cui al R. decreto-legge 14 novembre 1941, n. 1231 — Pag. 60

DECRETO LUOGOTENENZIALE 1° ottobre 1944, n. 423.

Provvedimenti relativi ai ruoli e al personale del soppresso Ministero della produzione bellica — Pag. 60

DECRETO LUOGOTENENZIALE 5 novembre 1944, n. 424.

Modificazione al R. decreto 22 settembre 1939, n. 1636, relativo alla corresponsione del cambio sulle competenze

DECRETO MINISTERIALE 29 dicembre 1944.

Sostituzione del commissario liquidatore della Cassa agraria di depositi e prestiti « Maria SS.ma del Bosco » con sede in Niscemi (Caltanissetta) — Pag. 62

DECRETO MINISTERIALE 29 dicembre 1944.

Sostituzione del commissario liquidatore della Cassa agraria sociale cooperativa « L'Unione » con sede in Casteltermini (Agrigento) — Pag. 62

DECRETO MINISTERIALE 29 dicembre 1944.

Sostituzione del commissario liquidatore della Cassa rurale ed artigiana con sede in Bagheria (Palermo). — Pag. 64

DECRETO MINISTERIALE 4 gennaio 1945.

Ratifica della nomina del commissario per la gestione ordinaria e straordinaria del Consorzio agrario provinciale di Teramo — Pag. 63

DECRETO MINISTERIALE 8 gennaio 1945.

Sostituzione del commissario del Consorzio agrario provinciale di Reggio Calabria — Pag. 63

DECRETO MINISTERIALE 8 gennaio 1945.

Approvazione di una nuova tariffa di assicurazione sulla durata della vita umana presentata dall'Istituto nazionale delle assicurazioni — Pag. 64

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

19621

... GRAZIA E GIUSTIZIA - UFFICIO PUBBLICAZIONE DELLE LEGGI — TELEF. 50-139 51-236 51-554

CONDIZIONI DI ABBONAMENTO

ALLA PARTE PRIMA E SUPPLEMENTI ORDINARI

In Italia e Colonie	Abb. annuo	L. 300	All'Estero	Abb. annuo L. 600
	» semestrale	» 150		» semestrale » 300
	» trimestrale	» 80		» trimestrale » 150
	Un fascicolo	» 5		Un fascicolo » 10

ALLA PARTE SECONDA

In Italia e Colonie	Abb. annuo	L. 200	All'Estero	Abb. annuo L. 400
	» semestrale	» 100		» semestrale » 200
	» trimestrale	» 60		» trimestrale » 150
	Un fascicolo	» 5		Un fascicolo » 10

Al solo «BOLLETTINO DELLE ESTRAZIONI» (sorteggio titoli, obbligazioni, cartelle)

In Italia e Colonie	Abb. annuo	L. 200	All'Estero	Abb. annuo L. 400
	» semestrale	» 100		» semestrale » 200
	Un fascicolo - Prezzi vari			Un fascicolo - Prezzi vari raddoppio

Per gli annunzi da inserire nella "Gazzetta Ufficiale„ veggansi le norme riportate nella testata della parte seconda

La «Gazzetta Ufficiale» e tutte le altre pubblicazioni ufficiali sono in vendita al pubblico presso i negozi della Libreria dello Stato in Roma, Via XX Settembre nel palazzo del Ministero delle Finanze, Corso Umberto, 234 (angolo Via Marco Minghetti, 23-24), e presso le librerie depositarie di Roma e dei Capoluoghi delle provincie.

Le inserzioni nella Parte II della «Gazzetta Ufficiale» si ricevono in **ROMA** — presso l'Ufficio "Inserzioni„ della Libreria dello Stato - Palazzo del Ministero delle Finanze.

SOMMARIO

LEGGI E DECRETI

1944

DECRETO LEGISLATIVO LUOGOTENENZIALE 19 ottobre 1944, n. 420.

Nomina di commissari governativi e di sindacatori per la gestione delle imprese private concessionarie di pubblici servizi o di beni di pertinenza dello Stato o che esercitano una attività riconosciuta di interesse generale nonchè di società che fruiscono di finanziamenti o di partecipazioni o garanzie da parte dello Stato Pag. 58

DECRETO LEGISLATIVO LUOGOTENENZIALE 22 novembre 1944, n. 421.

Estensione per i pagamenti alle Forze armate alleate delle norme di cui al R. decreto-legge 3 maggio 1943, n. 456 Pag. 59

DECRETO LEGISLATIVO LUOGOTENENZIALE 27 novembre 1944, n. 422.

Revoca di divieto delle costruzioni di edifici privati di cui al R. decreto-legge 14 novembre 1941, n. 1231 Pag. 60

DECRETO LUOGOTENENZIALE 1° ottobre 1944, n. 423.

Provvedimenti relativi ai ruoli e al personale del soppresso Ministero della produzione bellica Pag. 60

DECRETO LUOGOTENENZIALE 5 novembre 1944, n. 424.

Modificazione al R. decreto 22 settembre 1939, n. 1636, relativo alla corresponsione del cambio sulle competenze del personale militare della Regia marina imbarcato su Regie navi all'estero Pag. 61

DECRETO LUOGOTENENZIALE 14 dicembre 1944.

Nomina dei componenti del Consiglio provinciale di sanità di Frosinone Pag. 61

DECRETO MINISTERIALE 20 dicembre 1944.

Sostituzione del commissario liquidatore della Cassa rurale ed artigiana con sede in Gela (Caltanissetta). Pag. 62

DECRETO MINISTERIALE 29 dicembre 1944.

Sostituzione del commissario liquidatore della Cassa agraria di depositi e prestiti «Maria SS.ma del Rosco» con sede in Niscemi (Caltanissetta) Pag. 62

DECRETO MINISTERIALE 29 dicembre 1944.

Sostituzione del commissario liquidatore della Cassa agraria sociale cooperativa «L'Unione» con sede in Casteltermini (Agrigento) Pag. 62

DECRETO MINISTERIALE 29 dicembre 1944.

Sostituzione del commissario liquidatore della Cassa rurale ed artigiana con sede in Ragheria (Palermo). Pag. 63

DECRETO MINISTERIALE 4 gennaio 1945.

Ratifica della nomina del commissario per la gestione ordinaria e straordinaria del Consorzio agrario provinciale di Teramo Pag. 63

DECRETO MINISTERIALE 8 gennaio 1945.

Sostituzione del commissario del Consorzio agrario provinciale di Reggio Calabria Pag. 63

DECRETO MINISTERIALE 8 gennaio 1945.

Approvazione di una nuova tariffa di assicurazione sulla durata della vita umana presentata dall'Istituto nazionale delle assicurazioni Pag. 64

DECRETO MINISTERIALE 8 gennaio 1945.

Autorizzazione alla Società di assicurazioni «Alleanza» ad aumentare il capitale massimo assicurabile con polizze popolari Pag. 64

DISPOSIZIONI E COMUNICATI

Disposizioni e comunicati del Governo Militare Alleato. Pag. 64

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1963

DECRETO MINISTERIALE 8 gennaio 1945.

Approvazione di una nuova tariffa di assicurazione sulla durata della vita umana presentata dall'Istituto nazionale delle assicurazioni.

IL MINISTRO PER L'INDUSTRIA, IL COMMERCIO ED IL LAVORO

Visto il R. decreto-legge 29 aprile 1923, n. 966, convertito nella legge 17 aprile 1925, n. 473, e le successive disposizioni modificative ed integrative;

Visto il regolamento approvato con R. decreto 4 gennaio 1925, n. 63, modificato con R. decreto 4 marzo 1926, n. 519;

Vista la domanda dell'Istituto nazionale delle assicurazioni, intesa ad ottenere l'approvazione di una nuova tariffa di assicurazione sulla durata della vita umana e delle relative condizioni speciali di polizza;

Vista la relazione tecnica, le basi demografiche e finanziarie adottate per il calcolo dei premi puri e delle riserve matematiche, nonchè dei premi lordi;

Decreta:

E' approvata secondo il testo allegato, debitamente autenticato, la seguente tariffa di assicurazione e le relative condizioni speciali di polizza, presentata dall'Istituto nazionale delle assicurazioni:

Tariffa speciale relativa all'assicurazione, a premio annuo, di un capitale pagabile ad un'epoca prestabilita siano in vita o no il contraente e il beneficiario e di una rendita temporanea pagabile al beneficiario in caso di morte del contraente per l'ulteriore durata contrattuale.

Roma, addì 8 gennaio 1945

Il Ministro: Gronchi

(58)

DECRETO MINISTERIALE 8 gennaio 1945.

Autorizzazione alla Società di assicurazioni « Alleanza » ad aumentare il capitale massimo assicurabile con polizze popolari.

IL MINISTRO PER L'INDUSTRIA, IL COMMERCIO ED IL LAVORO

Visto il R. decreto-legge 29 aprile 1923, n. 96, convertito nella legge 17 aprile 1925, n. 473, e le successive disposizioni modificative ed integrative;

Visto il regolamento approvato con R. decreto 4 gennaio 1925, n. 63, modificato con R. decreto 4 marzo 1926, n. 519;

Vista la domanda presentata dal commissario della Società italiana di assicurazioni sulla vita « Alleanza »

Decreta:

La Società italiana di assicurazioni sulla vita « Alleanza » è autorizzata ad aumentare da L. 10.000 a L. 20.000 il capitale massimo assicurabile per il caso di morte con polizze di assicurazione popolare, e di elevare in corrispondenza, da L. 5 a L. 10 mensili le quote minime di premio.

Roma, addì 8 gennaio 1945

Il Ministro: Gronchi

(59)

DISPOSIZIONI E COMUNICATI DEL GOVERNO MILITARE ALLEATO

Io, Brigadiere Generale G. R. Upjohn, Sottocapo di Stato Maggiore della Commissione Alleata, con la presente ordino che i decreti contenuti nel numero 101 del 30 dicembre 1944 della *Gazzetta Ufficiale* entrino in vigore ed abbiano piena forza ed effetto di legge in ogni Provincia del territorio soggetto al Governo Militare Alleato a partire dalla data in cui il Prefetto di tale Provincia riceverà dalla Commissione Alleata una copia del presente numero della *Gazzetta Ufficiale*.

E' escluso dalla presente ordinanza il decreto sottoindicato, il quale viene pubblicato nel detto territorio a solo titolo informativo.

In data 11 gennaio 1945

G. R. UPJOHN
Brigadiere Generale
Sottocapo di Stato Maggiore della Commissione Alleata

DECRETO LEGGE-LEGGE 12 DICEMBRE 1943, N. 296.
Istituzione del Ministero dell'Italia occupata.

(83)

Io, Brigadiere Generale G. R. Upjohn, Sottocapo di Stato Maggiore della Commissione Alleata, con la presente ordino che i decreti contenuti nel numero 2 del 1 gennaio 1945 della *Gazzetta Ufficiale* entrino in vigore ed abbiano piena forza ed effetto di legge in ogni Provincia del territorio soggetto al Governo Militare Alleato a partire dalla data in cui il Prefetto di tale Provincia riceverà dalla Commissione Alleata una copia del presente numero della *Gazzetta Ufficiale*.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Vista la legge 17 aprile 1925, n. 473, e le successive disposizioni modificative ed integrative;

Visto il regolamento approvato con R. decreto 4 gennaio 1925, n. 63, modificato con R. decreto 4 marzo 1926, n. 519;

Vista la domanda dell'Istituto nazionale delle assicurazioni, intesa ad ottenere l'approvazione di una nuova tariffa di assicurazione sulla durata della vita umana e delle relative condizioni speciali di polizza;

Vista la relazione tecnica, le basi demografiche e tariffarie adottate per il calcolo dei premi puri e delle riserve matematiche, nonchè dei premi lordi;

Decreta:

E' approvata secondo il testo allegato, debitamente autenticato, la seguente tariffa di assicurazione e le relative condizioni speciali di polizza, presentata dall'Istituto nazionale delle assicurazioni:

Tariffa speciale relativa all'assicurazione, a premio annuo, di un capitale pagabile ad un'epoca prestabilita siano in vita o no il contraente e il beneficiario e di una rendita temporanea pagabile al beneficiario in caso di morte del contraente per l'ulteriore durata contrattuale.

Roma, addì 8 gennaio 1945

Il Ministro: Grosoli

(58)

DECRETO MINISTERIALE 8 gennaio 1945:

Autorizzazione alla Società di assicurazioni « Alleanza » ad aumentare il capitale massimo assicurabile con polizze popolari.

IL MINISTRO PER L'INDUSTRIA, IL COMMERCIO ED IL LAVORO

Visto il R. decreto-legge 29 aprile 1925, n. 96, convertito nella legge 17 aprile 1925, n. 473, e le successive disposizioni modificative ed integrative;

Visto il regolamento approvato con R. decreto 4 gennaio 1925, n. 63, modificato con R. decreto 4 marzo 1926, n. 519;

Vista la domanda presentata dal commissario della Società italiana di assicurazioni sulla vita « Alleanza » allo scopo di ottenere l'autorizzazione ad aumentare da L. 10.000 a L. 20.000 il capitale massimo assicurabile per il caso di morte, con polizze di assicurazione popolari, e di elevare, in corrispondenza, da L. 5 a L. 10 mensili le quote minime di premio;

Sentito il parere del Comitato consultivo per le imprese assicuratrici;

Roma, addì 8 gennaio 1945

Il Ministro: Grosoli

(59)

DISPOSIZIONI E COMUNICATI DEL GOVERNO MILITARE ALLEATO

Io, Brigadiere Generale G. R. Urquhart, Sottocapo di Stato Maggiore della Commissione Alleata, con la presente ordino che i decreti contenuti nel numero 101 del 30 dicembre 1944 della *Gazzetta Ufficiale* entrino in vigore ed abbiano piena forza ed effetto di legge in ogni Provincia del territorio soggetto al Governo Militare Alleato a partire dalla data in cui il Prefetto di tale Provincia riceverà dalla Commissione Alleata una copia del presente numero della *Gazzetta Ufficiale*.

E' escluso dalla presente ordinanza il decreto sottoindicato, il quale viene pubblicato nel detto territorio a solo titolo informativo.

In data 14 gennaio 1945

G. R. URQUHART
Brigadiere Generale
Sottocapo di Stato Maggiore della Commissione Alleata

DECRETO LUOGOTENENZIALE 12 dicembre 1944, n. 76:
Indennità ad alcuni dell'Italia occupata.

(83)

Io, Brigadiere Generale G. R. Urquhart, Sottocapo di Stato Maggiore della Commissione Alleata, con la presente ordino che i decreti contenuti nel numero 2 del 4 gennaio 1945 della *Gazzetta Ufficiale* entrino in vigore ed abbiano piena forza ed effetto di legge in ogni Provincia del territorio soggetto al Governo Militare Alleato a partire dalla data in cui il Prefetto di tale Provincia riceverà dalla Commissione Alleata una copia del presente numero della *Gazzetta Ufficiale*.

In data 14 gennaio 1945

G. R. URQUHART
Brigadiere Generale
Sottocapo di Stato Maggiore della Commissione Alleata

(84)

GIOLITTI GIUSEPPE, *direttore* SANTI RAFFAELE, *gerente*

Roma - Istituto Poligrafico dello Stato - G. C.

Declassificato con Decreto Presidenziale 1.2.1979 n. 78/79 Allegato 1 N. 5965

3126

l'Ispettorato per la difesa del risparmio e per l'esercizio del credito ed il passaggio delle sue attribuzioni e facoltà al Ministero del tesoro;

Veduto il decreto del Capo del Governo, Presidente del Comitato dei Ministri, in data 10 febbraio 1936, che revoca l'autorizzazione all'esercizio del credito alla Cassa agraria sociale cooperativa « L'Unione » con sede in Casteltermini (Agrigento) e mette in liquidazione l'azienda secondo le norme di cui al titolo 7°, capo 2°, del sopracitato Regio decreto-legge, n. 375;

Veduto il provvedimento in data 15 ottobre 1937, n. 552, con il quale l'avv. Arturo Morreale è stato nominato commissario liquidatore della Cassa suddetta;

Considerata l'opportunità di procedere alla sostituzione del detto commissario;

Decreta:

In sostituzione dell'avv. Arturo Morreale, l'avv. Filippo Buongiorno fu Girolamo è nominato commissario liquidatore della Cassa agraria sociale cooperativa « L'unione » con sede in Casteltermini (Agrigento) con i poteri e le attribuzioni contemplati dalle norme relative alla liquidazione coatta indicata nelle premesse.

Il presente decreto sarà pubblicato nella *Gazzetta Ufficiale* del Regno.

Roma, addì 29 dicembre 1944

Il Ministro: SOLMI

(49)

DECRETO MINISTERIALE 29 dicembre 1944.

Sostituzione del commissario liquidatore della Cassa rurale ed artigiana con sede in Bagheria (Palermo).

IL MINISTRO PER IL TESORO

Veduto il testo unico delle leggi sull'ordinamento delle Casse rurali ed artigiane, approvato con R. decreto 26 agosto 1937, n. 1706;

Veduto il R. decreto-legge 12 marzo 1936, n. 375, sulla difesa del risparmio e sulla disciplina della funzione creditizia, modificato con le leggi 7 marzo 1938, n. 141, 7 aprile 1938, n. 526, 10 giugno 1940, n. 933, e 2 dicembre 1942, n. 1752;

Veduto il decreto legislativo Luogotenenziale 14 settembre 1944, n. 226, concernente la soppressione dell'Ispettorato per la difesa del risparmio e per l'esercizio del credito ed il passaggio delle sue attribuzioni e facoltà al Ministero del tesoro;

Veduto il decreto del Capo del Governo, Presidente del Comitato dei Ministri, in data 8 agosto 1938, che revoca l'autorizzazione all'esercizio del credito alla Cassa rurale ed artigiana di Bagheria (Palermo) e mette in liquidazione l'azienda secondo le norme di cui al titolo 7°, capo 2°, del sopracitato Regio decreto con sede in Bagheria (Palermo) con i poteri e le attribuzioni contemplati dalle norme relative alla liquidazione coatta indicata nelle premesse.

Il presente decreto sarà pubblicato nella *Gazzetta Ufficiale* del Regno.

Roma, addì 29 dicembre 1944

Il Ministro: SOLMI

(50)

DECRETO MINISTERIALE 4 gennaio 1945.

Ratifica della nomina del commissario per la gestione ordinaria e straordinaria del Consorzio agrario provinciale di Teramo.

IL MINISTRO PER L'AGRICOLTURA E PER LE FORESTE

Vista la legge 18 maggio 1942, n. 566, sull'ordinamento degli Enti economici e dei Consorzi agrari;

Visto il decreto Ministeriale 28 dicembre 1942, col quale è stato approvato il nuovo statuto tipo dei Consorzi agrari provinciali;

Visto il decreto prefettizio del 22 giugno 1944, col quale viene disposto ai sensi dell'art. 19 del testo unico della legge comunale e provinciale, lo scioglimento del Consiglio di amministrazione del Consorzio agrario provinciale di Teramo, e la nomina del sig. Adolfo Lalli a commissario della gestione ordinaria e straordinaria dell'Ente;

Considerato che ai termini della legge succitata 18 maggio 1942, n. 566, occorre procedere alla ratifica della nomina anzidetta;

Decreta:

Al sig. Adolfo Lalli è conferita la temporanea gestione del Consorzio agrario provinciale di Teramo, ai sensi dell'art. 28 della legge medesima.

Roma, addì 4 gennaio 1945

Il Ministro: GULLO

(60)

DECRETO MINISTERIALE 8 gennaio 1945.

Sostituzione del commissario del Consorzio agrario provinciale di Reggio Calabria.

IL MINISTRO PER L'AGRICOLTURA E PER LE FORESTE

Vista la legge 18 maggio 1942, n. 566, sul riordinamento degli Enti economici dell'agricoltura e dei Consorzi agrari;

[illegible] organizzative del Consorzio

Declassified: E.O. 12356 Section 3.3/NND 785016

[illegible] l'azienda secondo le norme di cui al titolo 7°, capo 3°, del sopracitato Regio decreto-legge, n. 375;

Veduto il provvedimento in data 15 ottobre 1937, n. 532, con il quale l'avv. Arturo Morreale è stato nominato commissario liquidatore della Cassa suddetta;

Considerata l'opportunità di procedere alla sostituzione del detto commissario;

Decreta:

In sostituzione dell'avv. Arturo Morreale, l'avv. Filippo Buongiorno fu Girolamo è nominato commissario liquidatore della Cassa agraria sociale cooperativa « L'unione » con sede in Casteltermini (Agrigento) con i poteri e le attribuzioni contemplati dalle norme relative alla liquidazione coatta indicata nelle premesse.

Il presente decreto sarà pubblicato nella *Gazzetta Ufficiale* del Regno.

Roma, addì 29 dicembre 1944

Il Ministro: SOLERI

(45)

DECRETO MINISTERIALE 29 dicembre 1944.

Sostituzione del commissario liquidatore della Cassa rurale ed artigiana con sede in Bagheria (Palermo).

IL MINISTRO PER IL TESORO

Veduto il testo unico delle leggi sull'ordinamento delle Casse rurali ed artigiane, approvato con R. decreto 26 agosto 1937, n. 1706;

Veduto il R. decreto-legge 12 marzo 1936, n. 375, sulla difesa del risparmio e sulla disciplina della funzione creditizia, modificato con le leggi 7 marzo 1938, n. 141, 7 aprile 1938, n. 636, 10 giugno 1940, n. 923, e 3 dicembre 1942, n. 1752;

Veduto il decreto legislativo Luogotenenziale 14 settembre 1944, n. 226, concernente la soppressione dell'Ispettorato per la difesa del risparmio e per l'esercizio del credito ed il passaggio delle sue attribuzioni e facoltà al Ministero del tesoro;

Veduto il decreto del Capo del Governo, Presidente del Comitato dei Ministri, in data 8 agosto 1938, che revoca l'autorizzazione all'esercizio del credito alla Cassa rurale ed artigiana di Bagheria (Palermo) e mette in liquidazione l'azienda secondo le norme di cui al titolo 7°, capo 3°, del sopracitato Regio decreto-legge, n. 375;

Veduto il provvedimento in data 1° aprile 1942, numero 3511, con il quale il sig. avv. Gioacchino Failla Guerrieri è stato nominato commissario liquidatore della Cassa suddetta;

Considerata l'opportunità di procedere alla sostituzione del detto commissario;

Decreta:

In sostituzione dell'avv. Gioacchino Failla Guerrieri, il sig. avv. Gaetano Armao di Nicola è nominato commissario liquidatore della Cassa rurale ed artigiana

Il Ministro: SOLERI

(50)

DECRETO MINISTERIALE 4 gennaio 1945.

Ratifica della nomina del commissario per la gestione ordinaria e straordinaria del Consorzio agrario provinciale di Teramo.

IL MINISTRO PER L'AGRICOLTURA E PER LE FORESTE

Vista la legge 18 maggio 1942, n. 566, sull'ordinamento degli Enti economici e dei Consorzi agrari;

Visto il decreto Ministeriale 28 dicembre 1942, col quale è stato approvato il nuovo statuto tipo dei Consorzi agrari provinciali;

Visto il decreto prefettizio del 22 giugno 1944, col quale viene disposto ai sensi dell'art. 19 del testo unico della legge comunale e provinciale, lo scioglimento del Consiglio di amministrazione del Consorzio agrario provinciale di Teramo, e la nomina del sig. Adolfo Lalli a commissario della gestione ordinaria e straordinaria dell'Ente;

Considerato che a' termini della legge succitata 18 maggio 1942, n. 566, occorre procedere alla ratifica della nomina anzidetta;

Decreta:

Al sig. Adolfo Lalli è conferita la temporanea gestione del Consorzio agrario provinciale di Teramo, ai sensi dell'art. 28 della legge medesima.

Roma, addì 4 gennaio 1945

Il Ministro: GULLO

(60)

DECRETO MINISTERIALE 8 gennaio 1945.

Sostituzione del commissario del Consorzio agrario provinciale di Reggio Calabria.

IL MINISTRO PER L'AGRICOLTURA E PER LE FORESTE

Vista la legge 18 maggio 1942, n. 566, sul riordinamento degli Enti economici dell'agricoltura e dei Consorzi agrari;

Viste le nuove esigenze organizzative del Consorzio agrario provinciale di Reggio Calabria;

Decreta:

Il prof. Umberto Cannata è nominato commissario del Consorzio agrario provinciale di Reggio Calabria, in sostituzione dell'avv. Raffaele Terranova.

Roma, addì 8 gennaio 1945

Il Ministro: GULLO

(61)

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Sulla proposta del Ministro Segretario di Stato per gli affari dell'interno;

Abbiamo decretato e decretiamo:

Sono nominati componenti del Consiglio provinciale di sanità di Frosinone pel triennio 1944-46 i signori:

Dott. Roberto Iacovacci, medico chirurgo;

Dott. Mino Moraldi, medico chirurgo;

Dott. Giovanni Stirpe, pediatra;

Avv. Armando Ricardi, esperto in materia amministrativa;

Dott. Giuseppe Pelgioni, esperto in scienze agrarie.

Il Ministro proponente è incaricato della esecuzione del presente decreto che sarà presentato alla registrazione della Corte dei conti e pubblicato nella *Gazzetta Ufficiale* del Regno.

Dato a Roma, addì 14 dicembre 1944

UMBERTO DI SAVOIA

BONOMI

(63)

DECRETO MINISTERIALE 29 dicembre 1944.

Sostituzione del commissario liquidatore della Cassa rurale ed artigiana con sede in Gela (Caltanissetta).

IL MINISTRO PER IL TESORO

Veduto il testo unico delle leggi sull'ordinamento delle Casse rurali ed artigiane, approvato con R. decreto 26 agosto 1937, n. 1706;

Veduto il R. decreto-legge 12 marzo 1936, n. 375, sulla difesa del risparmio e sulla disciplina della funzione creditizia, modificato con le leggi 7 marzo 1938, n. 141, 7 aprile 1938, n. 636, 10 giugno 1940, n. 933, e 8 dicembre 1942, n. 1752;

Veduto il decreto legislativo Luogotenenziale 14 settembre 1944, n. 226, concernente la soppressione dell'Ispettorato per la difesa del risparmio e per l'esercizio del credito ed il passaggio delle sue attribuzioni e facoltà al Ministero del tesoro;

Veduto il decreto del Capo del Governo, Presidente del Comitato dei Ministri, in data 17 marzo 1943, che revoca l'autorizzazione all'esercizio del credito alla Cassa rurale ed artigiana di Gela (Caltanissetta) e mette in liquidazione l'azienda secondo le norme di cui al titolo 7°, capo 3°, del sopracitato Regio decreto-legge, n. 375;

Veduto il provvedimento in data 17 marzo 1943, n. 2867, con il quale il dott. Giacomo del Guercio di Antonio è stato nominato commissario liquidatore della Cassa rurale ed artigiana suddetta;

Considerata l'opportunità di procedere alla sostituzione del detto commissario;

Decreta:

In sostituzione del dott. Giacomo del Guercio di

DECRETO MINISTERIALE 29 dicembre 1944.

Sostituzione del commissario liquidatore della Cassa agraria di depositi e prestiti «Maria SS.ma del Bosco» con sede in Niscemi (Caltanissetta).

IL MINISTRO PER IL TESORO

Veduto il testo unico delle leggi sull'ordinamento delle Casse rurali ed artigiane, approvato con R. decreto 26 agosto 1937, n. 1706;

Veduto il R. decreto-legge 12 marzo 1936, n. 375, sulla difesa del risparmio e sulla disciplina della funzione creditizia, modificato con le leggi 7 marzo 1938, n. 141, 7 aprile 1938, n. 636, 10 giugno 1940, n. 933, e 8 dicembre 1942, n. 1752;

Veduto il decreto legislativo Luogotenenziale 14 settembre 1944, n. 226, concernente la soppressione dell'Ispettorato per la difesa del risparmio e per l'esercizio del credito ed il passaggio delle sue attribuzioni e facoltà al Ministero del tesoro;

Veduto il decreto del Capo del Governo, Presidente del Comitato dei Ministri, in data 12 dicembre 1936, che revoca l'autorizzazione all'esercizio del credito alla Cassa agraria di depositi e prestiti «Maria SS.ma del Bosco» con sede in Niscemi (Caltanissetta) e mette in liquidazione l'azienda secondo le norme di cui al titolo 7°, capo 3°, del sopracitato Regio decreto-legge, n. 375;

Veduto il provvedimento in data 13 settembre 1941, n. 3273, con il quale il dott. Giacomo Del Guercio di Antonio è stato nominato commissario liquidatore della Cassa suddetta;

Considerata l'opportunità di procedere alla sostituzione del detto commissario liquidatore;

Decreta:

In sostituzione del dott. Giacomo Del Guercio di Antonio, il dott. Carmelo Basile di Stefano è nominato commissario liquidatore della Cassa agraria di depositi e prestiti «Maria SS.ma del Bosco» con sede in Niscemi (Caltanissetta), con i poteri e le attribuzioni contemplati dalle norme relative alla liquidazione coatta indicata nelle premesse.

Il presente decreto sarà pubblicato nella *Gazzetta Ufficiale* del Regno.

Roma, addì 29 dicembre 1944

Il Ministro: SOLMI

(48)

DECRETO MINISTERIALE 29 dicembre 1944.

Sostituzione del commissario liquidatore della Cassa agraria sociale cooperativa «L'Unione» con sede in Casteltermini (Agrigento).

IL MINISTRO PER IL TESORO

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

[illegible] esperto in materia amministrativa;

Dott. Giuseppe Prigioni, esperto in scienze agrarie.

Il Ministro proponente è incaricato della esecuzione del presente decreto che sarà presentato alla registrazione della Corte dei conti e pubblicato nella *Gazzetta Ufficiale* del Regno.

Dato a Roma, addì 14 dicembre 1944

UMBERTO DI SAVOIA

BONOMI

(61)

DECRETO MINISTERIALE 29 dicembre 1944

Sostituzione del commissario liquidatore della Cassa rurale ed artigiana con sede in Gela (Caltanissetta).

IL MINISTRO PER IL TESORO

Veduto il testo unico delle leggi sull'ordinamento delle Casse rurali ed artigiane, approvato con R. decreto 26 agosto 1937, n. 1706;

Veduto il R. decreto-legge 12 marzo 1936, n. 375, sulla difesa del risparmio e sulla disciplina della funzione creditizia, modificato con le leggi 7 marzo 1938, n. 141, 7 aprile 1938, n. 636, 10 giugno 1940, n. 933, e 3 dicembre 1942, n. 1752;

Veduto il decreto legislativo Luogotenenziale 14 settembre 1944, n. 226, concernente la soppressione dell'Ispettorato per la difesa del risparmio e per l'esercizio del credito ed il passaggio delle sue attribuzioni e facoltà al Ministero del tesoro;

Veduto il decreto del Capo del Governo, Presidente del Comitato dei Ministri, in data 17 marzo 1943, che revoca l'autorizzazione all'esercizio del credito alla Cassa rurale ed artigiana di Gela (Caltanissetta) e mette in liquidazione l'azienda secondo le norme di cui al titolo 7°, capo 3°, del sopracitato Regio decreto-legge, n. 375;

Veduto il provvedimento in data 17 marzo 1943, n. 3867, con il quale il dott. Giacomo del Guercio di Antonio è stato nominato commissario liquidatore della Cassa rurale ed artigiana suddetta;

Considerata l'opportunità di procedere alla sostituzione del detto commissario;

Decreta:

In sostituzione del dott. Giacomo del Guercio di Antonio, il dott. Carmelo Basile di Stefano è nominato commissario liquidatore della Cassa rurale ed artigiana con sede in Gela (Caltanissetta), con i poteri e le attribuzioni contemplati dalle norme relative alla liquidazione coatta indicata nelle premesse.

Il presente decreto sarà pubblicato nella *Gazzetta Ufficiale* del Regno.

Roma, addì 29 dicembre 1944

Il Ministro: SOLARI

(47)

[illegible] n. 1706;

Veduto il R. decreto-legge 12 marzo 1936, n. 375, sulla difesa del risparmio e sulla disciplina della funzione creditizia, modificato con le leggi 7 marzo 1938, n. 141, 7 aprile 1938, n. 636, 10 giugno 1940, n. 933, e 3 dicembre 1942, n. 1752;

Veduto il decreto legislativo Luogotenenziale 14 settembre 1944, n. 226, concernente la soppressione dell'Ispettorato per la difesa del risparmio e per l'esercizio del credito ed il passaggio delle sue attribuzioni e facoltà al Ministero del tesoro;

Veduto il decreto del Capo del Governo, Presidente del Comitato dei Ministri, in data 12 dicembre 1936, che revoca l'autorizzazione all'esercizio del credito alla Cassa agraria di depositi e prestiti « Maria SS.ma del Bosco » con sede in Niscemi (Caltanissetta) e mette in liquidazione l'azienda secondo le norme di cui al titolo 7°, capo 3°, del sopracitato Regio decreto-legge, n. 375;

Veduto il provvedimento in data 12 settembre 1941, n. 3273, con il quale il dott. Giacomo Del Guercio di Antonio è stato nominato commissario liquidatore della Cassa suddetta;

Considerata l'opportunità di procedere alla sostituzione del detto commissario liquidatore;

Decreta:

In sostituzione del dott. Giacomo Del Guercio di Antonio, il dott. Carmelo Basile di Stefano è nominato commissario liquidatore della Cassa agraria di depositi e prestiti « Maria SS.ma del Bosco » con sede in Niscemi (Caltanissetta), con i poteri e le attribuzioni contemplati dalle norme relative alla liquidazione coatta indicata nelle premesse.

Il presente decreto sarà pubblicato nella *Gazzetta Ufficiale* del Regno.

Roma, addì 29 dicembre 1944

Il Ministro: SOLARI

(48)

DECRETO MINISTERIALE 29 dicembre 1944

Sostituzione del commissario liquidatore della Cassa agraria sociale cooperativa « L'Unione » con sede in Casteltermini (Agrigento).

IL MINISTRO PER IL TESORO

Veduto il testo unico delle leggi sull'ordinamento delle Casse rurali ed artigiane, approvato con R. decreto 26 agosto 1937, n. 1706;

Veduto il R. decreto-legge 12 marzo 1936, n. 375, sulla difesa del risparmio e sulla disciplina della funzione creditizia, modificato con le leggi 7 marzo 1938, n. 141, 7 aprile 1938, n. 636, 10 giugno 1940, n. 933, e 3 dicembre 1942, n. 1752;

Veduto il decreto legislativo Luogotenenziale 14 settembre 1944, n. 226, concernente la soppressione del-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND 785016

Visto il decreto-legge Luogotenenziale 25 giugno 1944, n. 151, sull'assemblea per la nuova costituzione dello Stato, il giuramento dei membri del Governo e la facoltà del Governo di emanare norme giuridiche;

Visto il R. decreto-legge 30 ottobre 1943, n. 2/B, modificato con R. decreto-legge 29 maggio 1944, n. 141, concernente la sospensione delle norme relative alla emanazione, promulgazione, registrazione e pubblicazione di Regi decreti e di altri provvedimenti;

Sentito il Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Ministro per l'industria, il commercio ed il lavoro, di concerto con i Ministri per il tesoro, per la guerra, per la marina e per l'aeronautica;

Abbiamo decretato e decretiamo:

Art. 1.

I ruoli organici del personale civile del soppresso Ministero della produzione bellica, di cui alle tabelle *B*, *C*, *D*, *E* annesse al R. decreto 12 gennaio 1942, n. 213, e il relativo personale sono trasferiti al Ministero dell'industria, commercio e lavoro.

Art. 2.

Il personale avventizio del soppresso Ministero della produzione bellica che ancora presta servizio è licenziato dalla data di entrata in vigore del presente decreto.

Art. 3.

Il Ministro per il tesoro provvederà per le occorrenti variazioni allo stato di previsione della spesa del Ministero dell'industria, commercio e lavoro, in dipendenza delle disposizioni contenute nel presente decreto, ai sensi dell'art. 7 del R. decreto-legge 27 gennaio 1944, n. 24.

Art. 4.

Il presente decreto entra in vigore dal giorno successivo alla sua pubblicazione nella *Gazzetta Ufficiale*.

Ordiniamo, a chiunque spetti, di osservare il presente decreto e di farlo osservare.

Dato a Roma, addì 1° ottobre 1944

UMBERTO DI SAVOIA

BONOMI — GROSSO — SOLERO — CASATI — PIACENTINI — DE COURTEN

Visto, *il Guardasigilli*: TUPINI
Registrato alla Corte dei conti, addì 12 gennaio 1945
Atti del Governo, registro n. 2, foglio n. 24. — PETTA

DECRETO LUOGOTENENZIALE 5 novembre 1944, n. 424.

Modificazione al R. decreto 22 settembre 1939, n. 1636, relativo alla corresponsione del cambio sulle competenze del personale militare della Regia marina imbarcato su Regie navi all'estero.

truppa del Regio esercito, della Regia marina e della Regia aeronautica;

Visto l'art. 1, n. 3, della legge 31 gennaio 1926, n. 100, e successive modificazioni;

Visto il R. decreto-legge 30 ottobre 1943, n. 2/B;

Visto il R. decreto-legge 29 maggio 1944, n. 141;

Visto l'articolo 5 del decreto-legge Luogotenenziale 25 giugno 1944, n. 151;

Udito il Consiglio Superiore di marina;

Sentito il Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Ministro per la marina, di concerto col Ministro per il tesoro;

Abbiamo decretato e decretiamo:

Art. 1.

L'art. 1 del R. decreto 16 gennaio 1926, n. 245, quale risulta dal R. decreto 22 settembre 1939, n. 1636, è sostituito dal seguente:

« Art. 1. — Il personale militare della Regia marina imbarcato su Regie navi all'estero che si trovino nelle acque di paesi a valuta più elevata di quella nazionale, avrà diritto al pagamento del cambio corrispondente alla differenza fra il corso della valuta cartacea locale e quella cartacea nazionale su di una parte delle competenze, come appresso è indicato:

a) sul 40% del solo stipendio;

b) sul 40% della paga dei sottocapi;

c) sul 50% della paga dei sergenti, sottocapi e comuni;

d) sull'intero soprassoldo mensile di raferma (per chi ne è provvisto) e sugli eventuali assegni « ad personam ».

Sono esclusi dalla maggiorazione di cui sopra gli altri assegni accessori, come supplemento di servizio attivo, indennità militare, caroviveri, distinzioni onorifiche ed in genere ogni altro assegno a qualsiasi titolo dovuto ».

Art. 2.

Il presente decreto ha effetto dal 1° marzo 1944.

Ordiniamo, a chiunque spetti, di osservare il presente decreto e di farlo osservare.

Dato a Roma, addì 5 novembre 1944

UMBERTO DI SAVOIA

BONOMI — DE COURTEN — SOLERO

Visto, *il Guardasigilli*: TUPINI
Registrato alla Corte dei conti, addì 17 gennaio 1945
Atti del Governo, registro n. 2, foglio n. 23. — PETTA

DECRETO LEGGE R.D. 12359 SEZIONE 3 ANNO 1945 N. 785016 — 1 — 9 7 0

Sentito il Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Ministro per l'industria, il commercio ed il lavoro, di concerto con i Ministri per il tesoro, per la guerra, per la marina e per l'aeronautica;

Abbiamo decretato e decretiamo:

Art. 1.

I ruoli organici del personale civile del soppresso Ministero della produzione bellica, di cui alle tabelle *B*, *C*, *D*, *E* annesse al R. decreto 12 gennaio 1942, n. 213, e il relativo personale sono trasferiti al Ministero dell'industria, commercio e lavoro.

Art. 2.

Il personale avventizio del soppresso Ministero della produzione bellica che ancora presta servizio è licenziato dalla data di entrata in vigore del presente decreto.

Art. 3.

Il Ministro per il tesoro provvederà per le occorrenti variazioni allo stato di previsione della spesa del Ministero dell'industria, commercio e lavoro, in dipendenza delle disposizioni contenute nel presente decreto, ai sensi dell'art. 7 del R. decreto-legge 27 gennaio 1944, n. 24.

Art. 4.

Il presente decreto entra in vigore dal giorno successivo alla sua pubblicazione nella *Gazzetta Ufficiale*.

Ordiniamo, a chiunque spetti, di osservare il presente decreto e di farlo osservare.

Dato a Roma, addì 1° ottobre 1944

UMBERTO DI SAVOIA

BONOMI — GRIFFINI — SOLARI — CARATI — PICCARDI — DE COURTEN

Visto, il Guardasigilli: TUPINI
Registrato alla Corte dei conti, addì 17 gennaio 1945
Atti del Governo, registro n. 2, foglio n. 24. — PETA

DECRETO LUOGOTENENZIALE 5 novembre 1944, n. 414.

Modificazione al R. decreto 22 settembre 1939, n. 1636, relativo alla corresponsione del cambio sulle competenze del personale militare della Regia marina imbarcato su Regie navi all'estero.

UMBERTO DI SAVOIA
PRINCIPE DI PIEMONTE
LUOGOTENENTE GENERALE DEL REGNO

In virtù dell'autorità a Noi delegata;

Visto il R. decreto 10 gennaio 1926, n. 245, relativo alla corresponsione del cambio sulle competenze del personale militare della Regia marina imbarcato sulle Regie navi all'estero, modificato dai Regi decreti 26 luglio 1929, n. 1587, e 22 settembre 1939, n. 1636;

Visto il R. decreto-legge 23 marzo 1944, n. 103, relativo all'aumento delle paghe ordinarie dei militari di

Sentito il Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Ministro per la marina, di concerto col Ministro per il tesoro;

Abbiamo decretato e decretiamo:

Art. 1.

L'art. 1 del R. decreto 10 gennaio 1926, n. 245, quale risulta dal R. decreto 22 settembre 1939, n. 1636, è sostituito dal seguente:

« Art. 1. — Il personale militare della Regia marina imbarcato su Regie navi all'estero che si trovino nelle acque di paesi a valuta più svalutata di quella nazionale, avrà diritto al pagamento del cambio corrispondente alla differenza fra il corso della valuta cartacea locale e quella cartacea nazionale su di una parte delle competenze, come appresso è indicato:

a) sul 40% del solo stipendio;

b) sul 40% della paga dei secondi capi;

c) sul 50% della paga dei sergenti, sottocapi e comuni;

d) sull'intero soprassoldo mensile di raffermo (per chi ne è provvisto) e sugli eventuali assegni « ad personam ».

Sono esclusi dalla maggiorazione di cui sopra gli altri assegni accessori, come supplemento di servizio attivo, indennità militare, caroviveri, distinzioni onorifiche ed in genere ogni altro assegno a qualsiasi titolo dovuto ».

Art. 2.

Il presente decreto ha effetto dal 1° marzo 1944.

Ordiniamo, a chiunque spetti, di osservare il presente decreto e di farlo osservare.

Dato a Roma, addì 5 novembre 1944

UMBERTO DI SAVOIA

BONOMI — DE COURTEN — SOLARI

Visto, il Guardasigilli: TUPINI
Registrato alla Corte dei conti, addì 17 gennaio 1945
Atti del Governo, registro n. 2, foglio n. 23. — PETA

DECRETO LUOGOTENENZIALE 14 dicembre 1944.

Nomina dei componenti del Consiglio provinciale di sanità di Frosinone.

UMBERTO DI SAVOIA
PRINCIPE DI PIEMONTE
LUOGOTENENTE GENERALE DEL REGNO

In virtù dell'autorità a Noi delegata;

Visto l'art. 17 del testo unico delle leggi sanitarie approvato con R. decreto 27 luglio 1934, n. 1265;

Visto il R. decreto 5 giugno 1944, n. 140;

Declassificato con Decreto Presidenziale 3 ottobre 1997, n. 445 - Archivio Storico Presidenza del Consiglio dei Ministri
1945 - 1 - 19
Prot. 1785/96

Art. 2.

La liquidazione delle spese contemplate nell'articolo precedente, qualora ricorrano particolari circostanze, può essere effettuata, per quanto riguarda la documentazione, anche in deroga alle vigenti norme sull'amministrazione del patrimonio e sulla contabilità generale dello Stato.

In tali casi, le particolari circostanze debbono risultare da decreti a firma del Ministro per il tesoro, con i quali, di volta in volta, si autorizzano le spese.

Ordiniamo, a chiunque spetti, di osservare il presente decreto e di farlo osservare come legge dello Stato.

Dato a Roma, addì 28 novembre 1944

UMBERTO DI SAVOIA

Bonomi — Soleri

Visto, il Guardasigilli: Tupini
Registrato alla Corte dei conti, addì 12 gennaio 1945
Atti del Governo, registro n. 2, foglio n. 21. — Pepe

DECRETO LEGISLATIVO LUOGOTENENZIALE 27 novembre 1944, n. 422.

Revoca di divieto delle costruzioni di edifici privati di cui al R. decreto-legge 14 novembre 1941, n. 1231.

UMBERTO DI SAVOIA
Principe di Piemonte
Luogotenente Generale del Regno

In virtù dell'autorità a Noi delegata;

Visto il R. decreto-legge 14 novembre 1941, n. 1231, recante disposizioni limitative dell'attività edilizia privata in dipendenza dello stato di guerra, convertito, con modificazioni, nella legge 19 gennaio 1942, n. 9;

Visto l'art. 1 del decreto-legge Luogotenenziale 25 giugno 1944, n. 151;

Visto il R. decreto-legge 30 ottobre 1943, n. 2 B;

Vista la deliberazione del Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Ministro per i lavori pubblici, di concerto con il Ministro per la grazia e giustizia e con quello per l'industria, commercio e lavoro;

Abbiamo sanzionato e promulghiamo quanto segue:

Art. 1.

All'art. 2 del R. decreto-legge 14 novembre 1941, n. 1231, convertito con modificazioni nella legge 19 gennaio 1942, n. 9, è sostituito il presente articolo:

« E' fatto divieto di dare inizio a qualsiasi costruzione di edifici privati, salva deroga da concedersi caso per caso dagli organi locali tecnici indicati dal Ministro per i lavori pubblici, anche per i lavori di modifica, trasformazione ed ampliamento.

Sono esclusi dal divieto:

a) [illegible]

b) i lavori di costruzione di impianti e magazzini destinati alla conservazione e lavorazione di prodotti agricoli.

La costruzione di nuovi stabilimenti industriali, il riattamento, l'ampliamento e la trasformazione di quelli esistenti possono essere ammessi caso per caso dal Ministero dei lavori pubblici, d'accordo col Ministero dell'industria, commercio e lavoro.

Parimenti possono essere ammesse, in base a deroga da concedersi volta per volta dal Ministro per i lavori pubblici, le costruzioni di case popolari da parte di privati e enti che esplichino attività industriali di interesse nazionale e che, per le condizioni locali dell'esercizio della loro attività industriale, si trovano nella necessità di provvedere agli alloggi degli operai, semprechè le case abbiano le caratteristiche prescritte dal testo unico delle disposizioni sull'edilizia popolare approvate con R. decreto 28 aprile 1938, n. 1165 ».

Art. 2.

Il presente decreto entra in vigore il giorno successivo alla sua pubblicazione nella *Gazzetta Ufficiale* del Regno.

Ordiniamo, a chiunque spetti, di osservare il presente decreto e di farlo osservare come legge dello Stato.

Dato a Roma, addì 27 novembre 1944

UMBERTO DI SAVOIA

Bonomi — Tupini — Mascioli — Gronchi

Visto, il Guardasigilli: Tupini
Registrato alla Corte dei conti, addì 16 gennaio 1945
Atti del Governo, registro n. 2, foglio n. 22. — Pepe

DECRETO LUOGOTENENZIALE 1° ottobre 1944, n. 123.

Provvedimenti relativi ai ruoli e al personale del soppresso Ministero della produzione bellica.

UMBERTO DI SAVOIA
Principe di Piemonte
Luogotenente Generale del Regno

In virtù dell'autorità a Noi delegata;

Visto l'art. 5 del R. decreto 8 gennaio 1928, n. 165, che approva il testo unico delle disposizioni riflettenti l'ordinamento della Commissione suprema di difesa ed il servizio degli osservatori industriali;

Visto l'art. 1 del R. decreto 14 luglio 1935, n. 1374, che istituisce un Commissariato generale per le fabbricazioni di guerra convertito nella legge 27 dicembre 1935, n. 2384;

Visto il R. decreto 12 gennaio 1942, n. 213, relativo all'ordinamento del Sottosegretariato di Stato per le [illegible]

[illegible] firma del Ministro per il tesoro, con [illegible], di volta in volta, si autorizzano le spese.

Ordiniamo, a chiunque spetti, di osservare il presente decreto e di farlo osservare come legge dello Stato.

Dato a Roma, addì 27 novembre 1944

UMBERTO DI SAVOIA

ROSSONI — SOLAINI

Visto, il Guardasigilli: TUPINI
Registrato alla Corte dei conti, addì 12 gennaio 1945
Atti del Governo, registro n. 2, foglio n. 21 — PETTI

DECRETO LEGISLATIVO LUOGOTENENZIALE 27 novembre 1944, n. 422.

Revoca di divieto delle costruzioni di edifici privati di cui al R. decreto-legge 14 novembre 1941, n. 1251.

UMBERTO DI SAVOIA
PRINCIPE DI PIEMONTE
LUOGOTENENTE GENERALE DEL REGNO

In virtù dell'autorità a Noi delegata;

Visto il R. decreto-legge 14 novembre 1941, n. 1251, recante disposizioni limitative dell'attività edilizia privata in dipendenza dello stato di guerra, convertito, con modificazioni, nella legge 19 gennaio 1942, n. 9;

Visto l'art. 4 del decreto-legge Luogotenenziale 25 giugno 1944, n. 151;

Visto il R. decreto-legge 30 ottobre 1943, n. 2-B;

Vista la deliberazione del Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Ministro per i lavori pubblici, di concerto con il Ministro per la grazia e giustizia e con quello per l'industria, commercio e lavoro;

Abbiamo sanzionato e promulghiamo quanto segue:

Art. 1.

All'art. 2 del R. decreto-legge 14 novembre 1941, n. 1251, convertito con modificazioni nella legge 19 gennaio 1942, n. 9, è sostituito il presente articolo:

« E' fatto divieto di dare inizio a qualsiasi costruzione di edifici privati, salva deroga da concedersi caso per caso dagli organi locali tecnici indicati dal Ministro per i lavori pubblici, anche per i lavori di modifica, trasformazione ed ampliamento.

Sono esclusi dal divieto:

a) i lavori di ricostruzione o di riparazione di edifici privati distrutti o danneggiati per cause dipendenti dallo stato di guerra, salvo le limitazioni stabilite in altre disposizioni speciali e le prescrizioni dell'autorità amministrativa per tali edifici;

b) gli edifici rurali;

c) le costruzioni degli Istituti autonomi per le case popolari e dell'Istituto nazionale per le case degli impiegati dello Stato;

d) i lavori di riparazione di altri edifici privati esistenti e non compresi nella lettera *a*);

Parimenti possono essere ammesse, in base a deroga da concedersi volta per volta dal Ministro per i lavori pubblici, le costruzioni di case popolari da parte di privati e enti che esplichino attività industriali di interesse nazionale o che, per le condizioni locali dell'esercizio della loro attività industriale, si trovano nella necessità di provvedere agli alloggi degli operai, semprechè le case abbiano le caratteristiche prescritte dal testo unico delle disposizioni sull'edilizia popolare approvato con R. decreto 28 aprile 1938, n. 1165 ».

Art. 2.

Il presente decreto entra in vigore il giorno successivo alla sua pubblicazione nella *Gazzetta Ufficiale* del Regno.

Ordiniamo, a chiunque spetti, di osservare il presente decreto e di farlo osservare come legge dello Stato.

Dato a Roma, addì 27 novembre 1944

UMBERTO DI SAVOIA

ROSSONI — TUPINI — MANCINI — GROSCHI

Visto, il Guardasigilli: TUPINI
Registrato alla Corte dei conti, addì 10 gennaio 1945
Atti del Governo, registro n. 2, foglio n. 22 — PETTI

DECRETO LUOGOTENENZIALE 1° ottobre 1944, n. 423.

Provvedimenti relativi ai ruoli e al personale del soppresso Ministero della produzione bellica.

UMBERTO DI SAVOIA
PRINCIPE DI PIEMONTE
LUOGOTENENTE GENERALE DEL REGNO

In virtù dell'autorità a Noi delegata;

Visto l'art. 5 del R. decreto 5 gennaio 1928, n. 165, che approva il testo unico delle disposizioni riflettenti l'ordinamento della Commissione suprema di difesa ed il servizio degli osservatori industriali;

Visto l'art. 4 del R. decreto 14 luglio 1935, n. 1374, che istituisce un Commissariato generale per le fabbricazioni di guerra convertito nella legge 27 dicembre 1935, n. 2284;

Visto il R. decreto 12 gennaio 1942, n. 213, relativo all'ordinamento del Sottosegretariato di Stato per le fabbricazioni di guerra;

Visto il R. decreto 6 febbraio 1943, n. 24, che eleva a Ministero della produzione bellica il Sottosegretariato di Stato per le fabbricazioni di guerra;

Visto l'art. 6 del R. decreto-legge 27 gennaio 1944, n. 24, che abolisce il Ministero della produzione bellica e ripartisce le attribuzioni già ad esso spettanti agli altri Ministeri;

Visto l'art. 1, n. 3, della legge 31 gennaio 1926, n. 100, sulla facoltà del potere esecutivo di emanare norme giuridiche;

Declassificato D.O. 12356 Sezione 3.3/NND
Doc. 785016
9731

cellería del Tribunale nella cui giurisdizione si trova la sede principale dell'impresa.

Per la durata dei poteri del sindacatore si applica il primo comma dell'art. 2.

Art. 7.

I commissari di imprese previste dall'art. 1, i quali, all'atto dell'entrata in vigore del presente decreto si trovano già in funzione, sono sottoposti alle disposizioni che regolano la gestione commissariale ai sensi del presente decreto.

Il Presidente del Consiglio dei Ministri designa, con suo decreto, il Ministro che deve esercitare la vigilanza sui commissari, a norma degli articoli che precedono.

Art. 8.

Nel caso previsto dall'art. 1, n. 3, qualora si tratti di società per azioni o in accomandita per azioni o a responsabilità limitata i soci possono chiedere al commissario la convocazione dell'assemblea per la nomina di nuovi amministratori; si applicano le disposizioni dell'art. 2367 del Codice civile.

Agli amministratori sostituiti non è dovuto il risarcimento di danni stabilito dall'art. 2383 del Codice civile.

I nuovi amministratori entrano in carica solo dopo la revoca del commissario ai termini dell'articolo seguente.

Art. 9.

La nomina dei commissari o dei sindacatori deve essere revocata, indipendentemente dal termine assegnato per la durata ai sensi degli articoli 2 e 6, quando, a giudizio dell'autorità governativa, siano cessate le condizioni che l'avevano determinata.

La revoca è disposta d'ufficio o su richiesta dei titolari o dirigenti dell'impresa.

Art. 10.

La gestione delle società nelle quali lo Stato ha assunto una partecipazione azionaria o patrimoniale e di quelle alle quali lo Stato ha prestato rilevanti finanziamenti o data garanzia per obbligazioni verso terzi o verso i soci, nonchè delle società o imprese concessionarie di beni di pertinenza dello Stato, può essere affidata ad un commissario quando ricorra una delle condizioni indicate nell'art. 1, oppure quando gli interessi dello Stato risultino pregiudicati.

Nei casi previsti dal comma precedente, il commissario è nominato dai Ministri che amministrano le partecipazioni dello Stato o che hanno prestato il finanziamento o dato la garanzia o che amministrano i beni dati in concessione, di concerto col Ministro cui spetta la vigilanza sugli interessi pubblici connessi con l'attività della società.

12 settembre 1944, n. 222, sono sottoposti alle disposizioni che regolano la gestione commissariale ai sensi del presente decreto.

Nei riguardi delle aziende e degli istituti indicati nel primo comma, si applicano altresì le disposizioni degli articoli 8 e 9.

Art. 12.

Nei casi previsti dagli articoli 10 e 11 possono essere nominati sindacatori con le funzioni ed i poteri stabiliti dall'art. 6.

La nomina dei sindacatori è fatta dai Ministri ai quali è attribuita la competenza per la nomina del commissario.

Art. 13.

Il presente decreto entra in vigore il giorno della sua pubblicazione nella *Gazzetta Ufficiale* del Regno.

Ordiniamo, a chiunque spetti, di osservare il presente decreto e di farlo osservare come legge dello Stato.

Dato a Roma, addì 19 ottobre 1944

UMBERTO DI SAVOIA

BONOMI — TUPINI — SIGLIENTI — MANCINI — CERABONA — SOLERI — GRONCHI

Visto, *il Guardasigilli*: TUPINI
Registrato alla Corte dei conti, addì 20 ottobre 1944
Registro Presidenza n. 1, foglio n. 211. — EMANUEL

DECRETO LEGISLATIVO LUOGOTENENZIALE 23 novembre 1944, n. 421.

Estensione per i pagamenti alle Forze armate alleate delle norme di cui al R. decreto-legge 3 maggio 1943, n. 456.

UMBERTO DI SAVOIA
PRINCIPE DI PIEMONTE
LUOGOTENENTE GENERALE DEL REGNO

In virtù dell'autorità a Noi delegata;

Visti i Regi decreti-legge 30 ottobre 1943, n. 2 B, e 29 maggio 1944, n. 141;

Visto il decreto legge Luogotenenziale 25 giugno 1944, n. 151;

Visto il R. decreto 18 novembre 1923, n. 2440, recante disposizioni sull'amministrazione del patrimonio e sulla contabilità generale dello Stato;

Vista la deliberazione del Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Ministro Segretario di Stato per il tesoro;

Abbiamo sanzionato e promulghiamo quanto segue:

Art. 1.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1974

[illegible] sono sottoposti alle disposizioni che regolano la gestione commissariale ai sensi del presente decreto.

Il Presidente del Consiglio dei Ministri designa, con suo decreto, il Ministro che deve esercitare la vigilanza sui commissari, a norma degli articoli che precedono.

Art. 8.

Nel caso previsto dall'art. 1, n. 3, qualora si tratti di società per azioni o in accomandita per azioni o a responsabilità limitata i soci possono chiedere al commissario la convocazione dell'assemblea per la nomina di nuovi amministratori; si applicano le disposizioni dell'art. 2367 del Codice civile.

Agli amministratori sostituiti non è dovuto il risarcimento di danni stabilito dall'art. 2383 del Codice civile.

I nuovi amministratori entrano in carica solo dopo la revoca del commissario ai termini dell'articolo seguente.

Art. 9.

La nomina dei commissari o dei sindacatori deve essere revocata, indipendentemente dal termine assegnato per la durata ai sensi degli articoli 2 e 6, quando, a giudizio dell'autorità governativa, siano cessate le condizioni che l'avevano determinata.

La revoca è disposta d'ufficio o su richiesta dei titolari o dirigenti dell'impresa.

Art. 10.

La gestione delle società nelle quali lo Stato ha assunto una partecipazione azionaria o patrimoniale e di quelle alle quali lo Stato ha prestato rilevanti finanziamenti o data garanzia per obbligazioni verso terzi o verso i soci, nonchè delle società o imprese concessionarie di beni di pertinenza dello Stato, può essere affidata ad un commissario quando ricorra una delle condizioni indicate nell'art. 1, oppure quando gli interessi dello Stato risultino pregiudicati.

Nei casi previsti dal comma precedente, il commissario è nominato dai Ministri che amministrano le partecipazioni dello Stato o che hanno prestato il finanziamento o dato la garanzia o che amministrano i beni dati in concessione, di concerto col Ministro cui spetta la vigilanza sugli interessi pubblici connessi con l'attività della società.

Salvo quanto è stabilito nel secondo comma, alla nomina e revoca dei commissari, alla gestione commissariale ed alla convocazione dell'assemblea dei soci per la nomina dei nuovi amministratori si applicano le disposizioni degli articoli precedenti.

Art. 11.

I commissari alle aziende di credito ed agli istituti soggetti al controllo di cui al R. decreto-legge 12 marzo 1936, n. 375, e successive modificazioni, nominati in applicazione del decreto legislativo Luogotenenziale [illegible] nominati sindacatori con le funzioni ed i poteri stabiliti dall'art. 6.

La nomina dei sindacatori è fatta dai Ministri ai quali è attribuita la competenza per la nomina del commissario.

Art. 13.

Il presente decreto entra in vigore il giorno della sua pubblicazione nella *Gazzetta Ufficiale* del Regno.

Ordiniamo, a chiunque spetti, di osservare il presente decreto e di farlo osservare come legge dello Stato.

Dato a Roma, addì 19 ottobre 1944

UMBERTO DI SAVOIA

BONOMI — TUPINI — SIGLIENTI — MANCINI — CERABONA — SOLERI — GRONCHI

Visto, il Guardasigilli: TUPINI
Registrato alla Corte dei conti, addì 20 ottobre 1944
Registro Presidenza n. 1, foglio n. 211. — EMANUEL

DECRETO LEGISLATIVO LUOGOTENENZIALE 23 novembre 1944, n. 421.

Estensione per i pagamenti alle Forze armate alleate delle norme di cui al R. decreto-legge 3 maggio 1943, n. 456.

UMBERTO DI SAVOIA
PRINCIPE DI PIEMONTE
LUOGOTENENTE GENERALE DEL REGNO

In virtù dell'autorità a Noi delegata;

Visti i Regi decreti-legge 30 ottobre 1943, n. 2/R, e 29 maggio 1944, n. 141;

Visto il decreto-legge Luogotenenziale 25 giugno 1944, n. 151;

Visto il R. decreto 18 novembre 1923, n. 2440, recante disposizioni sull'amministrazione del patrimonio e sulla contabilità generale dello Stato;

Vista la deliberazione del Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Ministro Segretario di Stato per il tesoro;

Abbiamo sanzionato e promulghiamo quanto segue:

Art. 1.

I pagamenti delle indennità relative agli immobili requisiti dalle Forze Armate Alleate; quelli per il risarcimento dei danni occasionati dalle Forze Armate stesse, nonchè i pagamenti di forniture, di servizi resi, e di spese per accantonamento di truppe appartenenti alle Forze Armate medesime possono effettuarsi mediante ordini di accreditamento.

Ai pagamenti suddetti sono estese le norme di cui al R. decreto-legge 3 maggio 1943, n. 456, relative ai pagamenti delle indennità per risarcimento dei danni di guerra.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION NO. 481

PRESIDENCY OF THE COUNCIL OF MINISTERS

ROME, 17 January 1946

TO: BRIG. GEN. G.R. UPJOHN

CHIEF OF CIVIL AFFAIRS SECTION
ALLIED COMMISSION
R O M E

Dear General,

I reply to your letter of 10th inst. D.F./5.I/C.A.

The Council of Ministers, after carefully examining the text of art.9 of the provision regulating the control of private enterprises, considered that the interests of citizens are adequately guarded by the rule contained therein, since any excess of power on the part of controllers administrating enterprises, thereby distorting the decision of the government authorities to retain them in office after the conditions which called for their nomination have passed, may be checked through jurisdictional appeal.

Therefore, whenever these conditions, which regard cases contemplated by the provision in an absolute and final manner, do actually pass, the decision which is no longer just would never escape report of the excess power and the State Council would connequently make a decision of annulment.

Under these considerations, the Council of Ministers, although fully understanding your Commission's reasons for doubt, is of the opinion that the provisions will have results.

In thanking you for your cordial collaboration, I send you my best regards.

Yours sincerely

/s/ Bonomi

5123

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Il Presidente del Consiglio dei Ministri

Roma, li 17 gennaio 1945

Caro Generale,

rispondo alla Sua lettera del 10.c.m., D.F./5.I/C.A.

Il Consiglio dei Ministri, che ha esaminato con la massima cura il testo dell'art.9 del provvedimento che disciplina la gestione commissariale di imprese private, ha ritenuto che gli interessi dei cittadini siano adeguatamente tutelati dalla norma ivi contenuta, essendo sindacabile mediante ricorso giurisdizionale un eventuale eccesso di potere che vizi la determinazione dell'Autorità governativa di mantenere in funzione un commissario alla gestione di una impresa, quando siano cessate le condizioni che ne ammisero la nomina.

Benvero, quando queste condizioni, che si riferiscono ad ipotesi tassativamente previste dal provvedimento, siano venute meno effettivamente, non potrebbe sfuggire al rilievo del vizio di eccesso di potere

./.

Al Brigadiere Generale G.R. UPJOHN
Sottocapo di Stato Maggiore della
Commissione Alleata
ROMA

5122

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

la determinazione che non vi si conformi, con la conseguente decisione di annullamento da parte del Consiglio di Stato.

Per queste considerazioni, il Consiglio dei Ministri, pur apprezzando i motivi di dubbio che ha manifestato cotesta Commissione, è stato d'avviso che il provvedimento abbia seguito.

Grato per la Sua cordiale collaborazione, Le invio distinti saluti

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

DP/5.1/CA 10 Jan 45

Your Excellency,

I refer to your letter of the 19 Dec 44 dealing with the appointment of Commissars. The Allied Commission has not the same understanding of the legal position as that set out in para 5 of your letter. So far as this Commission understands the position, it is that if there is a mistake in law, or any want of, or act in excess of, jurisdiction the Council of State could "correct" the Government; but, that the Council of State has no power to enter into any question of fact. If this is correct and the appropriate Government body states that it has in fact a particular opinion, no question of law or jurisdiction arises and those concerned in the fortunes of the company are without legal redress against a possibly repressive action on the part of the Executive.

This Commission draws this matter to your attention as you may feel that the rights of the individual are not properly protected by the draft as it at present stands and feels that you may desire to omit the words "a giudizio dell'autorita' governativa" in the proposed amendment or that the wording of Art 9 in the earlier draft should be restored.

It is however felt that the matter is one domestic to the Italian people and that the interests of the Allies are not directly concerned. It is therefore entirely for the Council of Ministers to decide how they will deal with the question; the Allied Commission can only tender advice.

Believe me, Your Excellency,
Yours truly

G.R. UPJOHN Brig
VP CA Section
DCOS AC

P S The President of the Council of Ministers
Italian Government
ROME

5121

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
ECONOMIC SECTION

RS/ 7 01
Ext. 271

RDW/mem
3 January, 1945.

SUBJECT: Commissioners appointed for Private Enterprises.

TO: Civil Affairs Section.

1. It has frequently been necessary in AMG territory for a Regional Commissioner to appoint an Italian civilian as the administrator of an industrial or business enterprise, due to the absence or removal of the former operator. It is likely that such cases will be increased in the industrial north.

2. The Finance Sub-Commission some time ago drafted a memorandum (copy attached) which points out to the Regional Commissioner that certain responsibilities attach to the appointment of such industrial commissioners.

3. It would seem advisable to have prepared, possibly by the Legal Sub-Commission, some standard form of reference which would clearly state to the appointed industrial commissioner, that they were to serve as trustees and are responsible for their conduct, must maintain policies laid down by AMG, and at a later date would be responsible for their trusteeship to the Italian Government. Will you kindly advise the opinion of the Legal Sub-Commission.

L. D. Dessmore
L. D. DESSMORE,
Colonel, F.A.
ADCOS, ECONOMIC SECTION

Encs. 1 copy draft letter.

1981

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DRAFT

Subject: Commissioners Appointed for Private Enterprises.

To: All Regional Commissioners and
Heads of Sub-Commissions.

1. In a number of instances, the program of defascistization has required the appointment of Commissioners to control, manage and operate enterprises whose activities are important to the military operations of the Allies, or the maintenance of financial and economic stability in Italy. Every effort must be made to keep these enterprises as going concerns. This will particularly apply to enterprises located in North Italy, the industrial centre of the country.

2. Wherever possible, Commissioners should be appointed who are familiar with the activity of the enterprises; that is, they should be technicians. Moreover, persons appointed to such positions must be explicitly informed that the enterprises entrusted to them must be administered as public trusts and that they will be personally responsible for any policies adopted which are contrary to Allied or Italian interests.

3. Commissioners must pursue financial and economic policies in harmony with the objectives of the Allied Control Commission, to stabilize prices, increase production, and to check inflationary tendencies in Italy. In three instances to Rome, Commissioners flagrantly violated ACC wage policies. Obviously, the principle of financial control of enterprises for which the Allied or Italian Authorities assume a direct control is of paramount interest. If such control is not exercised, wage policies and other financial policies may contribute directly to inflation. It will also increase pressure for higher wages among workers in other industries and in the Civil Service.

4. It is not necessary to emphasize the necessity for keeping such enterprises in active operation. We must achieve the largest production of basic civilian goods consistent with the military position. In some cases, the output will be of direct military use. The employment problem should also be borne in mind in this connection. If employees are paid without working, as will happen unless the enterprises are carefully controlled, the inflationary problem will be greatly aggravated. On the other hand, the production of goods of such enterprises will constitute a desirable impediment to inflationary tendencies.

5. Commissioners should be requested to render periodic reports to the appropriate Regional Commissioner, at frequent intervals, of their financial and economic position, including, among other things:-

a. An accounting of expenditures.

b. Wage and other financial policies adopted.

c. Business activities of such enterprises under the direction of the Commissioners.

The reports should be passed to Economic Section, NG., ACC, for study by the interested Sub-Commissions.

3119

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION NO. 447

8 JAN 1945

PRESIDENCY OF THE COUNCIL OF MINISTERS
FILE NO. 23435/1439/1.1.26

TO : Col. S.H. White
Hq. Allied Commission
C.A. Section - Rome

Rome, 31 Dec 1944

Dear Colonel,

In reference to your letter DF/31/CA of 15 Dec I wish to inform you that HE the President of the Council of Ministers sent the Chief Commissioner of the AC a letter dated 19 Dec, a copy of which is enclosed, in which he communicated the change made in the text of the legislative decree concerning the appointment of government commissioners for the management of certain private concerns; this change was made following the Chief Commissioner's observation contained in his letter of 14 Nov.

Will you kindly urge the Allied Commission to notify us as to whether it finally agrees with the measure.

Please accept, dear Colonel, my best regards and wishes for the New Year.

Cordially yours,

A. Sorrentino
State Councillor

TC

Presidenza del Consiglio dei Ministri
23433/11439/1.1.26

Roma, 31 DIC 1944

1 GEN. 1945

Caro Colonnello,

In relazione alla Sua lettera del 15 dicembre, DF/B.1/CA, Le rendo noto che S.E. il Presidente del Consiglio dei Ministri ha inviato al Commissario Capo di cotesta Commissione Alleata una sua nota in data 19 dicembre, di cui Le rimetto copia, nella quale è stata comunicata la modifica al testo del decreto legislativo sulla nomina dei commissari governativi alla gestione di talune imprese private, apportata in seguito alla osservazione contenuta nella nota del 14 novembre, dello stesso Commissario Capo.

Con l'occasione La prego di compiacersi di sollecitare, cortesemente, una definitiva comunicazione d'intesa di cotesta Commissione sul provvedimento.

Voglia gradire, caro Colonnello, il mio saluto migliore

ed auguri per il nuovo anno

Suo

(Consigliere di Stato A. Sorrentino)

A. Sorrentino

5117

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

In relazione alla Sua lettera del 15 dicembre, DF/5.1/CA, Le rendo noto che S.E. il Presidente del Consiglio dei Ministri ha inviato al Commissario Capo di cotesta Commissione Alleata una sua nota in data 19 dicembre, di cui le rimetto copia, nella quale è stata comunicata la modifica al testo del decreto legislativo sulla nomina dei commissari governativi alla gestione di talune imprese private, apportata in seguito alla osservazione contenuta nella nota del 14 novembre, dello stesso Commissario Capo.

Con l'occasione La prego di compiacersi di sollecitare, cortesemente, una definitiva comunicazione d'intesa di cotesta Commissione sul provvedimento.

Voglia gradire, caro Colonnello, il mio saluto migliore

et auguri per il nuovo anno

Suo

(Consigliere di Stato A. Sorrentino)

A. Sorrentino

5117

Colonnello S.H. WHITE
Comando Commissione Alleata
- Sezione Affari Civili -

R O M A

6771

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

N.19918/11439/1.1.26

Roma, 19 dicembre 1944

Mio caro Ammiraglio,

con la sua lettera del 16 novembre D.F./5.1/C.A., in relazione al nuovo testo del provvedimento per la nomina di commissari governativi a talune imprese private, Ella mi ha comunicato il Suo punto di vista sulla compilazione della norma contenuta nell'articolo 9, circa la facoltà del Governo di dichiarare la decadenza del commissario già nominato quando siano venute meno le condizioni determinanti.

Le chiarisco, a tale riguardo, che con la norma in esame si era inteso di evitare che, con l'esercizio del diritto di nominare nuovi amministratori, conferito dall'art.8, si potesse pervenire al risultato di rimettere, per interposte persone, l'amministrazione delle imprese che qui interessano nelle stesse mani di coloro che ne furono estromessi con la nomina del commissario.

In seguito alla Sua osservazione, il primo comma dell'articolo citato viene modificato nei suoi termini:

"La nomina dei commissari o dei sindacatori deve essere revocata, indipendentemente dal termine assegnato per la durata ai sensi degli articoli 2 e 6, quando, a

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

mina di commissari governativi a talune imprese private. Ella mi ha comunicato il Suo punto di vista sulla compilazione della norma contenuta nell'articolo 9, circa la facoltà del Governo di dichiarare la decadenza del commissario già nominato quando siano venute meno le condizioni determinanti.

Le chiarisco, a tale riguardo, che con la norma in esame si era inteso di evitare che, con l'esercizio del diritto di nominare nuovi amministratori, conferito dall'art.8, si potesse pervenire al risultato di rimettere, per interposte persone, l'amministrazione delle imprese che qui interessano nelle stesse mani di coloro che ne furono estromessi con la nomina del commissario.

In seguito alla Sua osservazione, il primo comma dell'articolo citato viene modificato nei suoi termini:

"La nomina dei commissari o dei sindacatori deve essere revocata, indipendentemente dal termine assegnato per la durata ai sensi degli articoli 2 e 6, quando, a giudizio dell'autorità governativa, siano cessate le condizioni che l'avevano determinata".

In tal modo è data all'Autorità governativa la facoltà di accertare caso per caso se le condizioni che giustificarono la nomina del commissario siano venute

All'Ammiraglio Ellery W.STONE
ff.Presidente Commissione Alleata
R O M A ./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

6771

meno effettivamente, o se la presenza di compiacenti persone non sia predisposta a proteggere la permanenza della situazione precedente. Ma, compiuto questo accertamento, sorge giuridicamente l'obbligo di revocare la nomina del commissario, quando l'Autorità governativa non possa dimostrare che persistono le condizioni che legittimano la nomina medesima. Le determinazioni del Governo, quindi, sono suscettibili di ricorso giurisdizionale, secondo il nostro ordinamento.

Viene pertanto contemperato l'interesse delle imprese a ritornare alla amministrazione normale, e quello della Pubblica Amministrazione ad evitare mutamenti fittizi rivolti allo scopo di restituire in realtà la gestione delle imprese ai vecchi dirigenti fascisti.

Con tali chiarimenti, mi auguro che Ella vorrà comunicarmi la Sua definitiva adesione all'ulteriore corso del provvedimento.

Molto sinceramente

f/to) BONOMI

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

21A

SUBJECT : Decree providing for appointment of receivers.

TO : Lt. Col. Hannaford.

1. Reference C.A.S.'s note on attached minute sheet.

2. The "opinion" of the Minister is not controllable by the Court on the facts if the text of Art. 9 is going to stand as it is framed.

I would propose the following text:

" La nomina dei commissari o dei sindacatori deve
" essere revocata, anche prima della scadenza del
" termine fissato nel decreto di nomina, quando
" siano cessate le condizioni che l'avevano deter-
" minata."
" La revoca è disposta d'ufficio o su richiesta
" degli interessati."

According to this text it is clear that the appointment of a receiver or of a "sindacatore" shall not be revoked when the Government can show that the conditions justifying the appointment still exist; and it is also clear that the Court will ascertain the facts.

3. I wish to point out once again that, from the technical point of view, I have strong doubts that the decree can be approved of.

(a) Art. 4, Para 6, should be drafted in a clearer and more precise way;

(b) Relations between Art. 8 and Art.1, (3) are not clear cut. Moreover the word "titolari", used in Art. 1, (3), not being a technical legal word, gives rise to some doubts as to if it includes shareholders of "società per azioni" (limited companies).

It should be borne in mind:

5115

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

" La nomina dei commissari o dei sindacatori deve
" essere revocata, anche prima della scadenza del
" termine fissato nel decreto di nomina, quando
" siano cessate le condizioni che l'avevano deter-
" minata."
" La revoca è disposta d'ufficio o su richiesta
" degli interessati."

According to this text it is clear that the appointment of a receiver or of a "sindacatore" shall not be revoked when the Government can show that the conditions justifying the appointment still exist; and it is also clear that the Court will ascertain the facts.

3. I wish to point out once again that, from the technical point of view, I have strong doubts that the decree can be approved of.

(a) Art. 4, Para 6, should be drafted in a clearer and more precise way;

(b) Relations between Art. 8 and Art.1, (3) are not clear cut. Moreover the word "titolari", used in Art. 1, (3), not being a technical legal word, gives rise to some doubts as to if it includes shareholders of "società per azioni" (limited companies).

It should be borne in mind:

(aa) that shareholders are not officials of the company;

(bb) that, in case "titolari" include shareholders, Art. 8 and 9 can never apply, unless the shareholders sell their shares : which is a consequence that may be desired by somebody, but certainly not by those who believe that legality is the cornerstone of a true democracy.

Legality, in this case, implies that all fascist profiteers be at once and severely punished, that their illegal profits (including shares) be confiscated in accordance with the existing law on sanctions against fascism - and eventually according to new and more severe laws-; but we should not allow that by means of an apparent legality some salvages of true

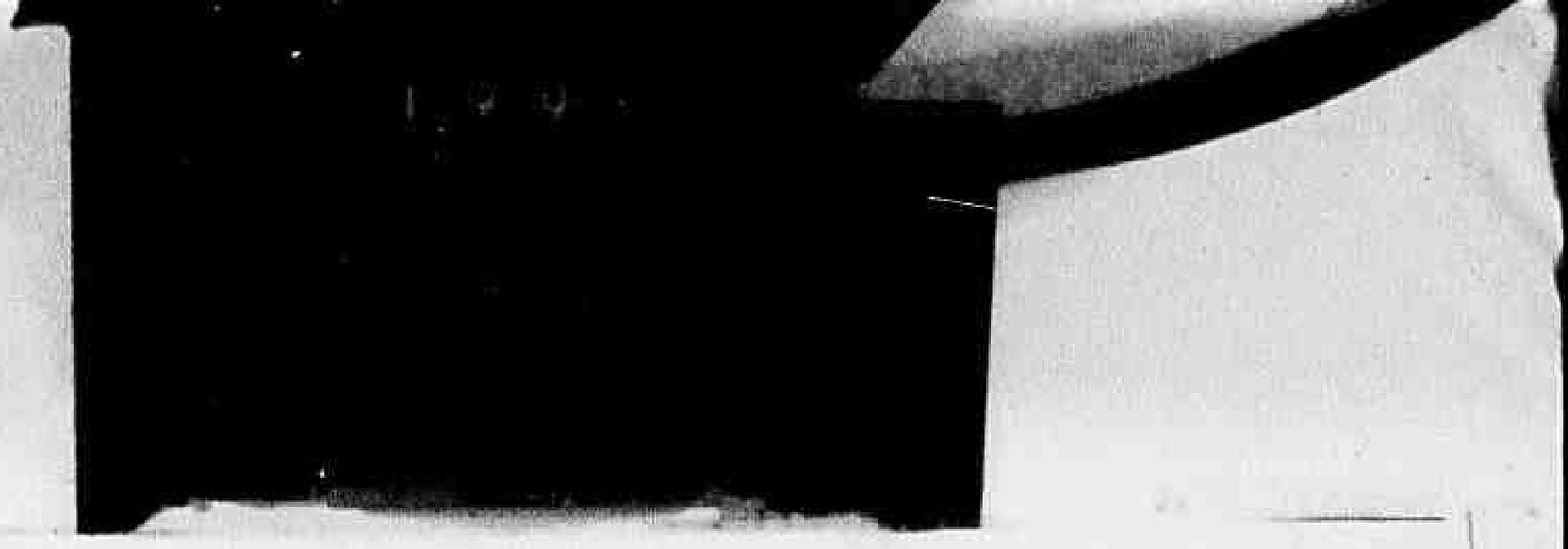
Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

fascists be operated, nor should we consent that persons who are not punishable under the fundamental laws might be compelled to sell their properties to some "interests" : this would be the most illegal confiscation.

January 3, 1945.

Pasquale Chiomenti.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016



Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3114

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Office of the Chief of Staff

23 DEC 1944

DF/5.1/CA.

Tel : 735

Ref/2615/23/CCS.

22 December 1944

22 DIC 1944

SUBJECT : Appointment of Commissioners.

TO : Civil Affairs Section.

1. Attached letter from the CC dated 19 December 44 replies to your DF/5.1/CA dated 14 November 44.

2. Your reply should again be prepared for Signature by the Chief Commissioner.

Shorden
for Chief Staff Officer
Chief of Staff

5113

TRANSLATION No 437

PRESIDENT OF COUNCIL OF MINISTERS

Rome, 19 December 1944

My dear Admiral,

In your letter of 16 November IF/5.1/CA concerning amendments to the draft decree for the appointment of official controllers to certain private concerns you gave me your point of view on the draft of the provisions of Art. 9 as to the powers of the Government to dismiss a controller when the conditions which justified his appointment no longer exist.

I desire to inform you that by the clause referred to it was intended to prevent the management of an enterprise such as those referred to from exercising the right of appoint a new manager and then reappointing the very person who had been displaced when the controller were appointed.

In view of your observation it is proposed to alter the first paragraph of the above-mentioned article to read as follows:

"Appointments of controllers and managers must be revoked, without regard to the period for which they were appointed under articles 2 and 6, when in the opinion of the government authorities, the conditions which justified their appointment no longer exist".

The Government authorities are thus given the power to ascertain in each case whether the conditions which justified the appointment of a controller have in fact ceased, or whether under a mask of willingness there is not an intention continuing the old state of affairs. Further when such a question has to be decided, if the government authorities are unable to show that the conditions justifying the appointment still exist, they will be juridically bound to revoke the appointment in question. A Government decision, therefore, will be subject to juridical appeal, according to the law.

Thus both the desires of the concerns to return to normal management and the desires of the Public Administration to prevent by a pretended change an intention in reality to bring about the return of an enterprise to the control of its former fascist managers are satisfied.

With this explanation, I hope that you will give me your final approval so that the draft may pass through its final stages..

Yours sincerely,

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

management of an enterprise such as those referred to from exercising the right to appoint a new manager and then reappointing the very person who had been displaced when the controller were appointed.

In view of your observation it is proposed to alter the first paragraph of the above-mentioned article to read as follows:

"Appointments of controllers and managers must be revoked, without regard to the period for which they were appointed under articles 2 and 6, when in the opinion of the government authorities, the conditions which justified their appointment no longer exist".

The Government authorities are thus given the power to ascertain in each case whether the conditions which justified the appointment of a controller have in fact ceased, or whether under a mask of willingness there is not an intention continuing the old state of affairs. Further when such a question has to be decided, if the government authorities are unable to show that the conditions justifying the appointment still exist, they will be juridically bound to revoke the appointment in question. A Government decision, therefore, will be subject to juridical appeal, according to the law.

Thus both the desires of the concerns to return to normal management and the desires of the Public Administration to prevent by a pretended change an intention in reality to bring about the return of an enterprise to the control of its former fascist managers are satisfied.

With this explanation, I hope that you will give me your final approval so that the draft may pass through its final stages..

Yours sincerely,

sd Ivanoe BONOMI

5112

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

N 19918/11439/1/26

Il Presidente
del Consiglio dei Ministri

Roma, 19 dicembre 1944

Mio caro Ammiraglio,

con la Sua lettera del 16 novembre D.F./5.1/C.A., in relazione al nuovo testo del provvedimento per la nomina di commissari governativi a talune imprese private, Ella mi ha comunicato il Suo punto di vista sulla compilazione della norma contenuta nell'articolo 9, circa la facoltà del Governo di dichiarare la decadenza del commissario già nominato quando siano venute meno le condizioni determinanti.

Le chiarisco, a tale riguardo, che con la norma in esame si era inteso di evitare che, con l'esercizio del diritto di nominare nuovi amministratori, conferito dall'art.8, si potesse pervenire al risultato di rimettere, per interposte persone, l'amministrazione delle imprese che qui interessano nelle stesse mani di coloro che ne furono estromessi con la nomina del commissario.

In seguito alla Sua osservazione, il primo comma dell'articolo citato viene modificato nei seguenti termini:

"La nomina dei commissari o dei sindacatori deve essere revocata, indipendentemente dal termine assegnato per la durata ai sensi degli articoli 2 e 6, quando, a giudizio dell'autorità governativa, siano cessate le condizioni che l'avevano determinata".

In tal modo è data all'Autorità governativa la facoltà di accer-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Mio caro Ammiraglio,

con la Sua lettera del 16 novembre D.F./5.1/C.A., in relazione al nuovo testo del provvedimento per la nomina di commissari governativi a talune imprese private, Ella mi ha comunicato il Suo punto di vista sulla compilazione della norma contenuta nell'articolo 9, circa la facoltà del Governo di dichiarare la decadenza del commissario già nominato quando siano venute meno le condizioni determinanti.

Le chiarisco, a tale riguardo, che con la norma in esame si era inteso di evitare che, con l'esercizio del diritto di nominare nuovi amministratori, conferito dall'art.8, si potesse pervenire al risultato di rimettere, per interposte persone, l'amministrazione delle imprese che qui interessano nelle stesse mani di coloro che ne furono estromessi con la nomina del commissario.

In seguito alla Sua osservazione, il primo comma dell'articolo citato viene modificato nei seguenti termini:

"La nomina dei commissari o dei sindacatori deve essere revocata, indipendentemente dal termine assegnato per la durata ai sensi degli articoli 2 e 5, quando, a giudizio dell'autorità governativa, siano cessate le condizioni che l'avevano determinata".

In tal modo è data all'Autorità governativa la facoltà di accertare caso per caso se le condizioni che giustificarono la nomina del

./.

5111

All'Ammiraglio Ellery W.STONE
ff.Presidente Commissione Alleata
ROMA

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

commissario siano venute meno effettivamente, o se la presenza di compiacenti persone non sia predisposta a proteggere la permanenza della situazione precedente. Ma, compiuto questo accertamento, sorge giuridicamente l'obbligo di revocare la nomina del commissario, quando l'Autorità governativa non possa dimostrare che persistono le condizioni che legittimano la nomina medesima. Le determinazioni del Governo, quindi, sono suscettibili di ricorso giurisdizionale, secondo il nostro ordinamento.

Viene pertanto contemperato l'interesse delle imprese a ritornare alla amministrazione normale, e quello della Pubblica Amministrazione ad evitare mutamenti fittizi rivolti allo scopo di restituire in realtà la gestione delle imprese ai vecchi dirigenti fascisti.

Con tali chiarimenti, mi auguro che Ella vorrà comunicarmi la Sua definitiva adesione all'ulteriore corso del provvedimento.

Molto sinceramente

Amintore Fanfani

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1998

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

19A

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

File

Ref D7/5.1/2A

15 Dec 44

Your Excellency:

I am directed to refer to the Chief Commissioner's letter of the 14 Nov dealing with the draft decree for the appointment of Commissarii to commercial and other undertakings, and to enquire whether the suggested amendments are acceptable and if so, when it is expected that the decree will be authorised.

Believe me, Your Excellency,
Yours truly

S.H. WHITE Lt Col,
for DCCS AC.

H E Ivanoe BONOMI
The President of the Council of Ministers
Palazzo del Viminale
ROMA

(5110)

648

1999

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
FINANCE SUB-COMMISSION
APO 394

2 DEC 1944

30 November 1944

13171/F

SUBJECT : Commissioners for Commercial Insurance Companies.

TO : H.E. The Minister of Industry, Commerce and Labour.

Your Excellency,

With reference to your letter number 2280/XIV/29 dated 9 November, we have examined the proposal to extend to commercial insurance companies RDL of 21 August 1943 No.739.

It is brought to your notice that by letter No.DF/S.1/CA dated 14 November, addressed to the President of the Council of Ministers, this Commission approved the draft of a decree for the appointment of Commissioners to certain categories of industrial and commercial undertakings.

If, however, the commercial insurance companies are not considered as coming within the terms of Art. 1 thereof, we suggest that a provision specifically including such concerns would be preferable to using RDL 739, as the latter is not drawn up for proprietory undertakings which constitute the majority of insurance companies.

Perhaps you will take an early opportunity of seeing the draft decree above mentioned and let us know whether you agree with our view that the subject matter of your proposal is covered by Art.1, and if not whether you agree with our suggestion for including it.

For the Chief Commissioner

Signed

Joint Director
Finance Sub-Commission.

Copy to INS/106/F
" " Civil Affairs Section.

HMS/mgs

3109

2005

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Ref DP/5.1/CA 14 Nov 48

My dear Mr Prime Minister:

The revised draft of the decree dealing with the appointment of Commissarii has been considered. Apart from what appear to be typographical errors to which I will refer later I have only one comment and that is on Art 9.

I am sure that you will agree that where it is clear that the reason for the appointment of a Commissario has ceased there should be an absolute right to have him removed. In the first line of Art 9 "deve essere" has been altered to "può essere" and in the third line a discretion has been left in the Governmental authority. The question to be decided is one of fact, the appropriate body to determine the fact would appear to be judicial and the order should follow that finding as a matter of course. I shall be glad to hear from you that amendments to effect this will be made.

The typographical errors to which I referred are

a) In Art 6 para 5 :- should not the reference be to Para 1 of Art 2
b) In Art 8 para 1 :- i) should not "illimitata" read "limitata"
ii) has not "o in accomandita per azioni" been omitted in error

Yours very truly,

/s/ Philip W. Stone

PHILIP W. STONE
Commodore, RCN(R)
Chief Commissioner

5108

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

U R G E N T.

Ref: 2615/20/DOS. 13 November 1944.

13 NOV 1944

SUBJECT: Governmental Commissioners to Private Enterprises.

TO : DOOS, CA Sec.

I am directed to say that the reply to the Prime Minister's letter of 8 November is now overdue. If it is not ready for submission this evening, an interim reply should be sent today.

Chief Staff Officer,
To the Chief of Staff.

MT/JG.

Copy to: SC to CC.

0107

2002

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS ALLIED COMMISSION
APO 394
Office of the Chief of Staff

Ext: 388.

4406/COS

9th November 1944.

SUBJECT: Governmental Commissioners to Private Enterprises.

TO : R.C.O.S.,
Civil Affairs Section, A.C.

1. I am directed to forward you the original and translation of a letter from Prime Minister Bonomi to the A/Chief Commissioner, together with the original and translation of the regulations in regard to the appointment of Governmental Commissioners to private enterprises.

2. I am directed to draw your attention to the last paragraph of the Prime Minister's letter and to ask you to treat the matter as urgent, and submit a reply for the A/Chief Commissioner's signature as early as possible.

Chief Staff Officer,
To the Chief of Staff.

Encls: As stated above.

Copy to: Major Quayle.

5106

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

2 0 0 3

Translation

The President of the Council
of Ministers
n. 1[illegible]/11[illegible]/[illegible]

Rome, 8 November 19[illegible]

My dear Admiral,

the Council of Ministers deemed it advisable to examine again the regulations about the appointment of governmental commissioners to private enterprises; my letter of October 19th, n. 1[illegible]750/11[illegible] was on this subject.

As you can see from the new text which I communicate to you, the changes (which are all underlined) are mainly changes of form and aim at better defining the powers of the governmental authority. Art. explains that the commissioners must be chosen among persons who can be trusted worthily to fulfil their functions, not only because of their professional preparation, but also because of their political precedings; the same article says that it is possible to appoint several commissioners or vice-commissioners for the same enterprise; this will be necessary for the more important enterprises.

The appointment of the syndic, in the case of the enterprises which have suspended their activity is not obligatory any more; art. 3 & 6 have therefore been altered.

In art. 9 (III para.) it is clearly said that the legal proceedings, therefore seen, initiated by the titulary, do not suspend the administrative regulation; this corresponds to the principle of our legal organization.

Likewise, art. 8 explains what was already contained in the preceding article, is that the appointment of new managers by the assembly does not imply ipso jure the removal of the commissioner; this can only be decided by the Government which must judge in each case whether the reasons which caused the appointment of the commissioner have really disappeared. A purely mechanical application of the law might be dangerous for the fascists could go on controlling the enterprise through some of their representatives; if the substitution of the compromised managers implied the removal of the commissioner, whithout the Government judging whether the substitution is effective or fictitious, the regulation would be no good. Therefore, art. 9 has also been defined; however, estimate will always be controllable by the law, every time that it will be illegitimate.

The new wording gives full guarantee of justice to those concerned, and helps the Government to unmask any stratagem.

[illegible] to you, the [illegible] which are all underlined, are mainly changes of form and aim at better defining the powers of the governmental authority. Art. 7 explains that the commissioners must be chosen among persons who can be trusted worthily to fulfil their functions, not only because of their professional preparation, but also because of their political precedents; the new article says that it is possible to appoint several commissioners or vice-commissioners for the same enterprise; this will be necessary for the more important enterprises.

The appointment of the syndic, in the case of the enterprises which have suspended their activity is not obligatory any more; art. 5 & 6 have therefore been altered.

In art. 9 (III para.) it is clearly said that the legal proceedings, there foreseen, initiated by the titulary, do not suspend the administrative regulation; this corresponds to the principle of our legal organization.

Likewise, art. 8 explains what was already contained in the preceding article, is that the appointment of new managers by the assembly does not imply ipso jure the removal of the commissioner; this can only be decided by the Government which must judge in each case whether the reasons which caused the appointment of the commissioner have really disappeared. A purely mechanical application of the law might be dangerous for the fascists could go on controlling the enterprise through some of their representatives; if the substitution of the compromised managers implied the removal of the commissioner, whithout the Government judging whether the substitution is effective or fictitious, the regulation would be no good. Therefore, art. 9 has also been defined; however, estimate will always be controllable by the law, every time that it will be illegitimate.

The new wording gives full guarantee of justice to those concerned, and helps the Government to unmask any stratagem.

The only substantial innovation in the text of the regulation concerns art. 10. The State is directly, even considerably interested in the companies mentioned. We cannot neglect the hypothesis when the management is such as to be prejudicial to the interests of the State, which would have to submit without protest. The Council of Ministers emphasized this hypothesis, as a condition for the application of the regulation.

I shall be most grateful if you will send me without delay you approval of these regulations, and I remain,

5105

Yours sincerely,

/s/ I. Bonomi

Admiral Ellery W. Stone
Chief Commissioner of the Allied Commission
R o m e

trans. L.C.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

N. 18572/11439 1/1.20

Roma, -8 NOV 1944

Il Presidente
del Consiglio dei Ministri

Mio caro Ammiraglio,

il Consiglio dei Ministri ha ritenuto di dover sottoporre a riesame il provvedimento concernente la nomina di commissari governativi in talune imprese private, in ordine al quale La intrattenni da ultimo con la lettera 19 ottobre scorso, n.14750/11439.

Come Ella rileverà dal nuovo testo che Le trasmetto, le varianti (che sono tutte sottolineate) hanno prevalentemente valore formale e sono dirette a meglio precisare i poteri dell'Autorità governativa. Così si è chiarito all'art.1 che i commissari debbano essere scelti fra persone che diano garanzie di poter degnamente assolvere le funzioni affidate non solo per la preparazione professionale, ma anche per i precedenti politici; è stato precisato, allo stesso articolo, che possono essere nominati più commissari o vice commissari per una medesima impresa, misura che sarà necessaria per le aziende di maggiore entità.

La nomina del sindacatore, nel caso di imprese che abbiano sospesa la loro attività, è stata resa da obbligatoria facoltativa, modificandosi di conseguenza gli artt.3 e 6.

Nell'art.5 (III comma) si è esplicitamente detto che l'azione degli interessati, ivi prevista, non sospende il provvedimento amministrativo, il che del resto era già implicito e corrisponde ai principi del nostro ordinamento giuridico .

Parimenti all'art.8 è stato chiarito ciò che già era contenu-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Il Consiglio dei Ministri ha ritenuto di dover sottoporre a riesame il provvedimento concernente la nomina di commissari governativi in talune imprese private, in ordine al quale Le intrattenni da ultimo con la lettera 19 ottobre scorso, n.14750/11439.

Come Ella rileverà dal nuovo testo che Le trasmetto, le varianti (che sono tutte sottolineate) hanno prevalentemente valore formale e sono dirette a meglio precisare i poteri dell'Autorità governativa. Così si è chiarito all'art.1 che i commissari debbano essere scelti fra persone che diano garanzie di poter degnamente assolvere le funzioni affidate non solo per la preparazione professionale, ma anche per i precedenti politici; è stato precisato, allo stesso articolo, che possono essere nominati più commissari o vice commissari per una medesima impresa, misura che sarà necessaria per le aziende di maggiore entità.

La nomina del sindacatore, nel caso di imprese che abbiano sospeso la loro attività, è stata resa da obbligatoria facoltativa, modificandosi di conseguenza gli artt.3 e 5.

Nell'art.5 (III comma) si è esplicitamente detto che l'azione degli interessati, ivi prevista, non sospende il provvedimento amministrativo, il che del resto era già implicito e corrisponde ai principi del nostro ordinamento giuridico .

Parimenti all'art.8 è stato chiarito ciò che già era contenuto nella precedente dizione: vale a dire che la nomina di nuovi amministratori da parte dell'assemblea dei soci non fa decadere ipso iure il commissario, a tanto occorrendo un esplicito atto del Governo, il

---

All'Ammiraglio Ellery W.STONE
f.f.Presidente della Commissione Alleata

./.

R O M A

3311

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

quale deve valutare, di volta in volta, se effettivamente son venute meno le ragioni che avevano provocato la nomina del commissario. Il pericolo rappresentato da un'applicazione meramente meccanica della norma consiste nella possibilità che i fascisti continuino a controllare l'azienda attraverso i loro prestanome; se si consentisse che la sola sostituzione degli amministratori compromessi faccia decadere di diritto il commissario, senza che il Governo valuti se si tratta di una sostituzione effettiva o soltanto fittizia, il provvedimento sarebbe del tutto svuotato di contenuto. In tali sensi è stato precisato anche il successivo art.9: la valutazione peraltro sarà sempre controllabile in sede giurisdizionale ogni volta che sia illegittima.

La nuova formulazione pertanto, mentre lascia agli interessati le più ampie garanzie di giustizia, consente al Governo di smascherare tutti i tentativi di elusione che venissero eventualmente fatti .

La sola innovazione sostanziale apportata al testo del provvedimento concerne l'art.10: nelle società ivi prevista lo Stato è direttamente interessato, anzi lo è in misura rilevante. Ora non è possibile trascurare la ipotesi in cui l'attuale amministrazione sia tale da pregiudicare gli interessi dello Stato stesso, il quale dovrebbe subire inerte tale pregiudizio. Il Consiglio dei Ministri ha ritenuto quindi di dover insistere nel formulare la sopradetta ipotesi quale condizione per la applicazione del provvedimento .

Le sarò grato se vorrà comunicarmi, con cortese urgenza, il Suo benestare all'ulteriore corso del provvedimento.

Colgo l'occasione per esprimerle i sensi della mia cordiale amicizia

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

sola sostituzione degli amministratori compromessi faccia decadere di diritto il commissario,senza che il Governo valuti se si tratta di una sostituzione effettiva o soltanto fittizia,il provvedimento sarebbe del tutto svuotato di contenuto. In tali sensi è stato precisato anche il successivo art.9: la valutazione peraltro sarà sempre controllabile in sede giurisdizionale ogni volta che sia illegittima.

La nuova formulazione pertanto,mentre lascia agli interessati la più ampia garanzia di giustizia,consente al Governo di smascherare tutti i tentativi di elusione che venissero eventualmente fatti .

La sola innovazione sostanziale apportata al testo del provvedimento concerne l'art.10: nelle società ivi previste lo Stato è direttamente interessato,anzi lo è in misura rilevante. Ora non è possibile trascurare la ipotesi in cui l'attuale amministrazione sia tale da pregiudicare gli interessi dello Stato stesso,il quale dovrebbe subire inerte tale pregiudizio.Il Consiglio dei Ministri ha ritenuto quindi di dover insistere nel formulare la sopradetta ipotesi quale condizione per la applicazione del provvedimento .

Le sarò grato se vorrà comunicarmi,con cortese urgenza,il Suo benestare all'ulteriore corso del provvedimento.

Colgo l'occasione per esprimerle i sensi della mia cordiale amicizia

E. Bonomi

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

By the authority delegated to us;
Considering the law-decree of the Lieutenant, 29 June 1944, n. 191;
Considering the deliberation of the Council of Ministers;
On the proposal of the President of the Council of Ministers, Prime Minister, Secretary of State, in agreement with the Ministers of Justice, Finance, Treasury, Public Works, Communications, Industry, Commerce and Work;

WE HAVE SANCTIONED AND WE PROMULGATE WHAT FOLLOWS:

Art. 1

The governmental authority has the faculty to entrust to a Commissioner the management of private enterprises which are grantees of public services, or which exercise an activity acknowledged to be of public interest, when one of the following cases occurs:

1) Should their work be made impossible by their managers or their titularies' absence, due to the present circumstances;
2) Should they, for whatever motive, have suspended their activity the resuming of which should be deemed useful.
3) In case they wouldn't be trusted to work efficaciously to the urgent reconstruction of the nation because of the fascist precedings of the greatest part of their titularies or managers, and because of the unlawful speculations linked to their political activity.

The Commissioner must be chosen among men whose aptitude for the functions they will have to exercise is guaranteed by their political and professional precedings, and by their preparation.

When it deems it advisable, the governmental authority can appoint several commissioners, or vice commissioners.

Art. 2

2 The Commissioner foreseen by the preceding article is appointed by a decree of the President of the Council of Ministers, the competent Minister having been consulted; the duration of the management is fixed in the decree appointing the Commissioner, and cannot last more than six month after the cessation of the state of war.

The decree is published in the Gazzetta Ufficiale del Regno, and a copy of it is deposited in the chancery of the Tribunal in the jurisdiction of which is the principal seat of the enterprise is. In the case of enterprises which are not constituted in society, and which also include real estate, the decree appointing the Commissioner is transcribed, by care of the Commissioner,, by the competent hypothecary office.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1) Should their work be made [illegible] aries' absence, due to the present circumstances;
2) Should they, for whatever motive, have suspended their activity the resuming of which should be deemed useful.
3) In case they couldn't be trusted to work efficaciously to the urgent reconstruction of the nation because of the fascist precedings of the greatest part of their titularies or managers, and because of the unlawful speculations linked to their political activity.

The Commissioner must be chosen among men whose aptitude for the functions they will have to exercise is guaranteed by their political and professional precedings, and by their preparation.

When it deems it advisable, the governmental authority can appoint several commissioners, or vice commissioners.

Art. 2

2

The Commissioner foreseen by the preceding article is appointed by a decree of the President of the Council of Ministers, the competent Minister having been consulted; the duration of the management is fixed in the decree appointing the Commissioner, and cannot last more than six month after the cessation of the state of war.

The decree is published in the Gazzetta Ufficiale del Regno, and a copy of it is deposited in the chancery of the Tribunal in the jurisdiction of which the principal seat of the enterprise is. In the case of enterprises which are not constituted in society, and which also include real estate, the decree appointing the Commissioner is transcribed, (by care of the Commissioner), by the competent hypothecary office.

Art. 3

In the case contemplated by No. 2 of art. 1, the appointment of a controler may only be ordered after the enterprises contemplated therein have been given notice to resume their activities and have not complied within the period specified.

Art. 4

The governmental Commissioner represents and manages the enterprise, and in the case of commercial societies, he fulfils the functions of the ordinary administrative organs. The regulations of article 26,6 and following of the civil code are to be enforced.

The management of the Commissioner is submitted to the control of the Minister designated in the appointment decree.

The board of syndics go on exercising their functions during the time the Commissioner is in charge of the management.

The Minister appointed for surveillance can substitute part of the existing syndics or all of them.

The Commissioner's act mustn't go beyond the ordinary management, except in a case of necessity, and after having received the authorization of the minister mentioned in the former paragraph.

39 H

1) Should their work be made impossible by their managers or their titularies' absence, due to the present circumstances;
2) Should they, for whatever motive, have suspended their activity the resuming of which should be deemed useful.
3) In case they couldn't be trusted to work efficaciously to the urgent reconstruction of the nation based on of the fascist precedings of the greatest part of their titularies or managers, and because of the unlawful speculations linked to their political activity.

The commissioner must be chosen among men whose aptitude for the functions they will have to exercise is guaranteed by their political and professional precedings, and by their reputation.

When it deems it advisable, the governmental authority can appoint several commissioners, or vice commissioners.

Art. 2

2 The commissioner foreseen by the preceding article is appointed by a decree of the president of the council of ministers, the competent minister having been consulted; the duration of the management is fixed in the decree appointing the commissioner, and cannot last more than six month after the cessation of the state of war.

The decree is published in the Gazette Officiale del Regno, and a copy of it is deposited in the chancery of the tribunal in the jurisdiction of which is the principal seat of the enterprise is. In the case of enterprises which are not constituted in society, and which also include real estate, the decree appointing the commissioner is transcribed, (by care of the commissioner), by the competent hypothecary office.

Art. 3

In the case foreseen by n.2 of art. 1, the appointment of the commissioner can take place only if the enterprises there mentioned, having been required to resume their activity, shouldn't have complied with the request within the time limit.

Art. 4

The governmental commissioner represents and manages the enterprise, and in the case of commercial societies, he fulfils the functions of the ordinary administrative organs. The regulations of article 2630 and following of the civil code are to be enforced.

The management of the commissioner is submitted to the control of the minister designated in the appointment decree.

The board of syndics go on exercising their functions during the time the commissioner is in charge of the management.

The minister appointed for surveillance can substitute part of the existing syndics or all of them.

The commissioner's act mustn't go beyond the ordinary management, except in a case of necessity, and after having received the authorization of the minister mentioned in the former paragraph.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

In cases in which epuration proceedings must be taken in the enterprises contemplated in the present decree, the rules of title II of the Lt. Gen. Leg/Decree No. 159 of 27 July 1944, for sanctions against fascism, shall be applicable, being analogous. All the persons concerned in the above enterprises are liable to epuration.

Art. 5

The commissioner takes possession of the property forming the patrimony of the enterprise, after an inventory has been drawn up in the presence of the tutulary of the enterprise or of his representative.

Should the titulary of the enterprise or his representative be absent, the inventory is drawn up by a notary in the presence of two witnesses.

Should the titulary of the enterprise and the governmental commissioner disagree about the property forming the patrimony of the enterprise, the Minister mentioned in the former article decides, unless the titulary initiates legal proceedings in the competent legal court, this action is not suspensive.

The opinion of a Commission instituted at the Presidency of the Council of Ministers and composed of two Counsellors of State, of whom one must be a president, of a magistrate whose rank mustn't be inferior to the fifth and of two members respectively appointed by the Minister of Public Works, and by the Minister of Industry, Commerce and Work, is heard before the Minister makes a decision.

Art. 6

Should it be advisable to control the resuming of the activity of the enterprise mentioned as from art. 3, in cases of lesser gravity, as from the hypothesis of art. 1, n. 3, it is possible to appoint a syndic, following the regulations of art. 2

The syndic is entitled to control the activity of the enterprise, to see the books, the acts and the correspondence, and make any verification he wants.

The syndic exercises his activity under the surveillance of the Minister designated by the appointment decree.

The appointment decree is published in the Gazzetta Ufficiale del Regno, and a copy of it is deposited in the chancery of the Tribunal in the jurisdiction of which is the principal seat of the enterprise.

The second paragraph of art. 2 is to be applied for the duration of the powers of the syndic.

The regulations of the preceding paragraphs apply to the syndic foreseen by art. 3.

Art. 7

The commissioners of the enterprises foreseen by art. 1, who should already be exercising their functions when the present decree will be enforced, will be submitted to the regulations about the management by a commissioner, according to the present decree.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Should the enterprises foreseen by the present decree be epurated, the regulations of n. II of the legislative decree of the Lieutenant, 27 July 1944, n. 159, on sanctions against fascism, are applicable by analogy. Epuration concerns all those who belong to the above mentioned enterprises.

Art. 5

The commissioner takes possession of the property forming the patrimony of the enterprise, after an inventory has been drawn up in the presence of the tutulary of the enterprise or of his representative.

Should the titulary of the enterprise or his representative be absent, the inventory is drawn up by a notary in the presence of two witnesses.

Should the titulary of the enterprise and the governmental commissioner disagree about the property forming the patrimony of the enterprise, the Minister mentioned in the former article decides, unless the titulary initiates legal proceedings in the competent legal court, this action is not suspensive.

The opinion of a commission instituted at the presidency of the Council of Ministers and composed of two counsellors of state, of whom one must be a president, of a magistrate whose rank mustn't be inferior to the fifth and of two members respectively appointed by the Minister of public works, and by the Minister of Industry, Commerce and work, is heard before the Minister makes a decision.

Art. 6

Should it be advisable to control the resuming of the activity of the enterprise mentioned as from art. 3, in cases of larger gravity, as from the hypothesis of art. I, n. 3, it is possible to appoint a syndic, following the regulations of art. 2.

The syndic is entitled to control the activity of the enterprise, to see the books, the acts and the correspondence, and make any verification he wants.

The syndic exercises his activity under the surveillance of the Minister designated by the appointment decree.

The appointment decree is published in the Gazzetta Ufficiale del Regno, and a copy of it is deposited in the Chancery of the Tribunal in the jurisdiction of which is the principal seat of the enterprise.

The second paragraph of art. 2 is to be applied for the duration of the powers of the syndic.

The regulations of the preceding paragraphs apply to the syndic foreseen by art. 3.

Art. 7

The commissioners of the enterprises foreseen by art. I, who should already be exercising their functions when the present decree will be enforced, will be submitted to the regulations about the management by a commissioner, according to the present decree.

[illegible] appoints by a decree the

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

The opinion of a commission instituted at the presidency of the Council of ministers and composed of two councellors of state, of whom one must be a president, of a magistrate whose rank mustn't be inferior to the fifth and of two members respectively appointed by the minister of public works, and by the minister of industry, commerce and work, is heard before the Minister makes a decision.

Art. 6

Should it be advisable to control the resuming of the activity of the enterprise argued as from art. 3, in cases of lesser gravity, as from the hypothesis of art. 1, n. 3, it is possible to appoint a syndic, following the regulations of art. 2

The Syndic is entitled to control the activity of the enterprise, to see the books, the acts and the correspondence, and make any verification he wants.

The syndic exercises his activity under the surveillance of the Minister designated by the appointment decree.

The appointment decree is published in the Gazzetta Ufficiale del Regno, and a copy of it is deposited in the chancery of the Tribunal in the jurisdiction of which is the principal seat of the enterprise.

The second paragraph of art. 2 is to be applied for the duration of the powers of the syndic.

The regulations of the preceding paragraphs apply to the syndic foreseen by art. 3.

Art. 7

The commissioners of the enterprises foreseen by art. 1, who should already be exercising their functions when the present decree will be enforced, will be submitted to the regulations about the management by a commissioner, according to the present decree.

The president of the Council of ministers appoints by a decree the Minister under whose surveillance the commissioners will be placed, according to the preceding articles.

5102

Art. 8

In the case of joint-stock companies or companies with unlimited responsibility in partnership, as foreseen by art I n. 3, the partners can ask the Commissioner to call the assembly to appoint new managers; the regulations of art. 2367 civil code are to be applied.

The managers who are being substituted are not entitled to the indemnity fixed by art. 2383 of the civil code.

The new managers fulfil their functions only after the revocation of the Commissioner, as from the following article.

Art. 9

The appointment of the commissioners or of the syndics can be revoked independently from the term fixed for its duration as from art. 2 n 6, when the governmental authority judges that the conditions which determined it have ceased to exist.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

The revocation takes place automatically, or on the request of the titularies or managers of the enterprise.

Art. 10

The management of the companies in which the State has taken a shareholder's or a patrimonial participation, and of those to which the State has given important loans or guaranteed their pledges to the shareholders or to other persons, as well as of the companies or enterprises grantees of property belonging to the State, can be entrusted to a commissioner in one of the conditions mentioned by art. 1, or when the interests of the State are being wronged.

In the cases foreseen by the preceding paragraph, the commissioner is appointed by the Ministers who administer the participations of the State or who have given the loan or the guarantee, or who administer the property received by grant, together with the Minister in charge of the surveillance of public interests connected with the activity of the company.

Except for what is fixed by the second paragraph, the regulations of the preceding articles apply to the appointment and revocation of the commissioners, to the management of the commissioners and to the convocation of the assembly of the shareholders for the appointment of new managers.

Art. 11

The commissioners to the credit institutes and to the institutes subject to a control as from the D. Law-decree 12 March 1936, n. 375 and subsequent modifications, appointed in accordance with the legislative decree of the Lieutenant, 28 September 1944, n. 222, are submitted to the regulations about the management by a commissioner as from the present decree.

The regulations of art. 8 & 9 are likewise applied to the enterprises and institutes mentioned in the first paragraph.

Art. 12

In the cases foreseen by the articles 10 & 11, syndics can be appointed with the functions and powers fixed by art. 5.

The appointment of the syndics is made by the Ministers who are empowered to appoint the commissioner.

Art. 13

The present decree is to be enforced on the day of its publication in the Gazette Official of the Kingdom.

We order those it concerns to respect the present decree and to see that it is obeyed as a State law.

Declassified E.O. 12356 Section 1.3/NND No. 785016

to the commissioners and to the convocation of the assembly of the shareholders for the appointment of new managers.

Art. 11

The commissioners to the credit institutes and to the institutes subject to a control as from the R. law-decree 12 march 1936, n. 375 and subsequent modifications, appointed in accordance with the legislative decree of the lieutenant, 12 september 1944, n. 222, are submitted to the regulations about the management by a commissioner as from the present decree.

The regulations of art. 8 & 9 are likewise applied to the enterprises and institutes mentioned in the first paragraph.

Art. 12

In the cases foreseen by the articles 10 & 11, syndics can be appointed with the functions and powers fixed by art. 6

The appointment of the syndics is made by the ministers who are empowered to appoint the commissioner.

Art. 13

The present decree is to be enforced on the day of its publication in the gazette official of the kingdom

We order those it concerns to respect the present decree and to see that it is obeyed as a state law.

3101

trans. E.O.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Umberto di Savoia

PRINCIPE DI PIEMONTE
LUOGOTENENTE GENERALE DEL REGNO

In virtù dell'autorità a Noi delegata;

Visto il decreto-legge luogotenenziale 26 giugno 1944, n.151;

Vista la deliberazione del Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Presidente del Consiglio dei Ministri, Primo Ministro Segretario di Stato, di concerto con i Ministri per la grazia e la giustizia, per le finanze, per il tesoro, per i lavori pubblici, per le comunicazioni, per l'industria, il commercio e il lavoro;

ABBIAMO SANZIONATO E PROMULGHIAMO QUANTO SEGUE :

Art.1

E' data facoltà all'autorità governativa di affidare ad un Commissario la gestione di imprese private che siano concessionarie di pubblici servizi o che esercitino una attività riconosciuta di interesse generale, quando ricorra una delle seguenti condizioni:

1) che per la disperazione dei loro amministratori e titolari, causata dalle attuali circostanze, essa si trovino nell'impossibilità di funzionare;

2) che esse abbiano, per qualsiasi motivo, sospeso la loro attività che si ritenga utile di riattivare;

3100

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ro, per i lavori pubblici, per le comunicazioni, e per l'industria, il commercio e il lavoro;

ABBIAMO SANZIONATO E PROMULGHIAMO QUANTO SEGUE :

Art. 1

E' data facoltà all'autorità governativa di affidare ad un Commissario la gestione di imprese private che siano concessionarie di pubblici servizi o che esercitino una attività riconosciuta di interesse generale, quando ricorra una delle seguenti condizioni:

1) che per la dispersione dei loro amministratori o titolari, causata dalle attuali circostanze, essi si trovino nell'impossibilità di funzionare;
2) che essa abbiano, per qualsiasi motivo, sospeso le loro attività che si ritenga utile riprendere;
3) che essa, per i precedenti fascisti della parte prevalente dei loro titolari o dirigenti e per la loro opera di illecita speculazione legata alla loro attività politica, non diano garanzia di servire efficacemente nei compiti assegnati alla ricostruzione nazionale.

Il Commissario deve essere scelto fra persone che per i loro precedenti politici e professionali e per la loro preparazione siano sicure garanzie di idoneità all'esercizio delle funzioni che sono chiamati ad esercitare .

L'autorità governativa può, ove lo creda opportuno, nominare più commissari o dei vice commissari.

Art. 2

Il Commissario previsto dall'articolo precedente è nominato con decreto del Presidente del Consiglio dei Ministri, sentito il Ministro competente; nel decreto di nomina è fissata la

5100

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

durata della gestione che non potrà durare oltre i sei mesi dalla cessazione dello stato di guerra.

Il decreto è pubblicato nella Gazzetta Ufficiale del Regno e depositato in copia presso la cancelleria del Tribunale nella cui giurisdizione è stabilita la sede principale dell'impresa. Quando si tratti di imprese non costituite in società e nelle relative aziende siano compresi beni immobili, il decreto di nomina del Commissario è trascritto, a cura di questo, presso l'ufficio ipotecario competente .

Art.3

Nel caso previsto dal n.2 dell'art.1, la nomina del Commissario può essere disposta soltanto dopo che le imprese ivi previste siano state diffidate a ripristinare la loro attività e non abbiano ottemperato alla diffida stessa nel termine assegnato .

Art.4

Il Commissario governativo assume la rappresentanza dell'azienda e l'amministra e, quando si tratti di società commerciali, sostituisce gli organi ordinari di amministrazione. Ad esso si applicano le disposizioni degli articoli 2636 e seguenti del codice civile .

La gestione del Commissario è sottoposta alla vigilanza del Ministro designato nel decreto di nomina .

I collegi sindacali continuano ad esercitare le loro funzioni anche durante la gestione commissariale .

Il Ministro designato nella vigilanza può sostituire in tut-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

gato .

art.4

Il Commissario governativo assume la rappresentanza dell'azienda e l'amministra, quando si tratti di società commerciali, sostituisce gli organi ordinari di amministrazione. Ad esso si applicano le disposizioni degli articoli 2636 e seguenti del codice civile .

La gestione del Commissario è sottoposta alla vigilanza del Ministro designato nel decreto di nomina .

I collegi sindacali continuano ad esercitare le loro funzioni anche durante la gestione commissariale .

Il Ministro designato per la vigilanza può sostituire in tutto o in parte i sindaci già esistenti .

Il Commissario non può compiere atti eccedenti l'ordinaria gestione, salvo il caso di comprovata necessità e previa autorizzazione del Ministro indicato nel comma precedente .

Nei casi in cui si debba procedere all'epurazione nelle imprese previste dal presente decreto, sono applicabili per analogia i criteri del titolo II del decreto legislativo luogotenenziale 27 luglio 1944, n.159, per le sanzioni contro il fascismo.

L'epurazione concerne tutti gli appartenenti alle imprese predette .

./.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Umberto di Savoia

PRINCIPE DI PIEMONTE
LVOGOTENENTE GENERALE DEL REGNO

Art. 5

Il Commissario prende possesso dei beni costituenti la azienda, previo verbale d'inventario redatto con l'intervento del titolare della impresa o di un suo rappresentante .

Qualora manchino il titolare dell'impresa o il suo rappresentante, l'inventario è redatto da un notaio, alla presenza di due testimoni.

Nel caso di dissenso tra il titolare dell'impresa ed il Commissario governativo circa i beni che costituiscono l'azienda, decide il Ministro di cui all'articolo precedente, salva l'azione non sospensiva dell'interessato in sede giudiziaria competente .

La decisione del Ministro è preceduta dal parere di una commissione istituita presso la Presidenza del Consiglio dei Ministri e composta da due Consiglieri di Stato, di cui uno presidente, da un magistrato di grado non inferiore al quinto e da due membri, designati rispettivamente dai Ministri per i lavori pubblici e per l'industria, il commercio e il lavoro.

Art. 6

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Nel caso di dissenso tra il Direttore dell'impresa ed il Commissario governativo circa i beni che costituiscono l'azienda, decide il Ministro di cui all'articolo precedente, salva l'azione non pregiudicata dell'interessato in sede giudiziaria competente.

La decisione del Ministro è preceduta dal parere di una commissione istituita presso la Presidenza del Consiglio dei Ministri e composta da due Consiglieri di Stato, di cui uno presidente, da un magistrato di grado non inferiore al quinto e da due membri, designati rispettivamente dai Ministri per i lavori pubblici e per l'industria, il commercio e il lavoro.

art.6

509.

Qualora sia opportuno controllare la ripresa dell'attività dell'azienda affittata ai termini dell'art.3, oppure quando, nell'ipotesi dell'art.1, n.3, si tratti di casi meno gravi, può essere nominato un sindacatore nei modi previsti dall'art.2.

Il sindacatore ha diritto di controllare l'attività dell'impresa, di prendere visione dei libri, degli atti e della corrispondenza, e di procedere a qualsiasi accertamento.

Il sindacatore esercita la sua attività sotto la vigilanza del Ministro designato nel decreto di nomina.

Il decreto di nomina è pubblicato nella Gazzetta Ufficiale del Regno e depositato in copia presso la cancelleria del Tribunale nella cui giurisdizione si trova la sede principale dell'impresa.

Per la durata dei poteri del sindacatore si applica il secondo comma dell'art.2.

"first" — the text.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Le disposizioni dei commi precedenti si applicano anche al sindacatore previsto dall'art.3.

Art.7

I commissari di imprese previste dall'art.1,i quali,all'atto dell'entrata in vigore del presente decreto,si trovano già in funzione,sono sottoposti alle disposizioni che regolano la gestione commissariale ai sensi del presente decreto .

Il Presidente del Consiglio dei Ministri designa,con suo decreto,il Ministro che deve esercitare la vigilanza sui commissari, a norma degli articoli che precedono .

Art.8

Nel caso previsto dall'art.1,n.3,qualora si tratti di società per azioni o a responsabilità illimitata i soci possono chiedere al Commissario la convocazione dell'assemblea per la nomina di nuovi amministratori; si applicano le disposizioni dell'art. 2367 codice civile .

Agli amministratori sostituiti non è dovuto il risarcimento di danni stabilito dall'art.2383 codice civile .

I nuovi amministratori entrano in carica solo dopo la revoca del commissario ai termini dell'articolo seguente.

Art. 9

La nomina dei commissari e dei sindacatori può essere revocata,indipendentemente dal termine assegnato per la durata di com-

Nel caso previsto dall'art.1,n.3, qualora si tratti di società per azioni o a responsabilità illimitata i soci possono chiedere al Commissario la convocazione dell'assemblea per la nomina di nuovi amministratori; si applicano le disposizioni dell'art. 2367 codice civile.

Agli amministratori sostituiti non è dovuto il risarcimento di danni stabilito dall'art.2383 codice civile.

I nuovi amministratori entrano in carica solo dopo la revoca del commissario ai termini dell'articolo seguente.

Art. 9

La nomina dei commissari e dei sindacatori può essere revocata, indipendentemente dal termine assegnato per la durata di sensi degli artt.2 e 6, quando, a giudizio dell'autorità governativa, siano cessate le condizioni che l'avevano determinata.

La revoca è disposta d'ufficio o su richiesta dei titolari o dirigenti dell'impresa.

Art.10

La gestione delle società nelle quali lo Stato ha assunto una partecipazione azionaria o patrimoniale e di quelle alle quali lo Stato ha prestato rilevanti finanziamenti o data garanzia per obbligazioni verso terzi o verso i soci, nonchè delle società o imprese concessionarie di beni di pertinenza dello Stato, può essere affidata ad un commissario quando ricorra una delle condizioni indicate nell'art.1, oppure quando o gli interessi dello Stato risultino pregiudicati.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Umberto di Savoia

PRINCIPE DI PIEMONTE
LUOGOTENENTE GENERALE DEL REGNO

Nei casi previsti dal comma precedente il commissario è nominato dai Ministri che amministrano le partecipazioni dello Stato o che hanno prestato il finanziamento o dato la garanzia o che amministrano i beni dati in concessione, di concerto col Ministro cui spetta la vigilanza sugli interessi pubblici connessi con l'attività della società.

Salvo quanto è stabilito nel secondo comma, alla nomina e revoca dei commissari, alla gestione commissariale e alla convocazione dell'assemblea dei soci per la nomina dei nuovi amministratori si applicano le disposizioni degli articoli precedenti.

Art. 11

I commissari alle aziende di credito ed agli istituti soggetti al controllo di cui al R.decreto-legge 12 marzo 1936, n.375 e successive modificazioni, nominati in applicazione del decreto legislativo luogotenenziale 12 settembre 1944, n.222, sono sottoposti alle disposizioni che regolano la gestione commissariale ai sensi del presente decreto.

Nei riguardi delle aziende e degli istituti indicati nel primo comma si applicano altresì le disposizioni degli articoli 8 e 9.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

zione dell'assemblea dei soci per la nomina dei nuovi amministratori si applicano le disposizioni degli articoli precedenti.

Art. 11

I commissari alle aziende di credito e agli istituti soggetti al controllo di cui al R.decreto-legge 12 marzo 1936, n.375 e successive modificazioni, nominati in applicazione del decreto legislativo luogotenenziale 12 settembre 1944, n.220, sono sottoposti alle disposizioni che regolano la gestione commissariale ai sensi del presente decreto.

Nei riguardi delle aziende e degli istituti indicati nel primo comma si applicano altresì le disposizioni degli articoli 8 e 9.

5035

Art.12

Nei casi previsti dagli articoli 10 e 11 possono essere nominati sindacatori con le funzioni ed i poteri stabiliti dall'art.6.

La nomina dei sindacatori è fatta dai Ministri ai quali è attribuita la competenza per la nomina del commissario.

Art.13

Il presente decreto entra in vigore il giorno della sua pubblicazione nella Gazzetta Ufficiale del Regno.

Ordiniamo, a chiunque spetti, di osservare il presente decreto e di farlo osservare come legge dello Stato.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

2615 Akc 681 20/10/44

TRANSLATION

THE PRESIDENT OF THE COUNCIL
OF MINISTERS

Rome, 19 October 1944

N. 11790/11139/1.1.26

21 OCT Recd

Dear Admiral Stone,

In relation to what has been the subject of our last interview, about the regulations for the appointment of Commissioners of the Government for the management of some private enterprises, I communicate to you the modifications and additions that I made to the text, in accordance with the agreement made.

Art 1, n.3 to the words " .... and for the fascist precedents of their titulars or managers" have been substituted the words "... for the fascist precedents of the greatest part of their titulars or managers ..."

Art. 4, the last part of par. 4 is substituted by:

"Epuration concerns all those who belong to the above mentioned enterprises".

In the first paragraph of Art. 10, to the words "... the State has made - loans" are substituted the words "... the State has made important loans"; the last part of the same paragraph "... or when the irregular or imprudent management of the society may cause a patrimonial prejudice to the public treasury" has been left out.

These regulations will be enforced after having been modified in this way, according to our agreement.

I remain,

Yours sincerely,

/s/ I. Bonomi

Admiral Ellery W. Stone
Chief Commissioner
Allied Control Commission
R o m e

Original filed

309.

Trans. A.C.

Copy retained by A/cc for 'A' files

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Roma, 19 ottobre 1944

Il Presidente
del Consiglio dei Ministri

Mio caro Ammiraglio Stone,

in relazione a quanto è stato oggetto del nostro ultimo colloquio, per le disposizioni del provvedimento sulla nomina di commissari governativi per la gestione di talune imprese private, Le rendo note le modifiche e le aggiunte che ho provveduto ad apportare al testo, secondo l'accordo intervenuto.

All'art.1, n° 3, alla dizione "....per i precedenti fascisti dei loro titolari o dirigenti..." è sostituita l'altra "... per i precedenti fascisti della parte prevalente dei loro titolari o dirigenti...".

All'art.4, l'ultimo periodo del 4° comma è sostituito dal seguente:

""L'epurazione concerne tutti gli appartenenti alle imprese predette.""

All'art.10, nel primo comma, alla dizione ..."lo Stato ha prestato finanziamenti..." è sostituita l'altra "...lo Stato ha prestato rilevanti finanziamenti...". L'ultima parte dello stesso comma "...oppure quando dall'irregolare o incauta amministrazione della società possa derivare un pregiudizio patrimoniale all'Erario" è eliminata.

Modificato in tali sensi, che corrispondono alle nostre intese, il provvedimento avrà l'ulteriore corso.

Molto sinceramente

in relazione a quanto è stato oggetto del nostro ultimo colloquio, per le disposizioni del provvedimento sulla nomina di commissari governativi per la gestione di talune imprese private, Le rendo note le modifiche e le aggiunte che ho provveduto ad apportare al testo, secondo l'accordo intervenuto.

All'art.1, n° 3, alla dizione "....per i precedenti fascisti dei loro titolari o dirigenti..." è sostituita l'altra "... per i precedenti fascisti della parte prevalente dei loro titolari o dirigenti...".

All'art.4, l'ultimo periodo del 4° comma è sostituito dal seguente:

""L'epurazione concerne tutti gli appartenenti alle imprese predette.""

All'art.10, nel primo comma, alla dizione ..."lo Stato ha prestato finanziamenti..." è sostituita l'altra "...lo Stato ha prestato rilevanti finanziamenti...". L'ultima parte dello stesso comma "...oppure quando dall'irregolare o incauta amministrazione della società possa derivare un pregiudizio patrimoniale all'Erario" è eliminata.

Modificato in tali sensi, che corrispondono alle nostre intese, il provvedimento avrà l'ulteriore corso.

Molto sinceramente

5096

All'Ammiraglio Ellery W.STONE
ff.Presidente della Commissione
Alleata di Controllo
ROMA

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

DP/3.1/CA

18 Oct 44

Dear Dr Sorrentino,

I enclose for your convenience notes of a meeting between yourself and Brigadier Upjohn on 12 Oct 44.

Yours truly,

S.H. WHITE Lt Col,
for CSO CA Sec.

EXT 469
SHW/er

Dr Antonio SORRENTINO
Capo dell'Ufficio Legale della Presidenza
del Consiglio dei Ministri,

ROMA

Copies to
Reg

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

2031

Notes of a Meeting
between
Brig. Upjohn and Dott. Sorrentino

10 Oct 44

Brig. Upjohn referred first to the draft [illegible] on which, with the exception of Art 15, he wished to make no comment. He thought that Art 15 would give rise to long delay and emphasized the disappointment felt by ACC at the slow progress that was being made.

Dott. Sorrentino said that this provision was specially inserted at the personal instance of Dott. Soccolsanro. He had two reasons, first to expedite the procedure, secondly to introduce one standard of treatment rather than the varying treatment which would result from complete independence.

Brig. Upjohn pointed out that though the High Commission had been in existence for 2½ months it had not yet appointed the greater part of the commissions which were requisite. He foresees considerable loss of time in appointing commissions for 92 provinces. Would Dott Sorrentino inform the Prime Minister that in view of our responsibility under the Armistice terms for the removal of fascists from positions of responsibility we were gravely concerned by the apparently slow progress which was being made in obtaining actual removal from office.

Brig. Upjohn said he would take the point up with Count Sforza. Apart from the foregoing objection he thought the draft was sound.

Brig. Upjohn then referred to the draft decree for expediting the [illegible] of officers he regretted the policy of the new Art 1 and thought that the new proposals would not work with the speed of the old Art.

Dott. Sorrentino stated that there were two reasons for the change, first that it was not possible to get the preliminary work done in the 30 days, secondly the old Art did not make it mandatory on the Prime Minister to follow the advice tendered to him.

Brig. Upjohn said that while we could not object to the change we hardly saw the necessity for a decree as at present drafted at all - all that is being done could have been effected by an internal administrative instruction ordering priority to be given to the cases relating to the grades involved and he again referred to ACC disappointment at the rate of progress.

Dott. Sorrentino then referred to the proposals contained in Art 2 and the new Art 4. which he said introduced fundamental changes designed to expedite procedure. Under Art 2 the Prime Minister could retire all grades I - IV at once and the operation commissions would thereafter, [illegible] Art 4. determine who should be

[illegible] it has not yet appointed the greater part of the commissions which were requisite. He foresees considerable loss of time in appointing commissions for 32 provinces. Would Mott Lorrentino inform the Prime Minister that in view of our responsibility under the Pacification Terms for the removal of fascists from positions of responsibility we were gravely concerned by the apparently slow progress which was being made in obtaining actual removal from office.

Brig. Upjohn said he would take the point up with Count Sforza. Apart from the foregoing objection he thought the draft was sound.

Brig. Upjohn then referred to the draft decree for expediting the [illegible] of officers he regretted the policy of the new Art 1 and thought that the new proposals would not work with the speed of the old Art.

Mott. Lorrentino stated that there were two reasons for the change, first that it was not possible to get the preliminary work done in the 30 days, secondly the old Art did not make it mandatory on the Prime Minister to follow the advice tendered to him.

Brig. Upjohn said that while we would not object to the change we hardly saw the necessity for a decree as at present drafted at all - all that is being done could have been effected by an internal administrative instruction ordering priority to be given to the cases relating to the grades involved and he again referred to [illegible] disappointment at the rate of progress.

Mott. Lorrentino then referred to the proposals contained in Art 2 and the new Art 4, which he said introduced fundamental changes designed to expedite procedure. Under Art 2 the Prime Minister could retire all grades I - IV at once and the epuration commissions would thereafter, within the time limits laid down by Art 1, determine who should be treated as dismissed and whether with or without pension and who as retired.

Lt Col. White then referred to the time limits in Art 1 and pointed out that the first period of 30 days commenced to run from the coming into force of the decree and the second from the date of reference of a case to a commission. These were not linked there was nothing to compel the reference to a commission within the first 30 days. There might in fact be a gap of some months between the two.

5094

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

2032

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

2033

Dott. Sorrentino said this wording was intentional. It was hoped that many cases would be referred to commissions well within the first 30 days and the second period would therefore commence to run early. The object was speed.

Brig. Upjohn suggested that this object could be achieved by making the second time limit either 30 days from the date of reference or 60 days from the decree coming into force whichever should be the less.

Dott. Sorrentino said this was difficult to draft in Italian. He said further that the Prime Minister would be prepared to give an undertaking that all cases would be referred to commissions within the 30 days.

Brig. Upjohn pointed out that the decree had omitted to provide that it should come into force forth with and that under technical Italian law 15 days time would thereby be lost.

Dott. Sorrentino stated that that was intentional, the 15 days were required administratively, no time would in fact be lost as the cases could not be ready earlier. It would be better to start soon, rather than some time, after the decree came into effect.

Brig. Upjohn asked Dott Sorrentino to convey to the Prime Minister the grave doubts which these continued and various reasons for delays raised in the minds of responsible officers of AGI.

Brig. Upjohn then referred to the draft decree authorizing the [illegible] and stated that the Acting Chief Commissioner was going to take up the whole question with the Prime Minister. He further said that it had come to notice that persons with fascist antecedents were being appointed under old decrees as Commissarios. In his view all proposals for filling such appointments should be subject to epuration before appointment.

Dott. Sorrentino said that he would refer the request to the Prime Minister and asked to be supplied with the names of any persons already appointed under other decrees. He continued that the objection that he saw to the proposal was that in effect it would give the BD power to veto appointments made by the government.

Brig. Upjohn replied that the epuration would be done not by the BD but by the appropriate epuration commission. It would exclude only those persons who were really within the provisions of Art 14 of DLL 159. Those who were only nominally within these provisions but who had taken no active part in fascist politics could be excluded.

Dott. Sorrentino said that he found it hard to believe that any who came within these provisions had been appointed as suggested and was promised that names would be supplied.

[illegible], no time would in fact be lost as the cases could not be ready earlier. It would be better to start soon, rather than some time, after the decree came into effect.

Brig. Upjohn asked Mott Sorrentino to convey to the Prime Minister the grave doubts which these continued and various reasons for delays raised in the minds of responsible officers of AGC.

Brig. Upjohn then referred to the draft decree authorizing the APPOINTMENT OF COMMISSARIES and stated that the Acting Chief Commissioner was going to take up the whole question with the Prime Minister. He further said that it had come to notice that persons with fascist antecedents were being appointed under old decrees as Commissarios. In his view all proposals for filling such appointments should be subject to epuration before appointment.

Mott. Sorrentino said that he would refer the request to the Prime Minister and asked to be supplied with the names of any persons already appointed under other decrees. He continued that the objection that he saw to the proposal was that in effect it would give the EC power to vote appointments made by the government.

Brig. Upjohn replied that the epuration would be done not by the EC but by the appropriate epuration commission. It would exclude only those persons who were really within the provisions of Art 14 of DLA 159. Those who were only nominally within these provisions but who had taken no active part in fascist politics could be excluded.

Mott. Sorrentino said that he found it hard to believe that any who came within these provisions had been appointed as suggested and was promised that names would be supplied.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

2 0 3 4

2 0 3

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Art. 1

Power is given to the governmental authority to intrust a Commissioner with the management of private entrprises which are garantees of public services, or which have an activity of general interest, when one of the following conditions occurs:

1) That their functioning should be impeded by the absence of their managers or titularies, absence caused by the present circumstances;

2) That they have suspended, for any reason , their activity whose resumption is considered useful.

3) That they could not be relied upon to work effectively for the national reconstruction, because of the fascist precedents of a majority of their titularies or managers, or because of unlawful speculations connected with their political activity.

The Commissioner must be chosen among persons the professional antecedents and the experience of whom should be a sure guarantee of their ability to perform the functions they are expected to perform.

5090

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
APO 394
CIVIL AFFAIRS SECTION

DF/S.1/CA

7th October 44

Dear Dr. Sorrentino,

I enclose for your convenience copies of notes on our interview on the 6 Oct.

S.H. WHITE, Lt Col,
for VP, CA Section

Dr. Antonio SORRENTINO
Capo di Gabinetto alla Presidenza
del Consiglio dei Ministri
R O M A

SHW/gp

3092

103

2037

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Notes of a Meeting
between
Brig. UPJOHN and Dott. SORRENTINO

6 Oct 44

Appointment of Receivers.

Brig. UPJOHN requested the insertion of the words "a majority of" in Art 1 (3) to qualify the expression "titulariers or managers" Dott. SORRENTINO did not wish to accept and from the discussion it appeared that the last sentence of Art 4 allowed of the Epuration of employees only and not of Director - shareholders who were not "employees" .

Brig. UPJOHN said that he regarded the position disclosed as important and he could not discuss the matter further until he had had time to consider the matter further.

0091

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

ADDENDA TO NEW TEXT.

ART. 1

2) that they have suspended, for any reason, their activity whose resumption is considered useful.

Art. 5

two members instead of four (last paragraph).

ART. 10

The management of the companies in which the State participates patrimonially or through shares and of those which the State has lent substantial financial help or guarantee for obligations assumed toward third parties or toward the partners, as well as of the companies or enterprises which are grantees of property belonging to the State, may be entrusted to a commissioner when one of the conditions set out in art. 1 occurs, or when patrimonial damage to the Treasury may result [from the improper or careless administration of the company.]

In the cases contemplated in the preceding paragraph the commissioner shall be appointed by the Ministers who administer the State participation or who have lent financial help or given guarantee or administer the property given through a grant, in agreement with the Minister charged with the supervision of the public interests connected with the activity of the Company.

Except for what is set out in the second paragraph, the provisions of the preceding articles shall be applied to the appointment and removal of commissioners, the commissioner's management and the convocation of the assembly of the members for the nomination of new directors.

ART. 11

The commissioners in the credit concerns and in the institutes which are subject to the control mentioned in R.D.L. No 3751 of 12 March 1936 with subsequent modifications, appointed according to the Liutenant General's legislative decree ..... No..... are subject to the provisions which govern the commissioner's management according to the present decree.

The provisions of articles 8 and 9 are likewise applied to the concerns and the institutes indicated in the first paragraph.

ART 12

In the cases contemplated in articles 10 and 11 inspectors with the functions and powers established in art. 6 may be appointed,

[illegible] who are entrusted with

[illegible] shares and of those which the State has lent financial help or guarantee for obligations assumed toward third parties or toward the partners, as well as of the companies or enterprises which are grantees of property belonging to the State, may be entrusted to a commissioner when one of the conditions set out in art. 1 occurs, or when patrimonial damage to the Treasury may result from the improper or careless administration of the company.]

In the cases contemplated in the preceding paragraph the commissioner shall be appointed by the Ministers who administer the State participation or who have lent financial help or given guarantee or administer the property given through a grant, in agreement with the Minister charged with the supervision of the public interests connected with the activity of the Company.

Except for what is set out in the second paragraph, the provisions of the preceding articles shall be applied to the appointment and removal of commissioners, the commissioner's management and the convocation of the assembly of the members for the nomination of new directors.

ART. 11

1936

The commissioners in the credit concerns and in the institutes which are subject to the control mentioned in R.D.L. No 3751 of 12 March with subsequent modifications, appointed according to the Liutenant General's legislative decree ..... No..... are subject to the provisions which govern the commissioner's management according to the present decree.

The provisions of articles 8 and 9 are likewise applied to the concerns and the institutes indicated in the first paragraph.

ART 12

In the cases contemplated in articles 10 and 11 inspectors with the functions and powers established in art. 6 may be appointed.

The appointment of inspectors is made by the Ministers who are entrusted with the authority of appointing the commissioner.

ART. 13

The present decree shall become effective etc .....

7085

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION No. 346.

PRESIDENCY OF THE COUNCIL OF MINISTERS

ROME ,25 September 1944

Dear Colonel:

Following my letter of 14 September, I wish to inform you that at the meeting of the 22nd of this month the Council of Ministers approved the provision concerning the appointment of government commissioners for the management of private enterprises, which was the subject of our conference of the 8th of this month.

The modifications suggested by the Control Commission have been made on the text of the measure, a copy of which I am enclosing. As you will be able to notice, in No. 2 of Art. 1 it was established that the appointment of the commissioner is possible when the enterprise has suspended the activity, the resumption of which is deemed advisable. On the other hand, the other condition which made such an appointment possible also in case of a reduction in the activity of the enterprise, according to the previous text, has been deleted.

The commissioner's management of enterprises which are grantees of property belonging to the State or receive financial help or share or guarantee participation from the State, has been regulated separately, in Art. 10, because it was desired to commit the appointment of the Commissioner, in these cases, to the Ministers who administer the State's participation or who have given the financial help or guarantee.

Furthermore, the commissioner's management has been provided also for the hypothesis that there is danger of damage been done to the direct interests of the State.

I hope that the new text of the measure will receive the full approval of the Control Commission.

I am glad to have this opportunity of extending my best regards to you.

State Councillor
(Sgd) A. Sorrentino

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

[illegible] to notice, in No. 2 of Art. 1 it was established that the appointment of the commissioner is possible when the enterprise has suspended the activity, the resumption of which is deemed advisable. On the other hand, the other condition which made such an appointment possible also in case of a reduction in the activity of the enterprise, according to the previous text, has been deleted.

The commissioner's management of enterprises which are grantees of property belonging to the State or receive financial help or share or guarantee partecipation from the State, has been regulated separately, in Art. 10, because it was desired to commit the appointment of the Commissioner, in these cases, to the Ministers who administer the State's partecipation or who have given the financial help or guarantee.

Furthermore, the commissioner's management has been provid d also for the hypothesis that there is danger of damage been done to the direct interests of the State.

I hope that the new text of the measure will receive the full approval of the Control Commission.

I am glad to have this opportunity of extending my best regards to you.

State Councillor
(Sgd) A. Sorrentino

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

14759/11439/1/1.25

DF/6.1/A1

Roma, 25 settembre 1944

Presidenza del Consiglio dei Ministri

Ufficio Studi e Legislazione

28 SEP 1944

Caro Colonnello,

Faccio seguito alla mia lettera del 14 settembre volgente e Le comunico che nella riunione del 22 c.m. il Consiglio dei Ministri ha approvato il provvedimento riguardante la nomina di commissari governativi per la gestione di imprese private, che è stato oggetto del nostro colloquio dell'8 s.m.-

Al testo del provvedimento, di cui Le unisco copia, sono state apportate le modifiche suggerite dalla Commissione di Controllo. Come potrà rilevare, al n° 2 dell'art.1 è stato stabilito che la nomina del commissario sia possibile quando l'impresa abbia sospeso l'attività che si reputa opportuno di ripristinare. E' stata invece tolta l'altra condizione che rendeva possibile la nomina in questione anche nei casi di riduzione dell'attività dell'impresa, secondo il testo precedente.

La gestione commissariale delle imprese concessionarie di beni di pertinenza dello Stato o che fruiscono di finanziamenti o di partecipazioni azionarie o di garanzie da parte dello Stato è stata disciplinata a parte, nell'art.10, perchè si è voluto demandare la nomina del commissario, in questi casi, ai Ministri che amministrano la partecipazione dello Stato o che hanno dato il finanziamento o la garanzia. Per queste imprese stesse, poi, si è prevista la gestione commissariale anche per l'ipotesi che vi sia pericolo di un pregiudizio per gli interessi diretti dello

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Caro Colonnello,

Faccio seguito alla mia lettera del 14 settembre volgente e Le comunico che nella riunione del 22 c.m. il Consiglio dei Ministri ha approvato il provvedimento riguardante la nomina di commissari governativi per la gestione di imprese private, che è stato oggetto del nostro colloquio dell'8 s.m.-

Al testo del provvedimento, di cui Le unisco copia, sono state apportate le modifiche suggerite dalla Commissione di Controllo. Come potrà rilevare, al n° 2 dell'art.1 è stato stabilito che la nomina del commissario sia possibile quando l'impresa abbia sospeso l'attività che si reputa opportuno di ripristinare. E' stata invece tolta l'altra condizione che rendeva possibile la nomina in questione anche nei casi di riduzione dell'attività dell'impresa, secondo il testo precedente.

La gestione commissariale delle imprese concessionarie di beni di pertinenza dello Stato o che fruiscono di finanziamenti o di partecipazioni azionarie o di garanzie da parte dello Stato è stata disciplinata a parte, nell'art.10, perchè si è voluto demandare la nomina del commissario, in questi casi, ai Ministri che amministrano la partecipazione dello Stato o che hanno dato il finanziamento o la garanzia. Per queste imprese stesse, poi, si è prevista la gestione commissariale anche per l'ipotesi che vi sia pericolo di un pregiudizio per gli interessi diretti dello

./.

Al Signor
T.Colonnello S.H. WHITE
Sezione Amministrativa della
Commissione Alleata di Controllo

ROMA

3087

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Stato.

Mi auguro che il nuovo testo del provvedimento incontri il pieno consenso della Commissione di Controllo.

Sono lieto di inviarLe, con l'occasione, il mio saluto migliore

Consigliere di Stato A.Sorrentino

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
APO 394
ADMINISTRATIVE SECTION

DF/5.1 20 Sep 44.

Dear Dr. Sorrentino,

I enclose for your convenience copies of notes on our interview on the 18th when we discussed the drafts

i of the new defascising decree and

ii of the decree permitting the appointment of receivers to certain concerns.

S.H. WHITE, Lt Col,
for V.P. Adain Section

Dr. Antonio SORRENTINO
Capo di Gabinetto alla Presidenza
del Consiglio dei Ministri
R O M A

SHW/mt

Copy to: DF/5.9

5086

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Notes on a Meeting
between
Brig. UPJOHN and Dr. SORRENTINO

16 Sep.

Brig. UPJOHN referred to the draft decree on the appointment of receivers and said that it was still considered that para 2 of Art. 1 was too widely framed, a negligible amount of reduction in volume of business might be held to be a sufficient justification.

Dr. SORRENTINO agreed to submit a new draft of Art. 1 (2) limited to cases where business was suspended.

5085

204

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

1. I have no objection against this decree, in so far as the legal form is concerned.

2. From the point of view of its contents, I take the liberty to say that it is the strongest attack on personal freedom.

If the managers of big concerns have profited from the fascist regime, they should be tried with no mercy under the ordinary penal law and, when possible, under Law 27 July 1944; if they have derived any, or many, profits from the fascist regime, their profits should be forfeited to the State, according to the special law of 27 July 1944.

In no case should the Executive be given the power to get hold of private enterprises. That is to say of the last stronghold against any eventual attempt to establish a new dictatorship in Italy, which, even if not called fascist, would be fascist in fact. Italy and the world, cannot afford a new fascist experiment.

Rome, 44 P. CHIOMENTI

5084

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Ref: A/CC 250-2

17 September 1944

From: Acting Chief Commissioner

To: VP Administrative Section

Please examine attached letter from President of the Council of Ministers and prepare suitable reply.

E. W. S.

1 Incl:
Ltr from Bonomi, undated, no ref number - Answer to our A/CC 250 of 28 Aug and A/CC 250-2 4 Sept, drafted by Admin Sec.

5083

(136)

TRANSLATION

THE PRESIDENT OF THE
COUNCIL OF MINISTERS

HQ ACC. APO 204
191
1449 1450
mgf

Rome,

Dear Admiral Stone,

I answer your letters of August 29th and September 4th.

The Counsellor of State Morrentino, Chief of the Study and Legislation Office of the Presidency of the Council, after contacting the Legal Sub-Commission, has already had a conversation with Colonel Mite of the Administrative Sub-Commission. Observations having been made about the measure concerning the management by Commissioners of the private enterprises, grantees of public services, or acknowledged to be of general interest, the text of this measure has been modified accordingly, as can be seen from the copy enclosed with this letter. For clarity's sake, the modifications have been underlined.

After an observation made by Col. Mite, the societies which receive financial help, participation or guarantee from the State, or which are grantee of public property, have been included in this measure (art. 1). It is therefore unnecessary to provide another decree for these societies.

The measure, as expressed by the present text, will be submitted to the approval of the next Council of Ministers.

As for the other measure concerning the management by commissioners of the printing firms and of the information agencies, it is not meant to give to the Secretary of State for press and information the task of directing politically the publication of books and magazines; it only aims at achieving an able management of such enterprises as have been suspect of being pro-fascist or pro-German, after September 8th especially.

Following your observation, the text of the decree has been modified in the following sense; that the vigilance of the undersecretary should be exercised over the 'administrative' management of the enterprise.

As for the observations made after your letter, during the interview between Col. Mite and the Counsellor of State Morrentino, about the revocation of the Commissioners and the limitations of the epuration, I beg you to note that The modifications in question, might be made in the executive measures which will have to be issued at the earliest possible time, as the measure in question has already been signed by the Lieutenant .

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

2049

[illegible] about the measure concerning the management by commissioners of the private enterprises, grantees of public services, or acknowledged to be of general interest, the text of this measure has been modified accordingly, as can be seen from the copy enclosed with this letter. For clarity's sake, the modifications have been underlined.

After an observation made by Col. Site, the societies which receive financial help, participation or guarantee from the State, or which are grantee of public property, have been included in this measure (art. 1). It is therefore unnecessary to provide another decree for these societies.

The measure, as expressed by the present text, will be submitted to the approval of the next Council of Ministers.

As for the other measure concerning the management by commissioners of the printing firms and of the information agencies, it is not meant to give to the Secretary of State for press and information the task of directing politically the publication of books and magazines; it only aims at achieving an able management of such enterprises as have been suspect of being pro-fascist or pro-German, after September 8th especially.

Following your observation, the text of the decree has been modified in the following sense; that the vigilance of the Undersecretary should be exercised over the 'administrative' management of the enterprise.

As for the observations made after your letter, during the interview between Col. Site and the Counsellor of State Borrontino, about the revocation of the Commissioners and the limitations of the epuration, I beg you to note that The modifications in question, might be made in the executive measures which will have to be issued at the earliest possible time, as the measure in question has already been signed by the Lieutenant .

I shall gladly hear your opinion on the scheme I am sending you.

Sincerely Yours,

/s/ I. Bonomi

5082

Admiral Ellery W. STONE
Chief Commissioner
Allied Control Commission

N o m e

Trans. E.C.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

2 0 5 0

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Il Presidente
del Consiglio dei Ministri

Roma,

Mio caro Ammiraglio Stone,

rispondo alle Sue lettere del 29 agosto e del 4 settembre.

Il Consigliere di Stato Sorrentino, Capo dell'Ufficio Studi e Legislazione della Presidenza del Consiglio dei Ministri, dopo aver preso i contatti con la Sottocommissione legale, ha già avuto uno scambio di vedute con il col.Wite, della Sottocommissione amministrativa. In base alle osservazioni formulate sul provvedimento relativo alle gestioni commissariali delle imprese private concessionarie di pubblici servizi o riconosciute di interesse generale, il testo di esse è stato modificato nei sensi che risultano dalla copia che Le invio allegata a questa lettera. Le modifiche sono sottolineate per facilità di riscontro.

Nel provvedimento (art. 1) sono state comprese, in conformità del rilievo del col. Wite, le società che fruiscono di finanziamenti, di partecipazioni o di garanzie da parte dello Stato, o che siano concessionarie di beni pubblici. E' quindi eliminata la necessità di provvedere con separato decreto per queste società.

Il provvedimento, nel testo attuale, sarà sottoposto all'approvazione del prossimo Consiglio dei Ministri.

rispondo alla Sua lettera del 29 agosto e del 4 settembre.

Il Consigliere di Stato Sorrentino, Capo dell'Ufficio Studi e Legislazione della Presidenza del Consiglio dei Ministri, dopo aver preso i contatti con la Sottocommissione legale, ha già avuto uno scambio di vedute con il col.Nite, della Sottocommissione amministrativa. In base alle osservazioni formulate sul provvedimento relativo alle gestioni commissariali delle imprese private concessionarie di pubblici servizi o riconosciute di interesse generale, il testo di esse è stato modificato nei sensi che risultano dalla copia che Le invio allegata a questa lettera. Le modifiche sono sottolineate per facilità di riscontro.

Nel provvedimento (art. 1) sono state comprese, in conformità del rilievo del col. Nite, le società che fruiscono di finanziamenti, di partecipazioni o di garanzie da parte dello Stato, o che siano concessionarie di beni pubblici. E' quindi eliminata la necessità di provvedere con separato decreto per queste società.

Il provvedimento, nel testo attuale, sarà sottoposto all'approvazione del prossimo Consiglio dei Ministri.

In relazione all'altro provvedimento, riguardante la gestione commissariale delle imprese editoriali e delle agenzie di informazioni, rilevo che esso non è inteso al fine

---

All'Ammiraglio
Ellery W. STONE
f.f.Presidente Commissione Alleata di Controllo
ROMA

3081

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

di conferire al Sottosegretario di Stato per la Stampa e le Informazioni un compito di indirizzo politico delle pubblicazioni librarie o periodiche, ma soltanto vuole assicurare una idonea amministrazione di quelle, tra le imprese in questione, che siano sospette per il comportamento tenuto, specialmente dopo l'8 settembre, in favore del fascismo e dei tedeschi.

Ciò stante, in seguito alla Sua osservazione, è stato modificato il testo del decreto nel senso che la vigilanza del Sottosegretario si esercita sulla gestione "amministrativa" dell'impresa.

In quanto alle osservazioni fatte dopo la Sua lettera, in occasione del colloquio fra il Col. Wite ed il Consigliere di Stato Sorrentino, circa la revoca dei Commissari e la limitazione della epurazione, Le faccio presente che le relative modifiche potranno essere apportate nelle norme esecutive, che dovranno emanarsi al più presto, dato che il provvedimento in questione era già stato firmato dal Luogotenente.

Mi sarà gradito conoscere il Suo pensiero sullo schema che Le trasmetto.

Molto sinceramente

G. Bonomi

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

tenuto, specialmente dopo l'8 settembre, in favore del fascismo e dei tedeschi.

Ciò stante, in seguito alla Sua osservazione, è stato modificato il testo del decreto nel senso che la vigilanza del Sottosegretario si esercita sulla gestione "amministrativa" dell'impresa.

In quanto alle osservazioni fatte dopo la Sua lettera, in occasione del colloquio fra il Col. Wite ed il Consigliere di Stato Sorrentino, circa la revoca dei Commissari e la limitazione della epurazione, Le faccio presente che le relative modifiche potranno essere apportate nelle norme esecutive, che dovranno emanarsi al più presto, dato che il provvedimento in questione era già stato firmato dal Luogotenente.

Mi sarà gradito conoscere il Suo pensiero sullo schema che Le trasmetto.

Molto sinceramente

G. Bonomi

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

TRANSLATION

UMBERTO OF SAVOIA
Prince of Piedmont
Lieutenant General of the Kingdom

By the authority intrusted to us;
Considering our law-decree of June 27th, 1944, n. 151;
Considering the deliberation of the Council of Ministers;
On the proposal of the President of the Council of Ministers, Prime Minister Secretary of State, together with the Ministers of Justice, Finance, Treasure, Public Works, Communications, and Industry, Commerce and Work;

WE HAVE SANCTIONED AND WE PROMULGATE WHAT FOLLOWS:

Art. 1

~~Faculty~~ Power is given to the governmental authority to intrust a Commissioner with the management of private enterprises which are grantees of public services ~~or of property belonging to the State~~, or which have an activity of general interest, ~~also of the societies which have financial help or assure or guarantee participation from the State~~, when one of the following conditions occurs:

1) That their functioning should be impeded by the absence of their managers or titularies, absence caused by the present circumstances;

2) That they should have suspended their activity, for any motive whatever, and reduced it in a way that could be prejudicial to the full co-operation that the State expects from private enterprises.

3) That they could not be relied upon to work effectively for the national reconstruction, because of the fascist precedents of their titularies or managers, or because of unlawful speculations connected with their political activity.

The Commissioner must be chosen among persons the professional precedents and the preparation of whom should be a sure guarantee of their ability to perform the functions they are expected to perform.

Art. 2

The Commissioner mentioned in the preceding article is appointed by a decree of the President of the Council of Ministers, after consulting the competent Minister; the decree of nomination mentions the duration of the management which cannot last longer than six months after the cessation of the state of war.

The decrees published in the 'Gazette Officiale' of the Kingdom and a copy of it is conveyed to the chancery of the Tribunal in the jurisdiction of which

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

205

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

205

[illegible] is given to the governmental authority to intrust a commissioner with the management of private enterprises which are grantees of public services or of property belonging to the state, or which have an activity of general interest, also of the societies which have financial help or share or guarantee participation from the state, when one of the following conditions occurs:

1) That their functioning should be impeded by the absence of their managers or titularies, absence caused by the present circumstances;

2) That they should have suspended their activity, for any motive whatever, and reduced it in a way that could be prejudicial to the full co-operation that the State expects from private enterprises.

3) That they would not be relied upon to work effectively for the national reconstruction, because of the fascist precedents of their titularies or managers, or because of unlawful speculations connected with their political activity.

The Commissioner must be chosen among persons the professional precedents and the preparation of whom should be a sure guarantee of their ability to perform the functions they are expected to perform.

Art. 2

The Commissioner mentioned in the preceding article is appointed by a decree of the president of the Council of Ministers, after consulting the competent Minister; the decree of nomination mentions the duration of the management which cannot last longer than six months after the cessation of the state of war.

The decrees published in the 'Gazzetta Ufficiale' of the Kingdom and a copy of it is consigned to the chancery of the Tribunal in the jurisdiction of which is the main seat of the enterprise. When the enterprises do not constitute a society, and when they own real estate, the decree of nomination of the Commissioner has to be registered by the competent hypothecary office.

5080

Art. 3

In the case foreseen by n.2 of art. 1, the nomination of the Commissioner can be made only after the said enterprises should have been asked to resume their activity [under the temporary surveillance of a syndicate], and should not have complied with the request in time.

Art. 4

The governmental Commissioner undertakes to represent and manage the enterprise, and in the case of commercial societies, he takes the place of the ordinary administrative organs. The articles 2636 and following of the civil code apply to this.

The management of the Commissioner is submitted to the surveillance of the Minister designated in the decree of nomination. The syndicates go on

performing their functions even during the management of the Commissioner. The Minister designated for overseeing can substitute the already existing syndics wholly or in part.

The acts of the Commissioner cannot go beyond normal administration, except in case of necessity, and having been previously authorized by the Minister mentioned in the former paragra h.

When epuration must be made in the enterprises mentioned by the present decree, the rules of title II of the legislative decree of the Lieutenant, July 27th 1944, n. 159 on sanctions against fascism are to be applied by analogy. The epuration is limited to the ~~pp~~ personnel having managing functions only.

Art. 5

The Commissioner takes possession of the property constituting the enterprise, after having an inventory made in the presence of the titulary of the enterprise or of a representant of his.

Should the titulary or his representant be absent, the inventory is made by a notary, in the presence of two witnesses.

Should the titulary of the enterprise and the governmental Commissioner disagree about the property constituting the enterprise, the Minister mentioned in the preceding article will decide, ~~pppp~~ if the person it concerns has not taken legal action with competent legal authorities.

Before the decision of the Minister is consulted a commission instituted by the Presidency of the Council of Ministers and composed of two Counsellors of State, among whom a president, of a magistrate whose grade cannot be inferior to the fifth, and of four members designated respectively by the Ministers of Finance, ~~treasury~~, Public Works, and Industry Commerce and Work.

Art. 6

Should the hypothesis of n. 3 art. 1 occur, it is possible to appoint a syndic as foreseen in art. 2.

The syndic can control the activity of the enterprise, see the books, document, and correspondence, and make every verification whatever.

The syndic performs his functions under the surveillance of the Minister mentioned in the decree of nomination.

The decree of nomination is published in the 'Gazette Officiale' of the Kingdom and a copy is deposited in the Chancery of the Tribunal in the Jurisdiction of which is the principal seat of the enterprise.

When the duration of the functions of the syndic is applied the first parag

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Should the titulary or his representant be absent, the inventory is made by a notary, in the presence of two witnesses.

Should the titulary of the enterprise and the governmental Commissioner disagree about the property constituting the enterprise, the Minister mentioned in the preceding article will decide, *apply* if the person it concerns has not taken legal action with competent legal authorities.

Before the decision of the Minister is consulted a commission instituted by the presidency of the Council of Ministers and composed of two Councellors of State, among whom a president, of a magistrate whose grade cannot be inferior to the fifth, and of four members designated respectively by the Ministers of Finance, Treasure, Public works, and Industry Commerce and Work.

Art. 5

Should the hypothesis of n. 3 art. 1 occur, it is possible to appoint a syndic as foreseen in art. 2.

The syndic can control the activity of the enterprise, see the books, document, and correspondence, and make every verification whatever.

The syndic performs his functions under the surveillance of the Minister mentioned in the decree of nomination.

The decree of nomination is published in the 'Gazzetta Ufficiale' of the Kingdom and a copy is deposited in the Chancery of the Tribunal in the jurisdiction of which is the principal seat of the enterprise.

For the duration of the functions of the syndic is applied the first paragraph of art. 2.

The dispositions of the preceding paragraphs are also to be applied to the syndic mentioned in art. 3.

5079

Art. 7

The commissioners of the enterprises foreseen by art. 1, which will already be working when this decree will be enforce, are subject to the regulations on commissionerial management, as expressed in the present decree.

The President of the Council of Ministers appoints by a decree the Minister who will have to oversee i commissioners, according to the preceding articles.

Art 8

The appointment of the commissioners and syndics must be revoked independently of the term fixed for the duration by art. 2 & 3, when the conditions which had determined it cease to exist.

The revocation takes place automatically or on the request of the titularies

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

205

(1368)

or managers of the enterprise.

In the case foreseen by art.1, n.3, in the case of shareholders companies, joint-stock companies, and limited companies the partners can request the convocation of a meeting to appoint new managers; the dispositions of art. 2367 civil code are to be applied. The managers who have been discharged are not entitled to the compensation established by art. 2383 civil code.

Art. 9

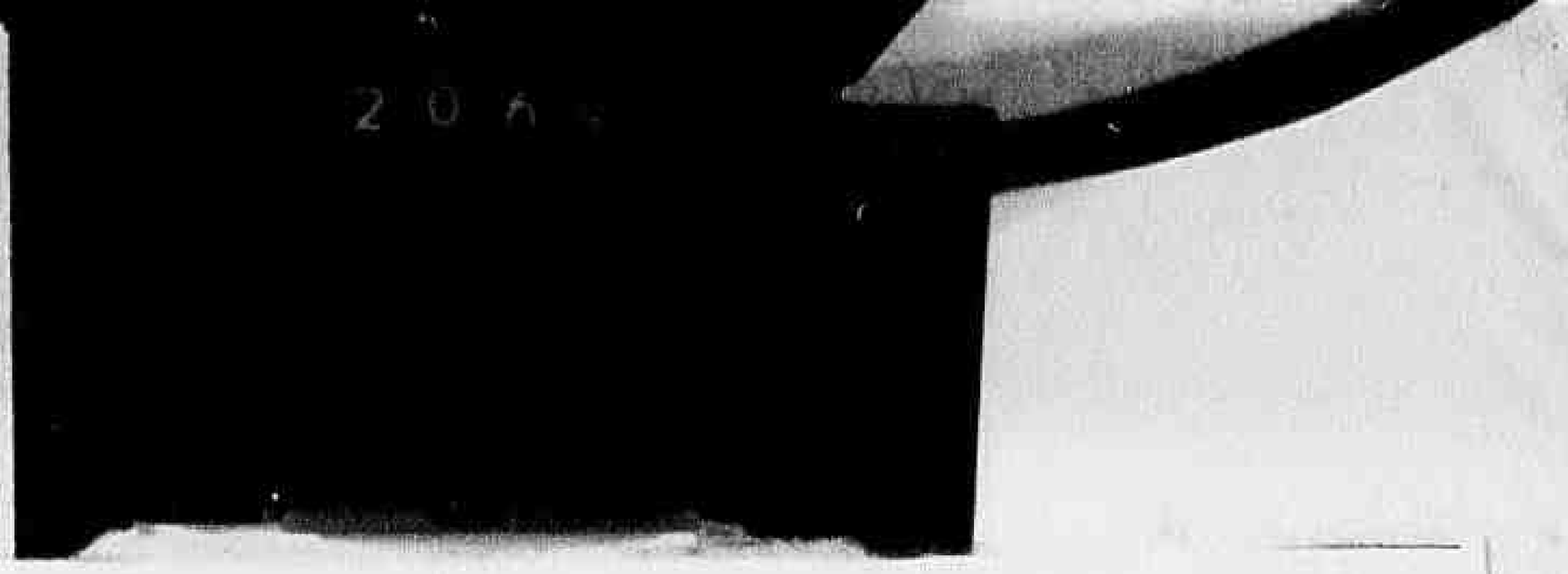
The Government can issue regulations which will complete the present decree and the legislative decree of september 6th, 1944 on the management of the commissioners in publishing firms and information or distribution agencies.

The present decree will be enforced on the day of its publication in the 'Gazzette ufficiale' of the Kingdom.

We command that the present decree shall be observed , and that people will be made to observe it as a state law.

made in

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016



Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

50789

WASH. D.C.

JUN 18

UMBERTO DI SAVOIA
Principe di Piemonte
Luogotenente Generale del Regno

In virtù dell'autorità a Noi delegata;

Visto il decreto-legge luogotenenziale 25 giugno 1944, n.151;

Vista la deliberazione del Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Presidente del Consiglio dei Ministri, Primo Ministro Segretario di Stato, di concerto con i Ministri per la Grazia e Giustizia, per le Finanze, per il Tesoro, per i Lavori Pubblici, per le Comunicazioni e per l'Industria, il Commercio ed il Lavoro

ABBIAMO SANZIONATO E PROMULGHIAMO QUANTO SEGUE:

Art. 1

E' data facoltà all'autorità governativa di affidare ad un Commissario la gestione di imprese private che siano concessionarie di pubblici servizi o di beni di pertinenza dello Stato, o che esercitino una attività riconosciuta di interesse generale, nonchè di società che fruiscano di finanziamenti o di partecipazioni azionarie o di garanzie, da parte dello Stato, quando ricorra una delle seguenti condizioni:

1) che per la dispersione dei loro amministratori o titolari, causata

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

[illegible] dei Ministri, Primo Ministro Segretario di Stato, di concerto con i ministri per la Grazia e Giustizia, per le Finanze, per il Tesoro, per i Lavori Pubblici, per le Comunicazioni e per l'Industria, il Commercio ed il Lavoro

ABBIAMO SANZIONATO E PROMULGHIAMO QUANTO SEGUE:

Art. 1

E' data facoltà all'autorità governativa di affidare ad un Commissario la gestione di imprese private che siano concessionarie di pubblici servizi e di beni di pertinenza dello Stato, o che esercitino una attività riconosciuta di interesse generale, nonchè di società che fruiscano di finanziamenti e di partecipazioni azionarie e di garanzie da parte dello Stato, quando ricorra una delle seguenti condizioni:

1) che per la disparizione dei loro amministratori e titolari, causata dalle attuali circostanze, esse si trovino nell'impossibilità di funzionare;

2) che esse abbiano, per qualsiasi motivo, sospeso la loro attività

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785015

o l'azione rideta in modo da assicurare quel pieno concorso delle iniziative private sul quale lo Stato deve contare;

3) che esse, per i precedenti funzioni dei loro titolari e dirigenti e per la loro opera di illecito arricchimento legato alla loro attività politica, non diano garanzia di servire efficacemente nei compiti urgenti della ricostruzione nazionale.

Il Commissario deve essere scelto fra persone che per i loro precedenti professionali e per la loro preparazione diano sicura garanzia di idoneità all'esercizio delle funzioni che sono chiamati ad esercitare.

Art. 2

Il Commissario previsto dall'articolo precedente è nominato con decreto del Presidente del Consiglio dei ministri, sentito il ministro competente; nel decreto di nomina è fissata la durata della gestione che non potrà andare oltre i sei mesi dalla cessazione dello stato di guerra.

Il decreto è pubblicato nella Gazzetta Ufficiale del Regno e depositato in copia presso la cancelleria del Tribunale nella cui giurisdizione è stabilita la sede principale dell'impresa. Quando si tratti di imprese non costituite in società e nelle relative aziende siano compresi beni immobili, il decreto di nomina del Commissario è trascritto, a cura di questo, presso l'ufficio ipotecario competente.

Art. 3

Nel caso previsto dal n. 2 dell'art. 1, la nomina del Commissario può

Il Commissario deve essere scelto fra persone che per i loro precedenti professionali e per la loro preparazione diano sicura garanzia di idoneità all'esercizio delle funzioni che sono chiamati ad esercitare.

Art. 2

Il Commissario previsto dall'articolo precedente è nominato con decreto del Presidente del Consiglio dei Ministri, sentito il ministro competente; nel decreto di nomina è fissata la durata della gestione che non potrà andare oltre i sei mesi dalla cessazione dello stato di guerra.

Il decreto è pubblicato nella Gazzetta Ufficiale del Regno e depositato in copia presso la cancelleria del Tribunale nella cui giurisdizione è stabilita la sede principale dell'azienda. Quando si tratti di imprese non costituite in società e nelle relative aziende siano compresi beni immobili, il decreto di nomina del Commissario è trascritto, a cura di questo, presso l'ufficio ipotecario competente.

Art. 3

707.

Nel caso previsto dal n. 2 dell'art. 1, la nomina del Commissario può essere disposta soltanto dopo che le imprese ivi previste siano state diffidate a riprendere la loro attività sotto la precisata vigilanza di un sindacatore e non abbiano ottemperato alla diffida stessa nel termine assegnato.

Art. 4

Il Commissario governativo assume la rappresentanza dell'azienda e l'amministra e, quando si tratti di società commerciali, sostituisce

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

gli organi ordinari di amministrazione. A essi si applicano le disposizioni degli articoli 2636 e seguenti del codice civile.

La gestione del Commissario è sottoposta alla vigilanza del Ministro designato nel decreto di nomina. I collegi sindacali continuano ad esercitare le loro funzioni anche durante la gestione commissariale. Il Ministro designato per la vigilanza può sostituire in tutto o in parte i sindaci già esistenti.

Il Commissario non può compiere atti eccedenti l'ordinaria gestione, salvo il caso di comprovata necessità e previa autorizzazione del Ministro indicato nel comma precedente.

Nei casi in cui si debba procedere all'epurazione nelle imprese previste dal presente decreto, sono applicati per analogia i criteri del titolo II del decreto legislativo luogotenenziale 27 luglio 1944, n. 159, per le sanzioni contro il fascismo. L'epurazione è limitata nei soli confronti del personale avente funzioni direttive.

Art. 5

Il Commissario prende possesso dei beni costituenti l'azienda, previo verbale d'inventario redatto con l'intervento del titolare della impresa o di un suo rappresentante.

Qualora mancano il titolare dell'impresa e il suo rappresentante, l'inventario è redatto da un notaio, alla presenza di due testimoni.

Nel caso di dissenso tra il titolare dell'impresa ed il Commissario governativo circa i beni che costituiscono l'azienda, decide il Ministro di cui all'articolo precedente, salva l'azione dell'interessato in sede giudiziaria competente.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Il Commissario non può compiere atti eccedenti l'ordinaria gestione, salvo il caso di comprovata necessità e previa autorizzazione del Ministro indicato nel comma precedente.

Nel caso in cui si debba procedere all'epurazione nelle imprese previste dal presente decreto, sono applicati per analogia i criteri del titolo II del decreto legislativo luogotenenziale 27 luglio 1944, n. 159, per le sanzioni contro il fascismo. L'epurazione è limitata ai soli confronti del personale avente funzioni direttive.

Art. 5

Il Commissario prende possesso dei beni costituenti l'azienda, previo verbale d'inventario redatto con l'intervento del titolare della impresa o di un suo rappresentante.

Qualora manchino il titolare dell'impresa e il suo rappresentante, l'inventario è redatto da un notaio, alla presenza di due testimoni.

Nel caso di dissenso tra il titolare dell'impresa ed il Commissario governativo circa i beni che costituiscono l'azienda, decide il Ministro di cui all'articolo precedente, salva l'azione dell'interessato in sede giudiziaria competente.

La decisione del Ministro è preceduta dal parere di una commissione istituita presso la Presidenza del Consiglio dei Ministri e composta da due Consiglieri di Stato, di cui uno presidente, da un magistrato di grado non inferiore al quinto e da quattro membri, designati rispettivamente dai Ministri per il tesoro, per i lavori pubblici e per l'industria, il commercio e il lavoro.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Art. 6

Qualora ricorra l'ipotesi del n.3 dell'art.1, può, nei casi meno gravi, essere nominato un sindacatore nei modi previsti dall'art.2.

Il sindacatore ha diritto di controllare l'attività dell'impresa, di prendere visione dei libri, degli atti e della corrispondenza, e di procedere a qualsiasi accertamento.

Il sindacatore esercita la sua attività sotto la vigilanza del Ministro designato nel decreto di nomina.

Il decreto di nomina è pubblicato nella Gazzetta Ufficiale del Regno e depositato in copia presso la cancelleria del Tribunale nella cui giurisdizione si trova la sede principale dell'impresa.

Per la durata dei poteri del sindacatore si applica il primo comma dell'art.2.

Le disposizioni dei commi precedenti si applicano anche al sindacatore previsto dall'art.3.

Art. 7

I commissari di imprese previste dall'art.1, i quali, all'atto della entrata in vigore del presente decreto si trovano già in funzione, sono sottoposti alle disposizioni che regolano la gestione commissariale ai sensi del presente decreto.

Il Presidente del Consiglio dei Ministri designa, con suo decreto, il Ministro che deve esercitare la vigilanza sui commissari, a norma

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

[illegible] gestione dei libri, degli atti e della corrispondenza, e di procedere a qualsiasi accertamento.

Il sindacatore esercita la sua attività sotto la vigilanza del Ministro designato nel decreto di nomina.

Il decreto di nomina è pubblicato nella Gazzetta Ufficiale del Regno e depositato in copia presso la cancelleria del Tribunale nella cui giurisdizione si trova la sede principale dell'impresa.

Per la durata dei poteri del sindacatore si applica il primo comma dell'art.2.

Le disposizioni dei commi precedenti si applicano anche al sindacatore previsto dall'art.3.

Art. 7

I commissari di imprese previste dall'art.1, i quali, all'atto della entrata in vigore del presente decreto si trovano già in funzione, sono sottoposti alle disposizioni che regolano la gestione commissariale ai sensi del presente decreto.

Il Presidente del Consiglio dei Ministri designa, con suo decreto, il Ministro che deve esercitare la vigilanza sui commissari, a norma degli articoli che precedono.

5073

Art. 8

this is an art. 9 of new Text

La nomina dei commissari o dei sindacatori deve essere revocata, indipendentemente dal termine assegnato per la durata ai sensi degli artt.2 e 5, quando siano cessate le condizioni che l'avevano determinata.

La revoca è disposta d'ufficio o su richiesta dei titolari o dirigenti dell'impresa

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

art. 8 of new Ext

Nel caso previsto dall'art.1, n.3, qualora si tratti di società per azioni o in accomandita per azioni o a responsabilità limitata i soci possono chiedere al Commissario la convocazione dell'assemblea per la nomina di nuovi amministratori; si applicano le disposizioni dell'art.2367 codice civile. Agli amministratori sostituiti non è dovuto il risarcimento di danni stabilito dall'art.2383 codice civile.

Art. 9

E' data facoltà al Governo di emanare le norme complementari ed integrative del presente decreto e del decreto legislativo 6 settembre 1944 n. sulle gestioni commissariali delle imprese editoriali e delle agenzie di informazioni o di distribuzione.

Il presente decreto entra in vigore il giorno della sua pubblicazione nella Gazzetta Ufficiale del Regno.

Ordiniamo, a chiunque spetti, di osservare il presente decreto e di farlo osservare come legge dello Stato.

Dato a

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

[illegible] dell'art. 2303 codice civile.

Art. 9

E' data facoltà al Governo di emanare le norme complementari ed integrative del presente decreto e del decreto legislativo 6 settembre 1944 n. sulle gestioni commissariali delle imprese editoriali e delle agenzie di informazioni o di distribuzione.

Il presente decreto entra in vigore il giorno della sua pubblicazione nella Gazzetta Ufficiale del Regno.

Ordiniamo, a chiunque spetti, di osservare il presente decreto e di farlo osservare come legge dello Stato.

Dato a

5072

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

PRESIDENCY OF THE COUNCIL OF MINISTERS

ROME, 14 September 1944

Dear Colonel,

Thank you for the summary of our talk on 5th September which you have kindly forwarded me.

I think perhaps I did not explain very clearly the point (par. 2 of your notes) that, on the A.M.G. Administration ceasing, the power of the commissioners appointed by the latter, would be reduced. I intended to state exactly the contrary, since, according to the laws provided for the passing over of the Administration, the Italian Government is bound to observe the nominations ordered by the A.M.G.

Hence arises the necessity to establish the juridical situation of this institution which is foreign to our regulations.

Then I have to explain (par. 5 of your notes) that to prevent the abuse of powers given by the decree to the Government to appoint the Commissioners, our regulations provide the possibility of annulling the provisions by means of an appeal to the State Council, while against mis-administration on the part of the Commissioner appeal may be made before the ordinary Courts for indemnity of damages, excepting every case which calls for penal punishment.

With the exception of these two remarks, the text which was sent to me, conforms with my opinion, pointing out, besides, that, [illegible] obligation for my

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

[illegible] appointed by the latter, would be reduced. I intended to state exactly the contrary, since, according to the rank provided for the passing over of the Administration, the Italian Government is bound to observe the nominations ordered by the A.M.G.

Hence arises the necessity to establish the juridical situation of this institution which is foreign to our regulations.

Then I have to explain (par. 5 of your notes) that to prevent the abuse of powers given by the decree to the Government to appoint the Commissioners, our regulations provide the possibility of annulling the provisions by means of an appeal to the State Council, while against mis-administration on the part of the Commissioner appeal may be made before the ordinary Courts for indemnity of damages, excepting every case which calls for penal punishment.

With the exception of these two remarks, the text which was sent to me, conforms with my opinion, pointing out, besides, that, as I already told you, they do not represent an obligation for my Government.

5071

Moreover, the President of the Council has already sent to Admiral Stone the text modified on the basis of his suggestion, before submitting it to the Council of Ministers.

I hope that the authorization of the A.C.C. will soon reach us.

With best regards.

(signed)

TO: Lt. Colonel WHITE
A.C.C. Administrative Section, ROME

1336

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Roma, 14 settembre 1944

Presidenza del Consiglio dei Ministri

Caro Colonnello,

La ringrazio di avermi cortesemente rimesso il riassunto della nostra conversazione dell'8 settembre.

Credo di non essermi spiegato bene sul punto (paragrafo 2 delle sue note) che, cessata l'Amministrazione dell'AMG, l'autorità dei commissari da questa nominati venga meno. Intendevo dire esattamente il contrario, dato che, a norma delle leggi emanate in occasione del passaggio di amministrazione, il Governo italiano è obbligato a tener ferme le nomine disposte dall'AMG. Nasce da ciò la necessità di regolare la posizione giuridica di tale istituto che il nostro ordinamento non conosce. Debbo, poi, chiarire (paragrafo 5 delle sue note) che per salvaguardarsi contro l'abuso delle facoltà attribuite dal decreto al Governo per la nomina dei commissari, il nostro ordinamento prevede la possibilità dell'annullamento dei provvedimenti mediante ricorso al Consiglio di Stato, mentre per la cattiva amministrazione del Commissario c'è il ricorso davanti ai tribunali ordinari per il risarcimento dei danni, salva in ogni caso l'eventuale sanzione penale.

Ad eccezione di questi due rilievi, il testo trasmessomi riproduce le mie idee, rammentando, peraltro, che [illegible] occasione di dirle, non impegnano il mio

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Mi ringrazio di avermi cortesemente rimesso il riassunto della nostra conversazione dell'8 settembre.

Credo di non essermi spiegato bene sul punto (paragrafo 2 delle sue note) che, cessata l'Amministrazione dell'AMG, l'autorità dei commissari da questo nominati venga meno. Intendevo dire esattamente il contrario, dato che, a norma delle leggi emanate in occasione del passaggio di amministrazione, il Governo italiano è obbligato a tener ferme le nomine disposte dall'AMG. Nasce da ciò la necessità di regolare la posizione giuridica di tale istituto che il nostro ordinamento non conosce. Debbo, poi, chiarire (paragrafo 5 delle sue note) che per salvaguardarsi contro l'abuso delle facoltà attribuite dal decreto al Governo per la nomina dei commissari, il nostro ordinamento prevede la possibilità dell'annullamento dei provvedimenti mediante ricorso al Consiglio di Stato, mentre per la cattiva amministrazione del Commissario c'è il ricorso davanti ai tribunali ordinari per il risarcimento dei danni, salva in ogni caso l'eventuale sanzione penale.

Ad eccezione di questi due rilievi, il testo trasmessomi riproduce le mie idee, rammentando, peraltro, che esse, come ebbi occasione di dirle, non impegnano il mio

070

Al Ten.Colonnello WHITE
Commissione Alleata di Controllo
Sezione Amministrativa

R O M A

1796

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Governo.

Del resto, il Presidente del Consiglio ha già inviato il testo modificato in base ai suoi suggerimenti all'Ammiraglio Stone, prima di sottoporlo al Consiglio dei Ministri. Mi auguro che il nulla osta dall'ACC possa giungere presto.

Con i migliori ossequi

Suo

G. Bonomi

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

(14)

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
APO 394
ADMINISTRATIVE SECTION

DP/5.2/AS

10 Sept 44

Dear Sir:

Herewith are records which I have had made of my meeting with you on the 8th Sept 44.

I would be greatly obliged if you would inform me whether there is any part of these records which does not quite represent your views.

Yours truly,

Dr Sorrentino,
Ministry of the Interior
Italian Government

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Ext 469. Notes of an Interview between Dr Sorrentino and Lt Col White

In attendance Lt Col Thackrah

8 Sep 44

Dr Sorrentino referred to the three decrees before ACC relating to the appointment of Receivers and said that one of the principal difficulties which made the appointment of Receivers necessary was that the concerns affected were mostly unable to help themselves the Registers of many concerns were removed or destroyed. Proxies had been taken away and even if it were possible to summon a meeting there were transport and postal difficulties. Further a proportion of shareholders would be in enemy controlled territory and it would be impossible to summon such to a meeting or for them to attend.

Dr Sorrentino stated that in the Italian view ~~that~~ the authority of Receivers appointed by AMG ceased to be effective on territory becoming Italian Government territory. They should be continued in office and their positions regularised.

Dr Sorrentino in answer to comment stated that Art 1 was intentionally drawn in wide terms.

Lt Col White stated that if the very wide terms of this Art were required then other safeguards against improper use of the provisions became necessary.

Dr Sorrentino said that any abuse of power by a Receiver could be cured by an application to the Council of State and Art 26 of the decree of 24 Jun 24. In reply to inquiries Dr Sorrentino said that these powers provided ample relief for cases of inefficiency, corruption or improper conduct.

Lt Col White said that in addition it was desirable to restrict the appointments to those who had the requisite business or professional experience and further that the companies concerned should have the right to apply for the removal of a Receiver or Inspector when they could show that the reason for the appointment no longer existed.

Dr Sorrentino accepted both suggestions.

Lt Col White then referred to Art 2 suggesting that no appointment should exceed a stated maximum of say one year but should be renewable if the reason for the appointment still survived. But if the right to terminate a receivership was granted this objection was not stressed.

Lt Col White then referred to para 4 of Art 4 and pointed out that it was very vaguely worded and asked what was the criterion for the necessity to [illegible] the purging of minor em-

2077

5060

[illegible] by [illegible] deemed to be effective on territory becoming Italian Government territory. They should be continued in office and their positions regularised.

Mr Sarrentino in answer to comment stated that Art 1 was intentionally drawn in wide terms.

Lt Col White stated that if the very wide terms of this Art were required then other safeguards against improper use of the provisions became necessary.

Mr Sarrentino said that any abuse of power by a Receiver could be cured by an application to the Council of State and Art 26 of the decree of 26 Jun 24. In reply to inquiries Mr Sarrentino said that these powers provided ample relief for cases of inefficiency, corruption or improper conduct.

Lt Col White said that in addition it was desirable to restrict the appointments to those who had the requisite business or professional experience and further that the companies concerned should have the right to apply for the removal of a Receiver or Inspector when they could show that the reason for the appointment no longer existed.

Mr Sarrentino accepted both suggestions.

Lt Col White then referred to Art 2 suggesting that no appointment should exceed a stated maximum of say one year but should be renewable if the reason for the appointment still survived. But if the right to terminate a receivership was granted this objection was not stressed.

Lt Col White then referred to para 4 of Art 4 and pointed out that it was very vaguely worded and asked what was the criterion for the necessity to [illegible] separation. He deprecated any test which would require the purging of minor employees working under a non-fascist management. The only separation which should be essential was of those in authority..

Mr Sarrentino agreed that the paragraph should be clarified.

Mr Sarrentino then referred to a draft decree proposing to extend the powers to appoint Receivers under DL 739 of 24 Aug 43, to companies financed or guaranteed by the state or in which the state is a shareholder.

Lt Col White asked if there was any reason why the three ~~enforcement~~ conditions contained in the decree just discussed should not apply to these cases. It was not reasonable to grant powers to replace the management of a concern which was functioning satisfactorily merely because the state had an interest which might even be negligible.

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

207

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Dr Sorrentino agreed that these companies could also be dealt with under the previous decree.

Dr Sorrentino then referred to the decree granting powers to appoint receivers of publishing firms. The Italian Government accepted that such receivers should have no powers to control the freedom of the press and this they proposed to achieve by limiting the powers of receivers to the administrative management.

Lt Col White referred to the necessity for powers to terminate these receiverships as had been conceded in other cases. This was agreed in principle. As the decree had been signed it was proposed that this power should be granted by regulations under the decree.

Dr Sorrentino said that a revised draft would be submitted.

20 n C

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

4 SEP 1944

DECREE OF THE LIEUTENANT OF THE KINGDOM, FOR THE APPOINTMENT OF THE COMMISSARS AND RECEIVERS (SINDACATORI)

The necessity for a regulating control in the management of private enterprises who are receivers by grant of public enterprises, or whose activities are recognized as being of public interest remaining free, when one of the following conditions recur:

1) that, should they, owing to the dispersion of their owners or managers caused by present circumstances, find themselves unable to function;

2) that, should they for any reason whatsoever have interrupted their activity or reduced it to such an extent as to damage that full cooperation of private enterprise with the State on which the State must be able to rely;

3) that, should they, in view of their owners or managers antecedents and in view of their illicit speculation bound up with their political activity, fail to give sufficient guarantee of an efficient service for the urgent task of national reconstruction; it is retained needful, for the actual realization of the desired ends, as well as for the safeguarding of individual freedom, that the text decree of the Lieutenant of the Kingdom, should be substituted with a text inspired by the following principles -

A) Should hypothesis No.1 occur a request ought to be made by the "Pubblico Ministero" or by whomsoever it concerns, for the appointment of a Commissar by whichever Court of Law exercises its jurisdition over the central seat of the enterprise, or, (if this seat is still in enemy occupied territory) in one of the branch offices. The Commissar would be appointed by a decree issued in chambers. The decree ought to fix which of the responsibilities belonging to the ordinary organs of the enterprise should be deviated to the Commissar and ought to be chosen amongst experts in whichever field of actitivities is unfolded by the enterprise.

B) In the case of No. 2, the enterprise ought, as a preliminary measure to be put under the surveillance of a Receiver (Sindacatore) always to be chosen amongst experts, in those especial fields of activity, which are unfolded by the enterprise. The appointment of a Receiver (Sindacatore) ought also to be made by the competent judiciary authority, and, by request of the "Pubblico Ministero". The Receiver (Sindacatore) ought, within a fixed and unalterable date, to give an exact and detailed account of the real causes for the suspension or reduction of activities, to the Judiciary Authority, which ought, in its turn, and after having heard the owners, to decide on the possibilities for the renewal or development of these activities, entrusting - whenever it prove to be the case - the management of the enterprise in question to a Commissar. The appointment and duties of the latter would be settled as mentioned sub A).

3066

C) As to hypothesis No. 3, provision should be made by the High Commissioner for the "Epurazione" of the enterprise, applying the criterion as expressed in Part II of the D.L.L. of the 27 July 1944 No.159 for sanctions against Fascism. The competent Law Court, would provide for the appointment of a Commissar, by

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

proposal of the above mentioned High Commissioner (as mentioned in paragraph A) if, after the proceeding for the "epurazione" is over, this appointment should prove indispensable, either because the enterprise is a private use (whose owner cannot be replaced in any other may), or because it is of a social nature, and there is no possibility of holding a general meeting, for the purpose of proceeding to the new appointments according to the articles of the Law and of the Constitution.

2082

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

MMS/ajp

A/CC 250

28 August 1944

My dear Mr. Prime Minister:

I refer to the proposed draft decrees which have been handed to me (i) empowering the President of the Council to appoint commissioners for the temporary management of editorial firms and (ii) empowering the President of the Council of Ministers to appoint a Commissioner of Administration of private enterprises in certain cases which are set out in Art I of the draft.

I am agreeable in principle to the first above mentioned decree, but I feel that the decree should make it plain that the Under Secretary for Press and Information (mentioned in Art 2) will not exercise any political pressure or political pre-publication censorship in the Commissioners' or their Editors' matters in relation to the books and papers published by the firms except of course to prevent the publication of fascist or nazi views.

With regard to the secondly above mentioned decree, I again agree in principle but I feel that the circumstances in which commissioners can be appointed (see Art I) are wider than can reasonably be required by the Executive and that a detailed revision of the decree is required in this regard and also in respect of certain more detailed and technical matters with which I need not trouble you in this letter.

I suggest therefore that the persons responsible for the promotion of this decree should meet my representatives to discuss this draft in detail and if you will let me know their names, I will ask Brigadier Upjohn of the Administrative Section to arrange a meeting with them.

Yours very truly,

His ACC Secy Gen
DISPATCHED
Date time 28 Aug 1944
via
File
Sig

3064

ELLERY W. STONE
Captain, USNR
Acting Chief Commissioner

His Excellency Ivanoe Bonomi,
The President of the Council of Ministers,
Italian Government,
Rome.

Copy to Legal
+ DF/NA

c.c. Administrative Section.

2083

Lt. Col White. Admin

25 August 1944

Subject: Power to appoint Commissioners for Private Undertakings

To: Col. Graffiey-Smith

1. I have examined the proposed subject decree which, in my judgement, should not be approved by A.C.C.

2. The decree would permit the appointment of a commissioner by royal decree, on the application of the appropriate minister, whenever either:

a) management is not physically present; or

b) management is unwilling to employ the full resources of the enterprise; or

c) management is untrustworthy because of fascist or other offenses.

The commissioner is to have full management powers up to 6 months after the end of the war.

3. Even assuming the existence of a responsible and competent government, the decree on its face sets up a system whereby, with no ~~safeguards~~ limits whatsoever, private enterprises can be made to serve temporary political ends at the behest of the state. In this respect the decree is scarcely distinguishable from fascist measures; Indeed, its terms are an extension of an existing fascist decree respecting governmental powers of intervention.

4. Under current conditions, the decree raises the suspicion that among its primary purposes may be the obtaining of control over financial and industrial enterprises by the political parties and the furnishing of employment to the political favorites of the parties.

5. At least one of the present parties quite openly regards any successful private enterprise as fair game for spoliation. It takes the attitude that, even in the absence of corruption or fascist connections, any enterprise which flourished in the past 20 years (and which does not now support the party in question) must be shorn of its assets. The proposed decree is an ideal instrument for this purpose.

6. I am not, of course, familiar with the details of the government's existing legal powers of intervention. I do know, however, that in the case of financial violations or other irregularities in an institution of public interest, the Ispettorato di Credito may proceed to the nomination of a commissioner. This law theoretically applies not only to banking enterprises but also to any undertaking which has sold securities to the public. In practice it is at present a dead letter, however, inasmuch as the

5063

Ispettorato is no longer functioning.

7. Unquestionably some power is needed by the government to intervene in some of the cases contemplated by the decree. It would seem, however, that ~~such intervention~~ there should be substantial assurance that such intervention would be technical in character rather than political. For such purposes, the reconstitution of an inspectorate or the utilization of the existing facilities of the Bank of Italy, IRI etc. might be possible. It might be that the technical organization to be charged with the responsibility of intervention, should first, prior to naming a commissioner in any individual case, have to obtain authorization from a legal tribunal or the royal procurator upon a showing of appropriate facts warranting such action.

R. H. Eichholz
Lieut. USNR

2085

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

HEADQUARTERS
ALLIED CONTROL COMMISSION
APO 394
ADMINISTRATIVE SECTION

5.1
EF/[redacted]/AB

19 Aug 44

SUBJECT : Sequestration.

TO : Acting Chief Commissioner.

Reference your Inter-office Memo dated 18 Aug 44.

1 The decree has not been discussed with me and I have not previously seen it. It appears however to be based partially on some suggestions which I made to Count Sforza.

2 It empowers the Council of Ministers in certain cases to appoint receivers with full powers to do anything that a company or firm has powers to do or Managers who have only limited powers of management and retrospectively regularises the position of receivers already appointed.

3 The circumstances in which these appointments can be made are where owing to the managers having fled the concern cannot carry on, where a business engaged on government work has shut down or where on account of fascist sympathies or corrupt practices the management cannot be trusted.

4 The decree contemplates that the appointment shall be made for stated periods not extending to six months after the cessation of the state of war. Presumably fresh appointment may be made from time to time as appointment expire if the need continues.

5 My suggestion dealt only with the third class of case and provided for an appointment indefinite in length of time with the provision that on the firm obtaining from the Epuration Commission a certificate that it was free from fascist taint the Receiver would re-assign the business to its previous owners.

6 I have retained the copy as I wish to examine it in detail, — principle [illegible] to be [illegible].

Ext: 525
SMT/ls

G.R. UPJOHN, Col
A/Head Admin Sec.

5061

688

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

5G 860

EWS/hjp

ALLIED CONTROL COMMISSION

INTER OFFICE MEMO

From: Acting Chief Commissioner

FILE No.

SUBJECT:

TO: Col. Upjohn, Acting Head, Administrative Section 18 Aug 1944

The decree referred to in the draft decree, which I gave you yesterday, is attached hereto and was intended to be adopted simultaneously with the other.

Can you advise if the attached decree has been discussed with you? If not, it should also be reviewed. May I have a report from you as quickly as possible, please.

EW

EILERT W. STONE
Captain, USNR
Acting Chief Commissioner

5060

67H

2087

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

DRAFT
TRANSLATION

HQ ACC. APO 394
Sec'y Gen.
Rec'd 17 Aug 1945
By

UMBERTO DI SAVOIA
Prince of Piedmont,
Lieutenant-General of the Realm

By virtue of the authority delegated to Us;

In view of the decree-law of the lieutenancy of the realm 25 June 1944, No. 151, concerning the Assembly for the new constitution of the State, the oath of the members of the Government and the power of the Government to issue judicial procedures;

In view of Royal Decree-Law 30 October 1943, No. 2/B, concerning the suspension of the procedures relative to the issuance, promulgation, registration and publication of the Royal decrees and other provisions;

In view of Royal Decree-law 29 May 1944, No. 141, which establishes at the seat of the Government a Special Control Section of the Court of Accounts;

It being considered necessary, under the present circumstances, to discipline the management of private enterprises involving public services or which engage in activities recognised to be of general interest;

In view of the deliberations of the Council of Ministers;

Upon the proposal of the President of the Council of Ministers, Prime Minister Secretary of State, in collaboration with the Ministers for Grace and Justice, for Public Works, for Communications and for Industry, Commerce and Labor;

WE HAVE SANCTIONED AND DO PROMULGATE WHAT FOLLOWS:

Art. 1

Power is given to the governing authority to entrust to a Commissioner the administration of private enterprises which involve the public services or which engage in an activity recognized to be of general interest when one of the following conditions apply:

1) that because of the dispersion of their management personnel or directors, caused by present circumstances, they find it impossible to function;

2) that they have, for any reason whatever, suspended their activity or have reduced it in such a way as to prejudice that full cooperation of private enterprise on which the State must count;

3) that because of previous fascists among their management or directors and because of their work of illegal speculation connected with their political activity, they do not give a guarantee of serving efficaciously in the urgent tasks of national reconstruction.

Art. 2

The Commissioner provided for by the preceding article is appointed by decree of the President of the Council of Ministers, with the consent of the competent minister; in the decree of appointment is fixed the duration of the management, which will not continue beyond six months from the cessation of the State of War.

2088

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

The decree is published in the Official Gazette of the Realm and a copy filed with the chancellery of the court in whose jurisdiction the chief establishment and head offices of the concern lie. When it is a question of concerns not formed into corporations, and whose premises contain immovable goods, the decree of appointment of the Commissioner is transcribed, in his care, with the competent receivership office.

Art. 3

In the case provided for by the number 2 of the first sentence of article 1, the appointment of the Commissioner can be made only after the concerns therein provided for are unreliable for rejuvenating their activity under the provisionary supervision of an overseer and have not improved upon their reliability in the alloted time.

Art. 4

The governing Commissioner assumes the representation of the establishment and the management and, when it is a question of commercial corporations, takes the place of the usual organs of administration. The provisions of articles 2636 and following of the civil code apply to him.

The administration of the Commissioner is subject to the supervision of the Minister designated in the appointment decree. This can confirm the overseers already at their posts or else replace them in whole or in part.

The Commissioner cannot carry out acts exceeding the ordinary administration except in case of proven necessity and previous authorization of the Minister indicated in the preceding paragraph.

In cases in which it is necessary to proceed to the epuration of the concerns provided for by the present decree, the criteria of title 2 of the legislative decree of the lieutenancy of the realm 27 July 1944 No. 159, for the sanctions against fascism, are applicable by analogy.

Art. 5

The Commissioner takes possession of the goods comprising the concern, being provided with a note of inventory made out with the intervention of the manager of the concern or of one of his representatives.

If there is no manager of the concern or his representative, the inventory is made out by a notary, in the presence of two witnesses.

In the case of dissension between the manager of the concern and the governing Commissioner about the goods which constitute the establishment, the Minister of whom to the preceding article decides, except for the action of the interested party at the competent location.

The decision of the Minister is preceded by the opinion of a commission established with the Presidency of the Council of Ministers and composed of two Counsellors of State, of whom one is the president, by a magistrate non inferior in grade to the fifth and by two members designated one by the Minister for public works and the other by the Minister for Industry, Commerce, and labor.

5050

Art. 6

If the hypothesis of No. 3 of the first paragraph of article 1

2089

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

applies, there can be appointed, in less serious cases, an overseer in the ways prescribed by article 2.

The overseer has the right to control the activity of the concern, to examine the books, acts, and correspondence, and to proceed to any kind of ascertainment.

The overseer exercizes his activities under the supervision of the Minister designated in the appointing decree.

The appointing decree is published in the Offical Gazzette of the Realm and a copy filed with the chancellery of the court under whose jurisdiction the main office of the concern comes.

For the duration of the powers of the overseer the first paragraph of article 2 apply.

Art. 7

The Commissioners of firms provided for by article 1, which, at the act of the entrance into force of the present decree, are already functioning, are subjected to the provisions which regulate the commissionary administration within the meaning of the present decree.

Art. 8

Power is given to the Government to issue the complementary procedures and integrating procedures of the present decree.

The present decree comes into force the day of its publication in the Official Gazzette of the Realm, special series.

We order whomevever it may concern, to observe the present decree and to have it observed as a law of the State.

Given at

Draft Translation - Sgt Shenfield/lws

5057

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

UMBERTO DI SAVOIA
Principe di Piemonte
Luogotenente Generale del Regno

HQ ACC. APO 394
Sec'y Gen.
Rec'd 17 Aug 1945
By

In virtù dell'autorità a Noi delegata;

Visto il decreto-legge luogotenenziale 25 giugno 1944, n. 151, concernente l'Assemblea per la nuova costituzione dello Stato, il giuramento dei Membri del Governo e la facoltà del Governo di emanare norme giuridiche;

Visto il R.decreto-legge 30 ottobre 1943, n.2/B, concernente la sospensione delle norme relative all'emanazione, promulgazione, registrazione e pubblicazione dei Regi decreti e di altri provvedimenti;

Visto il R.decreto-legge 29 maggio 1944, n.141, che istituisce presso la sede del Governo una Sezione speciale di controllo della Corte dei Conti;

Ritenuta la necessità di disciplinare, nelle presenti circostanze, la gestione di imprese private concessionarie di pubblici servizi o che esercitano un'attività riconosciuta di interesse generale;

Vista la deliberazione del Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Presidente del Consiglio dei Ministri, Primo Ministro Segretario di Stato, di concerto con i Ministri per la Grazia e Giustizia, per i Lavori Pubblici, per le Comunicazioni e per l'Industria, il Commercio ed il Lavoro;

ABBIAMO SANZIONATO E PROMULGHIAMO QUANTO SEGUE:

Art. 1

5056

E' data facoltà all'autorità governativa di affidare ad un Commis=

Visto il R.decreto-legge 30 ottobre 1943, n.2/B, concernente la sospensione delle norme relative all'emanazione, promulgazione, registrazione e pubblicazione dei Regi decreti e di altri provvedimenti;

Visto il R.decreto-legge 29 maggio 1944, n.141, che istituisce presso la sede del Governo una Sezione Speciale di controllo della Corte dei Conti;

Ritenuta la necessità di disciplinare, nelle presenti circostanze, la gestione di imprese private concessionarie di pubblici servizi o che esercitano un'attività riconosciuta di interesse generale;

Vista la deliberazione del Consiglio dei Ministri;

Sulla proposta del Presidente del Consiglio dei Ministri, Primo Ministro Segretario di Stato, di concerto con i Ministri per la Grazia e Giustizia, per i Lavori Pubblici, per le Comunicazioni e per l'Industria, il Commercio ed il Lavoro;

ABBIAMO SANZIONATO E PROMULGHIAMO QUANTO SEGUE:

Art. 1

5000

E' data facoltà all'autorità governativa di affidare ad un Commissario la gestione di imprese private che siano concessionarie di pubblici servizi o che esercitino una attività riconosciuta di interesse generale quando ricorra una delle seguenti condizioni:

1) che per la disperazione dei loro amministratori o titolari, causata dalle attuali circostanze, esse si trovino nell'impossibilità di funzionare;

2) che esse abbiano, per qualsiasi motivo, sospeso la loro attività o l'abbiano ridotta in modo da pregiudicare quel pieno concorso della iniziativa privata sul quale lo Stato deve contare;

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

3) che, esse per i precedenti fascisti dei loro titolari o dirigenti e per la loro opera di illecita speculazione legata alla loro attività politica, non diano garanzia di servire efficacemente nei compiti urgenti della ricostruzione nazionale.

Art. 2

Il Commissario previsto dall'articolo precedente è nominato con decreto del Presidente del Consiglio dei Ministri, sentito il Ministro competente; nel decreto di nomina è fissata la durata della gestione che non potrà andare oltre i sei mesi dalla cessazione dello stato di guerra.

Il decreto è pubblicato nella Gazzetta Ufficiale del Regno e depositato in copia presso la cancelleria del tribunale nella cui giurisdizione è stabilita la sede principale dell'impresa. Quando si tratti di imprese non costituite in società e nelle relative aziende siano compresi beni immobili, il decreto di nomina del Commissario è trascritto, a cura di questo, presso l'ufficio ipotecario competente.

Art. 3

Nel caso previsto dal n.2 del primo comma dell'art. 1, la nomina del Commissario può essere disposta soltanto dopo che le imprese ivi previste siano state diffidate a ripristinare la loro attività sotto la provvisoria vigilanza di un sindacatore e non abbiano ottemperato alla diffida stessa nel termine assegnato.

Art. 4

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Il Commissario previsto dall'articolo precedente è nominato con decreto del Presidente del Consiglio dei Ministri, sentito il Ministro competente; nel decreto di nomina è fissata la durata della gestione che non potrà andare oltre i sei mesi dalla cessazione dello stato di guerra.

Il decreto è pubblicato nella Gazzetta Ufficiale del Regno e depositato in copia presso la cancelleria del tribunale nella cui giurisdizione è stabilita la sede principale dell'impresa. Quando si tratti di imprese non costituite in società e nelle relative aziende siano compresi beni immobili, il decreto di nomina del Commissario è trascritto, a cura di questo, presso l'ufficio ipotecario competente.

Art. 3

Nel caso previsto dal n.2 del primo comma dell'art.1, la nomina del Commissario può essere disposta soltanto dopo che le imprese ivi previste siano state diffidate a ripristinare la loro attività sotto la provvisoria vigilanza di un sindacatore non abbiano ottemperato alla diffida stessa nel termine assegnato.

Art. 4

Il Commissario governativo assume la rappresentanza dell'azienda e l'amministra e, quando si tratti di società commerciali, sostituisce gli organi ordinari di amministrazione. Ad esso si applicano le disposizioni degli articoli 2635 e seguenti del codice civile.

La gestione del Commissario è sottoposta alla vigilanza del Ministro designato nel decreto di nomina. Questi può confermare i sindaci già esistenti ovvero sostituirli in tutto o in parte.

Il Commissario non può compiere atti eccedenti l'ordinaria gestione salvo il caso di comprovata necessità e previa autorizzazione del

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Ministro indicato nel comma precedente.

Nei casi in cui si debba procedere all'epurazione nelle imprese previste dal presente decreto, sono applicati per analogia i criteri del titolo II del decreto legislativo luogotenenziale 27 luglio 1944 n. 159, per le sanzioni contro il fascismo.

Art. 5

Il Commissario prende possesso dei beni costituenti la azienda, previo verbale d'inventario redatto con l'intervento del titolare dell'impresa o di un suo rappresentante.

Qualora manchino il titolare dell'impresa e il suo rappresentante, l'inventario è redatto da un notaio, alla presenza di due testimoni.

Nel caso di dissenso tra il titolare dell'impresa ed il Commissario governativo circa i beni che costituiscono l'azienda, decide il Ministro di cui all'articolo precedente, salva l'azione dell'interessato in sede competente.

La decisione del Ministro è preceduta dal parere di una commissione istituita presso la Presidenza del Consiglio dei Ministri e composta da due Consiglieri di Stato, di cui uno presidente, da un magistrato di grado non inferiore al quinto e da due membri designati uno dal Ministro per i lavori pubblici e l'altro dal Ministro per l'industria, il commercio e il lavoro.

Art. 6

Qualora ricorra l'ipotesi del n.3 del primo comma dell'art. 1, può, nei casi meno gravi, essere nominato un sindacatore nei modi previsti dal-

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Il Commissario prende possesso dei beni costituenti la azienda, previo verbale d'inventario redatto con l'intervento del titolare dell'impresa o di un suo rappresentante.

Qualora mancino il titolare dell'impresa e il suo rappresentante, l'inventario è redatto da un notaio, alla presenza di due testimoni.

Nel caso di dissenso tra il titolare dell'impresa ed il Commissario governativo circa i beni che costituiscono l'azienda, decide il Ministro di cui all'articolo precedente, salva l'azione dell'interessato in sede competente.

La decisione del Ministro è preceduta dal parere di una commissione istituita presso la Presidenza del Consiglio dei Ministri e composta da due Consiglieri di Stato, di cui uno presidente, da un magistrato di grado non inferiore al quinto e da due membri designati uno dal Ministro per i lavori pubblici e l'altro dal Ministro per l'industria, il commercio e il lavoro.

art. 6

Qualora ricorra l'ipotesi del n.3 del primo comma dell'art.1, può, nei casi meno gravi, essere nominato un sindacatore nei modi previsti dall'art.2.

Il sindacatore ha diritto di controllare l'attività dell'impresa, di prendere visione dei libri, degli atti e della corrispondenza, e di procedere a qualsiasi accertamento.

Il sindacatore esercita la sua attività sotto la vigilanza del Ministro designato nel decreto di nomina.

Il decreto di nomina è pubblicato nella Gazzetta Ufficiale del Regno e depositato in copia presso la cancelleria del Tribunale nella cui

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

giurisdizione si trova la sede principale dell'impresa.

Per la durata dei poteri del sindacatore si applica il primo comma dell'art.2.

Le disposizioni dei commi precedenti si applicano anche al sindacatore previsto dall'art.3.

Art. 7

I commissari di imprese previste dall'art.1, i quali, all'atto dell'entrata in vigore del presente decreto si trovano già in funzione, sono sottoposti alle disposizioni che regolano la gestione commissariale ai sensi del presente decreto.

Il Presidente del Consiglio dei Ministri designa, con suo decreto, il Ministro che deve esercitare la vigilanza sui commissari, a norma degli articoli che precedono.

Art. 8

E' data facoltà al Governo di emanare le norme complementari ed integrative del presente decreto.

Il presente decreto entra in vigore il giorno della sua pubblicazione nella Gazzetta Ufficiale del Regno, serie speciale.

Ordiniamo, a chiunque spetti, di osservare il presente decreto e di farlo osservare come legge dello Stato.

Dato a

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

Art. 7

I Commissari di imprese previste dall'art. 1, i quali, all'atto dell'entrata in vigore del presente decreto si trovano già in funzione, sono sottoposti alle disposizioni che regolano la gestione commissariale ai sensi del presente decreto.

Il Presidente del Consiglio dei Ministri designa, con suo decreto, il Ministro che deve esercitare la vigilanza sui commissari, a norma degli articoli che precedono.

Art. 8

E' data facoltà al Governo di emanare le norme complementari ed integrative del presente decreto.

Il presente decreto entra in vigore il giorno della sua pubblicazione nella Gazzetta Ufficiale del Regno, serie speciale.

Ordiniamo, a chiunque spetti, di osservare il presente decreto e di farlo osservare come legge dello Stato.

Dato a

Declassified E.O. 12356 Section 3.3/NND No. 785016

2098